

Diario de Burgos



FUNDADO en 1891

SABADO, 5 DE JUNIO DE 1976
PRECIO DEL EJEMPLAR
DIEZ PESETAS
AÑO LXXXVI. — N.º 26.295
DEP. LEGAL: BU-5-1958

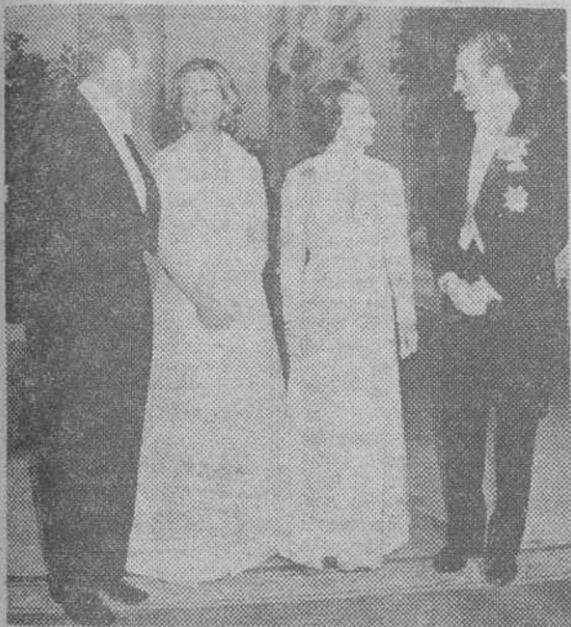


EMPRESA EDITORA:
DIARIO DE BURGOS, S. A.
DIRECTOR:
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13
REDACCION: 201280
ADMINISTRACION: 207148-49
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO
DE
CORREOS
N.º 46

LOS REYES DE ESPAÑA, EN NUEVA YORK



Washington. — El presidente de los Estados Unidos, Gerald Ford y su esposa, Betty, reciben a los Reyes de España a su llegada a la Casa Blanca para asistir a una cena de gala en su honor. (Telefoto CIFRA GRAFICA)

En la ONU, el Monarca ofrendó a Kurt Waldheim un busto del Padre Vitoria

Por la noche, se ofreció a SS. MM. una cena a la que se dio un carácter social que desagradó a D. Juan Carlos

Washington (Efe). — En una sencilla ceremonia, celebrada en la Casa Blanca, minutos antes de salir de Washington, el presidente Ford y su esposa se despidieron de los Reyes de España. Fueron disparados veintidós cañonazos en el momento en que los Reyes llegaron a la explanada que rodea al monumento a George Washington en la capital federal y antes de que Sus Majestades abordaran un helicóptero que, en un vuelo de diez minutos de duración los trasladó a la base aérea de Andrews. Un segundo helicóptero trasladó al ministro de Asuntos Exteriores, José María de Areilza y a los embajadores de Estados Unidos en Madrid y de España en Washington. Con los Reyes viajó a la base aérea de Andrews el jefe de protocolo, Henry Colto. Los Reyes permanecerán durante el viernes y el sábado en Nueva York antes de regresar a Madrid, poniendo término a su primer viaje al extranjero desde su acceso al Poder. Los Reyes de España llegaron, hablaron, vieron, convencieron y se fueron. Al despegar esta mañana de Washington con destino a Nueva York para cubrir la última etapa de un histórico viaje a América, Juan Carlos y Sofía dejaron tras sí la estela de otra España. Un maratón de actividades y discursos en sus 48 horas de estancia en Washington ha mostrado a los norteamericanos la imagen de un país que busca la democracia y la libertad. Estas dos palabras, democracia y libertad, fueron las más escuchadas y las más aplaudidas en las intervenciones del Rey en la Casa Blanca y ante el Congreso norteamericano. EN LA SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS Sede Naciones Unidas Las Naciones Unidas, que hace veinte años prohibieron tajantemente el ingreso de España en la Organización, acogieron hoy calurosamente al Rey Juan Carlos. El secretario general, Kurt Waldheim, descendió desde su oficina en el piso 38 para recibir a don Juan Carlos y doña Sofía, que pocos minutos antes habían aterrizado en el aeropuerto Kennedy de Nueva York. La recepción se desarrolló en medio de la expectación de numerosos fun-

(Pasa a la página 14)

EL CENSO ELECTORAL SE HARA PARTIENDO DE LOS 18 AÑOS

Autorización a las corporaciones locales para concertar operaciones de tesorería y crédito

Acuerdos del Consejo de ministros

Madrid (Cifra). — El paro estimado, al término de la segunda quincena de Mayo, afecta al 3,32 por ciento de la población activa, según el informe presentado por el titular de Trabajo ante el Consejo de ministros celebrado hoy, del que dio cuenta el ministro de Información y Turismo en el curso de la "rueda" informativa. El ministro de Trabajo puso de manifiesto que se ha iniciado una ligera inflexión en las cifras de desempleo, las cuales presentan una tendencia a la disminución durante cuatro semanas consecutivas. Esta disminución aunque débil, se observa más en la Agricultura y en la Construcción. Asimismo, a propuesta del titular de Trabajo, se adoptó el acuerdo de aprobación del plan complementario del XV Plan de Inversiones del Patronato del Fondo Nacional de Protección al Trabajo, por importe global de 7.735 millones de pesetas; para atender las ayudas, subvenciones y otras acciones de protección general contra el desempleo. (Pasa a la página 12)

EN 17.100 MILLONES DE PESETAS SE VALORAN LAS OBRAS DE PICASSO

Grasse (Francia) (Efe). — Los cuadros y demás obras de arte de Pablo Picasso han sido valorados oficialmente en 1.200 millones de francos (17.100 millones de pesetas), según se dijo ayer en un Tribunal de esta ciudad. A los tres años de la muerte del pintor siguen sin valorarse sus bienes, entre los cuales figuran casas, tierras e inversiones y que la Prensa ha calculado en unos 5.000 millones de francos. En cuanto a las obras de arte, la valoración oficial fue revelada ayer cuando uno de los seis herederos del pintor, su nieta Marina Picasso, pidió al Tribunal que destituyera al administrador de los bienes del artista, el abogado Pierre Zecri, al que acusó de negligencia por no haber tomado las medidas oportunas de seguridad para la exposición de Avignon, de la que el pasado Enero desaparecieron 119 cuadros de Picasso. Los restantes herederos del artista se opusieron a la petición de Marina. El juez afirmó que dictará sentencia dentro de diez días.

SANCHEZ ALBORNOZ SUFRE UNA INDISPOSICION, AL PARECER DE TIPO CARDIACO, EN VALLADOLID

Valladolid (Cifra). — Una indisposición, al parecer de tipo cardiaco, ha obligado a internar en la residencia sanitaria de la Seguridad Social «One-simo Redondo» al historiador Claudio Sánchez Albornoz, que se encontraba en Valladolid con motivo de una conferencia sobre «Lo que debe el Mundo a España». La conferencia, que fue pronunciada esta tarde en el Aula Mergellina, de la Facultad de Filosofía y Letras de esta Universidad, transcurrió con normalidad, si bien el numeroso público que llenaba por completo el aula pudo apreciar cómo al final de la misma —después de una hora en que el señor Sánchez Albornoz hilvanó una

perfecta conferencia sin apuntes y siempre de pie— bajó el tono de voz y se sentó. Momentos más tarde, cuando el público había ya abandonado el aula, don Claudio apoyó la cabeza sobre la mesa, sintiéndose claramente indispuerto. Inmediatamente fue tumbado sobre unos sillones mientras era atendido por un profesor médico, que le suministró una inyección de «cardiazol» en previsión de un ataque cardiaco. Seguidamente fue llevado en camilla hasta una ambulancia que esperaba en la puerta principal del edificio y rápidamente fue trasladado a la citada residencia, donde permanece internado.

España podría ingresar en la CEE a partir del 1.º de Enero de 1982

El senador Mike Mansfield ha pedido en el Senado USA la inclusión de España en la NATO

Bruselas (Efe). — España y la Comunidad Económica Europea podrían firmar la adaptación del acuerdo comercial de 1970, ampliado a los nuevos miembros, en el segundo semestre del año y regularizar así sus relaciones mutuas durante cinco años, con la C. E. E. comen-

zando la cuenta el primero de Enero de 1977, y terminándola el 31 de Diciembre de 1981, fecha en la que, teóricamente debería realizarse el ingreso de España en la Comunidad Común como miembro de pleno derecho, comenzando entonces el período quinquenal de adaptación que el Mercado Común concedió a Inglaterra, Irlanda y Dinamarca en 1973. Para alcanzar tales objetivos hará falta que el Consejo de ministros de la Comunidad apruebe, en primer lugar, durante sus próximas reuniones del 23 de Junio o del 20 de Julio, el proyecto de acuerdo conseguido en la última de las reuniones exploratorias que se acaba de celebrar en Bruselas, y que una vez puesto en marcha el acuerdo adoptado, sobre cuyo alcance se ha logrado un ajuste de adhesión, como miembro de pleno derecho que España formularía una vez realizadas las necesarias reformas económicas y políticas que reclama la definitiva integración.

EL MINISTRO DE JUSTICIA EN BRUSELAS



Bruselas. — El ministro español de Justicia, don Antonio Garrigues y Díaz Cañabate, se encuentra en Bruselas para asistir, en calidad de observador, a la Conferencia de ministros europeos de Justicia, organizada por el Consejo de Europa. En la foto, el Sr. Garrigues con su colega belga en la ceremonia de apertura de dicha Conferencia. (Telefoto CIFRA GRAFICA)

MANSFIELD, ESPAÑA Y LA NATO

Washington (Efe). — La admisión de España en la Organización del Atlántico Norte (NATO) fue defendida hoy por el líder de la mayoría del Senado norteamericano, senador Mike Mansfield, demócrata de Montana. Según el senador, la admisión robustecerá a la NATO y «aportará a Europa occidental un grado de estabilidad del que carece actualmente». En el discurso pronunciado ante el Senado, Mansfield afirmó que él viene defendiendo la entrada de España en esa Organización desde hace muchos años, y que ahora aboga de nuevo por la admisión inducido por la visita del Rey Juan Carlos a los Estados Unidos.

MEDIO AMBIENTE

SEGUN lo sabido, hoy se celebra el IV Día Mundial del Medio Ambiente. El asunto merece gloria por una razón sencillísima: porque merece las preocupaciones de todo aquel que se sienta con un poco, siquiera un poco, de sentido común.

Parece como una gran mentira, pero en cierto modo la gran verdad de nuestros días es que estamos matando, destruyendo o como quiera usted llamarlo, el ambiente que nos mantiene con vida. Con un poco de imaginación y, quizás, elevando la nota a términos a los que aún no hemos llegado, pero que nos falta muy poquito, la realidad viene a decirnos que la Humanidad ha comenzado el camino de su propio suicidio, una especie de suicidio que hoy se presenta a cierto plazo, pero con carácter y síntomas de irrevocable. Cada vez que enciende el motor del automóvil algo se muere en el aire que tenía que haber heredado en salud la generación que viene. Cada vez que salen humos de las chimeneas, camino del progreso o de lo que sea, algo está robando al mundo que queda por venir. Cada vez que se ensucia un río, alguien está enmendando (para mal, claro) la obra del Creador, que es la forma más palpable de la demostración del suicidio del que hablamos. Cada vez que se contamina de alguna manera, se tala un árbol, se pervierte la atmósfera, se pone una fábrica donde no es debido, se hace cualquiera de los millones de cosas que se hacen ahora contra la Naturaleza, estamos trenzando el suicidio de una Humanidad que tiene perfecto derecho a seguir viviendo durante muchos más siglos.

Llegados aquí, no sabemos exactamente si ésta es la interpretación que se da en ciertos estamentos al Día del Medio Ambiente. Es igual. A veces, la voz llana de cualquier miembro del pueblo sabe ver las cosas. Baste con que las ame.

También sabemos que ya se están dando gritos de alarma para contener la manía del suicidio colectivo. Los alabamos. Más alabáramos si viéramos cómo, al igual que en otros países, empiezan a resucitar ríos que murieron un día o el aire vuelve a ser el elemento de agrado que fue desde el momento de ser creado, hasta que se convirtió en veneno inexorable, por más que sea tan lento que parezca como sólo inevitable a muy largo plazo. Toda acción que emprendan los rectores de la sociedad para terminar con esta manía de destrucción de lo creado, será bien recibida por estos lares de la segunda página. Estimamos que hay otra forma tan eficaz como la apuntada para contener suicidios generales: es la acción que se emprenda por cada particular no manchando, no contaminando, siendo amantes de lo que hay que amar como elemento indispensable, lo que se da en llamar el medio ambiente. Y algo más importante: creando conciencia para que, de una vez por todas, se haga carne de nuestra carne la idea de que progreso, Naturaleza y salud no son elementos que estén reñidos entre sí.

BURGENSE

TELEVISION ESPAÑOLA

SABADO		DOMINGO	
12.01	La Guagua.	10.31	El Día del Señor.
14.25	Avance informativo.	11.15	Concierto.
14.30	Portavoz.	11.45	Gente joven.
15.00	Telediario.	12.30	Sobre el terreno.
15.30	Nacida libre.	14.10	Crónica de siete días.
16.25	Primera sesión.	15.00	Telediario domingo.
18.10	El circo de TVE.	15.15	La casa de la pradera.
19.00	Torneo	16.15	La banda del Mirlitón.
19.55	Lotería Cruz Roja.— Desde la plaza de Zamora.		
20.30	La ruta de los descubridores españoles.		
22.00	Noticias		
22.10	Directísimo.		
23.45	Kojak.		
0.45	Reflexión.		
UHF			
20.01	Recuerdos del telefilme		
21.00	Flamenco.		
21.30	Noticias.		
21.35	Opinión.		
22.00	Auditorium.		
23.45	Ultima imagen.		
16.45	Voces a 45.	19.01	Dibujos animados.
17.45	El mundo de la TV.	19.30	Cine cómico.
18.15	La Olimpiada a través de los tiempos.	20.00	Kodiak
		20.25	Las calles de San Francisco.
		21.30	Noticias.
		21.15	A fondo.
		23.30	Ultima imagen.

Emerson
El televisor del futuro
COMERCIAL VELO-MOTO

SE NECESITAN

OFICIALES ALBAÑILES

PARA OBRAS EN BURGOS BUENA RETRIBUCION
Padre Silverio, 3, bajo. Teléfonos: 200647 y 200648.
(Oferta 18.440)

QUISISICOSAS

Ya ha comenzado la distribución del cartel mural, anunciador de las próximas ferias y fiestas de San Pedro y San Pablo. Es una composición en la que el artista

don Jesús del Olmo y el fotógrafo «Santi» han reunido, sobre un gran fondo blanco, el motivo fundamental alegórico: una reproducción del estandarte del Ayuntamiento, que puede verse en la sala de jueces y que acostumbra a llevar la Corporación municipal: fondo rojo apagado y bordado en oro.

El rojo y el pardillo son los colores generalmente admitidos en lo que concierne a la insignia del Concejo de la capital, mientras que el color del histórico pendón de Castilla del que comúnmente se dice que fue morado, parece que en realidad fue en sus orígenes el rojo carmesí.

La concentración de once mil hombres en el Páramo de Masa, para las maniobras militares que se han iniciado estos días, qué duda cabe que plantea una serie de problemas de toda índole para el movimiento, tráfico, abastecimiento y alojamiento de estas tropas en los distintos sectores de la operación. La Intendencia Militar, por ejemplo, tiene que atender, a dotar de comida a este enorme contingente de hombres y dentro de las previsiones planificadas por el Mando, sabemos que en la noche (del jueves a viernes) la empresa «Panisa», ha cocido 6.000 barras de pan, con un trozo de chorizo dentro, destinadas para su distribución entre la tropa cantidad que suponemos habrá aumentado esta última noche, porque once mil hombres durante varios días, consumen cantidades ingentes de alimentos de todas clases. Lo recogemos a título curioso, aunque desconozcamos el volumen de otros artículos que se consumirán estos días por las fuerzas acampadas en el Páramo de Masa y que estarán completamente atendidas por los Servicios de Intendencia.

Con el replanteo de la instalación de nuevos semáforos en la avenida de Vallerano —plaza de Santa Teresa— la Quinta y vías adyacentes, puede darse por iniciada esta importante obra de servicios y de la que se ha dicho que deberá estar concluida antes de las fiestas de San Pedro.

Las fiestas de San Pedro y San Pablo están ya próximas. El programa es conocido y de ahí el que sean varias las sugerencias que llegan a esta sección, solicitando una modificación en lo que es con-

siderado el «plato fuerte» de nuestras fiestas: la Cabalgata del Pregon.

El bello espectáculo que supone el desfile de esta cabalgata por las calles se cortará este año «cerrándolo» en la avenida de los Reyes Católicos, donde la cabalgata dará dos vueltas. Es aquí donde un sector del público —que creemos importante— eleva su ruego a la comisión de Fiestas para que el cortejo prolongue su recorrido. Ni más ni menos, que lo hecho en años anteriores.

Confiamos que la petición, sea atendida, al se pesan más las ventajas que los inconvenientes.

Martinillos

VAJILLAS
JUGUETES
PLASTICOS
PAPELERIA
20 % Dto.

ALMACENES

San Juan
SAN JUAN, 26

Próxima modificación de la ordenanza de empleados de fincas urbanas

Madrid (Logos).— Próximamente va a modificarse la ordenanza laboral de empleados de fincas urbanas, promulgada en 1974, la modificación solicitada fue presentada en el Ministerio de Trabajo quien a su vez recabó del Sindicato de actividades diversas una propuesta concreta formulada por ambas partes, económica y social.

Con tal motivo, se han celebrado varias reuniones con el presidente del Sindicato, don Eduardo Martínez, esperándose que en breve pueda celebrarse en el Ministerio de Trabajo la reunión previa a la aprobación de las medidas que en su caso se estimen oportunas, según fuentes sindicales.

La modificación solicitada afecta total o parcialmente a 14 artículos, de los 55 de que consta la ordenanza laboral. Entre las mejoras demandadas cabe destacar las relativas a descansos, tanto en la jornada como semanal, complementos por diversos conceptos y determinación de la base salarial, calculada hasta ahora en función de la renta líquida de los edificios y en relación con la cual se pide que esté determinada por el salario mínimo interprofesional.

CIUDAD DEPORTIVA MILITAR

(GENERAL YAGÜE)

AVISO

NORMAS DE FUNCIONAMIENTO QUE REGIRAN A PARTIR DEL PROXIMO DIA 5 DE JUNIO

- La entrada de usuarios se realizará EXCLUSIVAMENTE por la puerta principal (frente a la Residencia Militar de Oficiales), quedando cerradas al público las puertas de «Bolera»
- Queda prohibida la circulación de toda clase de vehículos, incluso motos o bicicletas, en las calles de piscina central, garrocha, piscina cubierta, zona de tenis gimnasio, respetando rigurosamente las señales de tráfico.
- Todos los vehículos particulares aparcarán en la zona señalada a efecto (calle posterior de la zona infantil, garrocha hípica) haciéndolo en batería.
- En «La Garrocha» funcionará el servicio de bar y restaurante así como un servicio de mesas para aquellos usuarios que, particularmente, deseen traer la comida.
- Queda prohibido comer en las zonas de piscina y pérgolas.
- El bar de Bolera queda cerrado por reformas.
- La zona comprendida por piscinas de bolera, piscinas centrales, zona infantil y «La Garrocha» será de libre tránsito al bañador.
- Los menores que, sabiendo nadar, deseen bañarse en las piscinas grandes, deberán tener la autorización expresa de los padres, bajo control de la Dirección.
- Para la entrada a la Ciudad Deportiva Militar es IMPRESCINDIBLE la presentación del carnet de usuario, con los sellos acreditativos del pago de las cuotas. Se ruega la colaboración de todos para agilizar este trámite y evitar atascos en las puertas.
- Los usuarios tienen la obligación de presentar su carnet cuantas veces les sea solicitado por los vigilantes en el interior de las instalaciones. Se ruega a los señores usuarios perdonen estas molestias, ya que ello redundará en beneficio de todos.
- El bar de las piscinas de Bolera queda exclusivamente para venta de bebidas refrescantes e instalación de juegos infantiles donde los niños dispondrán de juegos y refrescos.
- Las piscinas permanecerán abiertas desde las 10 horas, hasta las 21 horas.
- A partir de las 20 horas, no se permitirá la entrada en bañador en el recinto de «La Garrocha»
- Las deficiencias observadas por los usuarios deberán comunicarse al Sr. Administrador, a ser posible, por escrito.
- Las infracciones cometidas serán sancionadas con la retirada del carnet, por el tiempo que la Junta Directiva estime conveniente.
- Se recuerda a todos los padres la responsabilidad que tienen en los desperfectos causados por sus hijos en las instalaciones.
- Se ruega a todos los usuarios la colaboración en el cuidado de las instalaciones, jardines, zonas verdes, etcétera, así como el uso de las papeleras. Sólo así podremos conseguir mantener la Ciudad Deportiva en perfecto estado de limpieza y decoro.

LOS TOMILLARES

HOY, DIA 5 DE JUNIO

APERTURA DE LA TEMPORADA DE VERANO DE

PISCINAS, PARQUE INFANTIL
TENIS, SAUNAS
Y AUTO-SERVICIO

CON UN MENU TODOS LOS DIAS DE DOS PLATOS, PAN Y POSTRE

90 PESETAS

Mobylette

EL CICLOMOTOR DE MAYOR VENTA EN EL MUNDO

¿ES USTED «KITSCH»?

Por Asensio SAEZ

LA modernísima muchacha de «tejanos» y baratija al cuello le rehúsa a la empleada del «drugstore» el feo «souvenir», ofrecido con estereotipada sonrisa:

—Oh, no, es terriblemente «kitsch».

Porque hay una juventud preparada estéticamente, conocedora de que no es oro todo lo que reluce en los imperios de Carnaby Street, capaz de discernir por tanto entre la graciosa extravagancia y la averiada mercancía, entre la chuchería con garabato y el adefesio pasajero, esto es, lo «kitsch», que, en contra de lo que a simple vista se pudiese sospechar, no es tara exclusiva de la cultura moderna sino que existió siempre.

Seguro que hay una señora metida en carnes, traspapelada de las tinieblas del neolítico, rechazándole al amado la suma de sus detalles «kitsch»:

—¿Sabes lo que te digo, Pepe? Que estoy hasta la trenza de tus empalagosas piedras pullmentadas, so cursi.

Bueno, poco más o menos.

Bastaría echarle un rápido vistazo al cinematógrafo de la Historia para toparnos de buenas a primeras con muchos signos, cuños, esquilnas de lo «kitsch», nutrido inventario mostrenco que abarcaría desde el abalorio birria, adquirido en lo que podríamos llamar «boutique» fenicia, al actual cromó de almanaque con chica destapada, pasando, claro está, por alguno que otro friso pompeyano, los atauriques árabes del quiero y no puedo, la gorguera, el jarrón rococó, los muebles falso renacimiento, el bibelot de don Quijote de la Mancha, los cojines bordados por tía Adelaida, la chaise-longue junto a los cristales de alegres ventanales, los marcos de purpurina, la franja de luto en la manga de la gabardina, los papeles pintados imitando el «boudoir» de la Du Barry, los textos de muchos adhesivos de ventanilla trasera del coche, primos hermanos del cojín de cróchet; el chalet norteño en plena Costa del Sol y el pasadoble españolón, exaltador de determinados valores patrios, por sólo ofrecer un brevísimo muestrario de urgencia de lo floribondado y redicho.

También en las riberas de lo cotidiano pueden arralgar las flores casi del mal, flores de plástico diríase, pertenecientes al huerto de lo «kitsch».

—Espero que acentes como recuerdo de nuestro viaje de bodas, este bonito cenicero con una vista de El Escorial.

Pura, deliciosa, hojarasqueña y desconcertante vocación de lo

«kitsch», en ocasiones pellgrosamente vecina de lo «camp», que, claro, es otra cosa, pues mientras lo «kitsch» define exclusivamente la ramplonería, el tópico, la fealdad, todo lo que en estética cae, de algún modo, fuera de juego, lo «camp» viene a constituir una concepción de una amable, casi siempre sonriente ironía, capaz de poetizar el tiempo ido e incluso de introducir parte de sus elementos, ya ennoblecidos —cisnes de Rubén, planos de Gaudí—, en la Historia del Arte.

Un aire nostálgico, demodé, perfumado de nostalgia, barre la plaza mayor de nuestro corazón.

—¿Recuerdas?

—Recuerdo.

Vieja tarde en el bar de moda. Mullido diván y espejo con bisel. Restricciones eléctricas, malta caliente. Tu mano sobre mi mano bajo la lluvia de una letra que hablaba tercamente, golosamente, de amor:

Somos dos gotas de llanto en una canción, nada más que eso somos...

Memoria en sepia. Postales de Mercedes Vecino. Gasógeno y estraperlo. Periódicos en papel moreno, limitado. Jorge Negrete y «Gilda». Los primeros turistas. Cella abrigada por la censura:

Si me quieres matar, ¡mírame!

Lo «kitsch» va por otros derroteros. Sólo fiando precisamente en su fealdad, en su propio desmesuramiento, lo «kitsch», llegada la ocasión, puede mantener determinado «valor estético» (Eduardo Haro Tecglen). Vinculado a la mass-media, nutrido por el sistema, apuntalado por todas las subcategorías del «pop» —mercado discográfico de segunda mano, falsos posters, atuendos en serie...—, surge la terrible interrogante: ¿se es «kitsch» por nacer, por cerrada e intransferible vocación o porque la sociedad de consumo nos cierra, inmisericorde, la posibilidad de dejar de serlo?

Todos sabemos que entre la sublime tragedia y el irrisorio esperpento media un pelo. ¿Qué filo sutil de espada, delgadísima frontera, separa en última instancia lo «kitsch» de lo que no lo es? ¿Cuántas cosas, nacidas para mejores y más altos vuelos estéticos, en «kitsch» quedaron a la postre! Ingrata decepción, tristeza mortal frente a aquel artículo nuestro, proyectado como pieza maestra, simple prosa desangelada luego, en la descarnada realidad: cronología ramplona, torpe, desabrida, «kitsch» sin remisión, en suma.

EL IDIOMA ESPAÑOL VUELVE A JAMAICA

Un país pequeño, de 11.000 Kms, cuadrados y 2,2 millones de habitantes, independiente y soberano desde el año 1962

Por Juan MARTIN DE LA CRUZ



Un típico y paradisíaco paisaje de Jamaica. (Foto EFE-FIEL)

Un hito, pequeño si se quiere pero de muy alta significación se ha clavado en estos momentos en el corazón de la hispanidad, destacando ante el mundo la importancia y el valor que hoy tiene la Lengua española. Un país pequeño, 11.000 km. cuadrados, con una población de sólo 2,2 millones de habitantes, de los que el 77 por ciento son negros, el 14,60 por ciento mestizos y únicamente el 5 por ciento blancos, todos de habla inglesa, ha fundado una Escuela de Idiomas, la «Language Training Center» y entre estos idiomas ha dado importancia capital al español, al extremo de crear clases especiales para sus diplomáticos de carrera y funcionarios de los Ministerios de Hacienda y de Comercio, que en algún momento han de representar a su país en conferencias y reuniones internacionales.

Este país es nuevo. Saltó hace poco de sus estado colonial de la Gran Bretaña. Nació para el Mundo, como país independiente y soberano en 1962. Ingresó en la ONU y en la OEA. Ya es mayor de edad y ha de comparecer sólo ante el mundo. Y, naturalmente, quiere ser, tener personalidad y prestigios propios para tratar a los demás países en la justa internacional. Y ha comprobado que para ello, hoy no le basta su inglés ni su rango de britanidad para pasearse por el Mundo. Por el contrario, ha sentido —y esto es lo importante y significativo—; la necesidad del habla castellana, de esa Lengua de Castilla, que en ese país se habló en un tiempo y luego se borró por la dominación inglesa, que substituyó a la española en 1655 al ocupar su territorio el almirante inglés Sir William Penn.

Antes, para andar por el Mundo, se decía: «hay que saber inglés» para adentrarse en el comercio internacional, hay que saber inglés»; para concurrir a convenciones, tratados y reuniones mundiales, se precisa hablar inglés; para acercarse, no más a la diplomacia, era inútil intentarlo sin hablar correctamente el inglés...

Pero eso era antes... Ahora eso ha cambiado. Cada día se necesita más conocer el español para hablar el español y acaso también casi casi pensar en español. Se advierte así no ya en los Estados Unidos donde existe un interés desmedido por todo lo español; y las gran-

des figuras, ahora aspirantes a la elección presidencial, alardean de hablar el español, sino, también, en este hecho tan significativo de que un pequeño país, que sus nativos araucos llamaron «Xaymaica» (tierra de bosques y de riachuelos), y se llamó igualmente Jamaica desde que Colón la descubrió en su segundo viaje, en 1494, y más tarde quedó en 1509, incorporada a la gobernación de la Hispaniola, bajo la autoridad de don Diego Colón, el primogénito del Almirante, siendo su primer gobernador don Juan Esquivel, que fundó en 1523 su primera capital, a la que llamó —¡Dios se lo habrá bien pagado!— Sevilla la Nueva. Años después, en 1523 fue trasladada a otro lugar cercano, Villa de la Vega, donde existe hoy con el nombre de Spanish wan, aunque desde 1872 la capital es Kingston con 506.000 habitantes.

CENTRO DE LA PIRATERIA DEL CARIBE

Jamaica, la tercera de las islas de las Antillas mayores fue, pues, española y el español era su idioma hasta que España aceptó en 1670 la ocupación inglesa y la cedió a Inglaterra a cambio de que pusiera fin a las incursiones de los piratas, el famoso Enrique Morgan que falleció en 1688, entre ellos, todos los cuales actuaban desde esa isla, centro de la piratería en el Caribe, con tanto daño para las vidas, territorios y navas de España.

Así, por eliminar la piratería de aquellos mares, se borró de allí el nombre de España y se olvidó el idioma español en esa isla de bellos bosques y magníficas montañas. Y ahora, después de varios siglos de alojamiento, torna en busca de nuestro idioma y con él busca también el espíritu hispánico que sin duda necesita para moverse a gusto entre las naciones hispánicas agrupadas en la OEA.

Y de aquí que Jamaica ha ido a buscar ayuda y orientación en sus empeños de enseñar el español —con buen acierto sin duda— a Colombia, que es uno de los países que

más cuida —acaso el que más— y a su vez se preocupa más por nuestro idioma. Allí ha sido bien acogida por el Gobierno colombiano y asesorado por el Instituto Caro y Cuervo contrató los servicios de dos profesores de español, expertos en la enseñanza del idioma a extranjeros, licenciados Enrique Cabeza, de la Universidad colombiana de Pamplona y Gustavo Ribez, de la Universidad de la Gran Colombia, los cuales ya están trabajando con éxito en el Centro de Idiomas de Kingston.

TIERRA POCO AFORTUNADA PARA ESPAÑA

No ha sido Jamaica, es verdad, tierra muy afortunada para España, pues ya vimos como España la perdió a cambio de poca cosa, y además es de recordar que en ella parece que brotaron las primeras lágrimas de amaica» dirigida a los Reyes Católicos, dándole cuenta de la miseria que le agobiaba, sus penurias, sus navas carcomidas por gorgojos; a la vez, que en esta misma carta se mostraba altivo y soberbio cuando recuerda al Rey, no sabemos con que intenciones lo que a él le dijo el Padre Eterno, según afirma un escritor colombiano: «Tú has dado al Rey tierras más extensas de las que él heredó de sus mayores...» Más tarde esta isla fue nido de piratas que atormentaron a España y por último, aunque contra el Invasor inglés se alzaron los criollos en constantes luchas de guerrillas, al fin venció el inglés y España quedó borrada de ella para siempre... ¡No! ¡Para siempre, no...! Que ahora, no la España guerrera, conquistadora y colonizadora del siglo XVI, aunque fuera para ganar almas para el Cielo», sino la Hispanidad actual lo español fundido con lo americano, es decir el alma y el pensamiento y la cultura el habla de España, en esta nueva modalidad de hoy, se impone otra vez, la conquista de nuevo, sin invasiones, ni humillaciones ni arrebatos de soberanía sino con esa idealidad sutil, abstracta, grandiosa y admirable que es el espíritu hispánico y el habla de Castilla... FIEL-Servicios Especiales de EFE).

Lea usted siempre

Diario de Burgos



SANTORAL

SANTOS DE HOY:

Ss. Bonifacio, ob. y mr.; Doro-teo, pb.; Sancho, Florencio, Julián, Ciriaco, Marcellino y Nicanor, Faustino, Apolonio, Marciano, Zenoida, Cisia, Valeria y Marcia, Claudio, Adalario y Lupercia, mrs.; Eutiquio, ob.; Félix, monje.

Misa: De San Bonifacio (M. O.).

SANTOS DE MAÑANA:

De Pentecostés. Ss. Norberto, Claudio, Juan, Justo, Vicente, Eustorgio, obs.; Hilarion el joven, Alejandro, cfs.; Felipe, dc.; Artemio, Cándida y Paulina, Bonifacio, mártires. Misa: De Pentecostés. Solemnidad.

CULTOS

SANTA CLARA.— Novena de San Antonio de Padua.

Por la mañana a las ocho y nueve, misa y rezo de la novena.

Por la tarde a las ocho, rosario, novena y misa con homilía. Predicará el Padre Felipe Oteo, franciscano. Después de cada acto se dará a venerar la reliquia del Santo.

SAN GIL.— Hoy, a las ocho y media de la tarde, misa mensual de la Cofradía de la Real

Hermanidad de la Sangre del Santísimo Cristo de Burgos y de Nuestra Señora de los Dolores. La misa será aplicada en sufragio del fallecido cofrade don Hilarie Benito González.

TERCERA ORDEN DE SAN FRANCISCO

Esta Hermandad, celebrará mañana, su primer retiro mensual a las seis de la tarde en la parroquia de San Lorenzo, con celebración de la santa misa.

Da ejemplo de colaboración en la limpieza de Burgos y te imitarán

SANTA VISITA PASTORAL

Ayer la inició el Prelado a parroquias de Villadiego

Ayer, el arzobispo de la diócesis doctor don Segundo García de Sierra y Méndez, acompañado del vicesecretario de Cámara, don Pablo del Olmo, inició la santa visita pastoral a parroquias del arciprestazgo de Villadiego, y la llevó a cabo en las de Tobar, Las Hormazas y Villegas, donde, además, administró el Sacramento de Confirmación a niños censados en aquellas feligresías.

LA IGLESIA EN PENTECOSTES SE MOSTRO MISIONERA DEL MUNDO Y DIO PRONTO ESPLENDIDOS FRUTOS DE CATOLICIDAD

Burgos, Diócesis misionera y adalid de la Acción Católica, rendirá mañana homenaje a sus 2.253 misioneros extendidos por diversos continentes

Vigilia de la Luz, en San Lesmes

Si quisiéramos buscar la partida de nacimiento de la Iglesia Misionera tendríamos que manejar necesariamente todos los datos referentes a su Fundador, Jesucristo, en los Evangelios. Pero el documento fehaciente de su presentación oficial ante el Mundo, lo habríamos de buscar y encontrar en las primeras páginas del Libro de los Apóstoles, donde se nos narra la venida del Espíritu Santo y su manifestación en lenguas de fuego sobre los Apóstoles, presididos por la Madre de Dios, la Santísima Virgen María. En Pentecostés la Iglesia se mostró ya pujante de vitalidad de salvación universal y misionera del Mundo.

Y el Libro de los Hechos de los Apóstoles nos habla bien pronto de las persecuciones de

cretadas por Herodes contra los apóstoles y los primeros creyentes. Pero éstos, que en Antioquía comenzaron a llamarse ya cristianos, se entregaron a una fulminante cruzada de evangelización entre los paganos, dando al Mundo testimonio del universalismo de la fe que vivían y predicaban y mostrándose así los primeros "adalides de la moderna acción católica" apostolado —dice el Concilio Vaticano II— que no consiste sólo en el testimonio de la vida; el verdadero apostolado busca las ocasiones de anunciar a Cristo con la palabra, ya a los no creyentes para llevarlos a la Fe, ya a los fieles para instruirlos, confirmarlos y estimularlos a una vida más fervorosa. Tal es el papel de la moderna Acción Católica.

BURGOS, DIOCESIS MISIONERA Y ADALID DE LA ACCION CATOLICA

Cuando el señor arzobispo nos convoca a todos los burgaleses y a todos los diocesanos a celebrar el "Día de Burgos", Diócesis Misionera, lo hace consciente de que si esos 2.253 de sus más preclaros hijos que hoy son misioneros de la Iglesia Universal y representantes especiales de nuestra Comunidad Diocesana, muchos de ellos alimentaron su vocación y la fomentaron, trabajando primero en las filas de la Acción Católica entre millares de sus eficaces pero ocultos pioneros. Mañana, Burgos les rinde un homenaje de cariño, admiración y amor entrañable de solidaridad de comunión eclesial diocesana. Por ello el señor arzobispo incita a todos —sacerdotes, religiosos y religiosas y fieles— en todas las parroquias e iglesias del Arzobispado.

VIGILIA PARALITURGICA DE LA LUZ, EN SAN LESMES

Hoy, sábado, a las once de la noche estamos invitados a la Vigilia de la Luz, en San Lesmes. Entre los misioneros burgaleses participantes estará el burgalés monseñor Valeriano Luis Arroyo Paniego, obispo de Gomfi, más de 50 años misionero en el Perú y 18 de obispo en Requena. Mañana, domingo, día 6, habrá una misa especial para misioneros, familiares y amigos, a las doce, en la capilla del Santo Cristo en la Catedral y a las siete de la tarde, velada-homenaje a los misioneros burgaleses en el Liceo Castilla. Todos estamos invitados.

RESTAURANTE

OJEDA

Necesite APRENDIZ DE COCINA y APRENDIZ DE MOSTRADOR (R. O. C. 18.160)

Mobylette

MAS DURACION

PREGON DEL «DIA NACIONAL DE ACCION CATOLICA»

Lo pronunció el doctor Francés en el aula magna de la Facultad de Teología

Ayer comenzaron los actos de preparación del «Día Nacional de Acción Católica», que se celebra el domingo de Pentecostés. A las ocho de la tarde, en la capilla de la Facultad de Teología, se rezó el santo rosario, con intenciones por los militantes de Acción Católica.

A continuación se celebró la santa misa, presidida por don Mariano Barriocanal, presidente de la Junta de Acción Católica y concelebrada por los consiliarios don Isidoro Díaz Murugarrren, don Nazario López Revilla y don Felipe Sancha. La capilla se encontraba repleta de militantes de Acción Católica, puesto que los actos se han dirigido a ellos únicamente repartiendo muchas comuniones. Acabada la misa, en el aula magna de la Facultad, tuvo lugar la lectura del Pregón del «Día Nacional de

Acción Católica», a cargo del presidente de la Acción Católica de la diócesis, doctor don José María Francés Gil. Duró unos cuarenta y cinco minutos y el doctor Francés Gil se dirigió, en una vibrante oratoria, a los militantes, poniendo de relieve la actualidad de Acción Católica, para, en la segunda parte, hacer una llamada, en este Año Santo Compostelano, para ir en masiva peregrinación a Santiago y rendir homenaje al Apóstol.

Entre un ambiente admirable y lleno de autenticidad, los actos de preparación del «Día Nacional de Acción Católica» se prolongaron hasta las diez en punto de la noche en que acabó la lectura del Pregón. Tanto a éste como los actos religiosos, la afluencia de militantes fue masiva, llenándose la capilla y el aula magna de la Facultad de Teología.

MIEMBROS DEL GRUPO «CATALINA DE ERAUSO», EN BURGOS

Intentan realizar en San Sebastián una experiencia equivalente a la de Espinoza Dueñas

Ayer llegaron a nuestra ciudad, culminando un viaje de fin de estudios de cinco días, por diferentes provincias españolas, veinticuatro personas, todas ellas de San Sebastián y que pertenecen al Grupo «Catalina de Erauso», que realiza una fecunda labor del estudio y realización del Arte, en experiencia equivalente a la que quiere llevar a cabo en Burgos el artista don Francisco Espinoza Dueñas.

Estos estudiosos pertenecen al Seminario de Historia del Arte

del citado grupo, el cual admira a toda clase de personas, sea cual sea su edad. Han venido acompañadas, entre otros, por la redactora Luz Miranda de diario «La Voz de España», de la capital guipuzcoana.

La visita a Espinoza Dueñas, con quien departieron extensamente y fueron admirando las diferentes obras que el autor tiene en su estudio y en otros lugares de la ciudad, tuvo, sin duda, como motivo adquirir la experiencia que el autor peruano tiene en este tipo de pedagogía artística.

EMPRESA DE AMBITO NACIONAL

NECESITA PARA TRABAJAR EN BURGOS

TECNICO COMERCIAL

Con formación mínima de Bachiller y servicio militar cumplido.

Interesados, dirigirse al APARTADO 377 de MADRID, indicando teléfono para establecer contacto. (R. O. C. 18.724)

ADMINISTRATIVO COMERCIAL

NECESITA

IMPORTANTE EMPRESA DEL POLO

SE RESPONSABILIZARA DE:

- Recepción-control y verificación de pedidos.
- Distribución y entrega de productos acabados.
- Departamento expediciones y transportes con personal a su cargo.

SE REQUIERE

- Formación y personalidad en consonancia con el puesto.
- Dotes de mando y organización.
- Experiencia en puesto similar.

Interesados, escribir indicando edad e historial profesional y pretensiones a la referencia "Administrativo Comercial" Apartado 140. BURGOS. (Oferta n.º 18.743)



LA SEÑORA

DOÑA HELIODORA PEREZ SANTA CRUZ

Falleció en el día de ayer a los 70 años de edad habiendo recibido los S. S. y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

SUS PRIMOS Y FIELES AMIGAS

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral (cópore presente) que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN COSME Y SAN DAMIAN, HOY, SABADO, a las DOCE, seguidamente la conducción de la finada al cementerio de San José, actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Domicilio: Tinte, 15.

Capilla ardiente: Residencia Sanitaria.

Burgos, 5 de Junio de 1976.

«LA MISERICORDIA»



PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

DOÑA MAURA BERNAL MONEDERO

(Vda. de Adrián de la Torre Pérez)

Industrial de esta plaza de la razón social «MI TIENDA»

Que falleció el 6 de Junio de 1975.

(Q. E. P. D.)

Sus apenadas hijas, María Teresa, Mercedes y Carmen; hijo político, don Gregorio Millán Barbany; nietos, biznietos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará hoy, sábado, día 5, a las ocho y media de la tarde y al novenario que dará comienzo el día 12 de Junio a las ocho de la tarde. Ambos actos en la iglesia parroquial de San Lorenzo El Real.

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Burgos, 25 de Junio de 1976

INFORMACION OFICIAL

INFORMACION MILITAR

AYUDANTES. — Cesa en el cargo de ayudante de campo del general de división don Antonio Pastor Candela, en situación de disponible, el teniente coronel de Infantería, don Alfonso Díez Sáiz, quedando disponible en Burgos.

ALCALDIA

SERVICIO DE LIMPIEZA Y RECOGIDA DE BASURAS. — Para conocimiento general y particularmente del vecindario que queda afectado, se hace saber que el actual sistema de recogida de basuras, tanto domiciliarias como del comercio en general, que se viene prestando en servicio nocturno den-

tro de varios sectores de la ciudad, se amplía desde la noche del lunes día 7 del actual al martes día 8 del mismo a toda la población, con la única excepción de la Barriada del General Yagüe en la que seguirá rigiendo el anterior sistema.

Las basuras deberán ser depositadas en bolsas o cubos

debidamente cerrados, en los puntos que habitualmente vienen fijados, a las 10,30 de la noche, teniendo muy en cuenta que los sábados no deben depositarse porque no se prestará el servicio de recogida, mientras que si que se efectuará los domingos, circunstancia ésta que afectará a toda la población.

Cartelera de ESPECTACULOS

AVENIDA. — Hoy, 5,15, 7,45 y 10,30. Estreno excepcional. La película más bella y apasionante que se ha filmado: **La hora 25.** Anthony Quinn, Verna Lisi. Una producción Carlo Ponti. Dirección, Henri Verneuil. Una historia de amor eterno que llega a lo sublime. ¡Siempre la recordará! (Mayores 18).

CALATRAVAS (204161). — 5,15, 7,45 y 10,30. Con el renombrado Robert Redford, el gran estreno de una película enormemente atractiva. ¡De plena temporada! **Carnaval de las agujas (S. c.)** Technicolor. No concebían la vida sin remontar las alturas en aquellos inseguros aviones. (Tol. Menores).

CONDAL. — Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa incomparable: **Chacal (3 R.)** Un criminal profesional, metódico, infalible, inteligente y frío. Su objetivo, asesinar al presidente De Gaulle. Y estreno del espectacular western **Pistoleros bajo el Sol (3 R.)** Un gran film del Oeste (Mayores 18).

CONSULADO. — Hoy, gran programa doble en sesión continua desde las cinco de la tarde, con **Tarzan y el safari perdido (2)**. Atravesando la selva en prodigiosos saltos sobre las copas de los árboles, libera a una joven blanca secuestrada por los antropófagos. Y **La ley del karate en el Oeste (Autorizada)**.

CORDON (207037). — Desde su reapertura, el más cómodo y confortable, con películas de categoría. 5, 7,45 y 10,30. El estreno western **Con vértigo de ter Fonda, Jack Nicholson, etc.** ¿Testimonio? aventura vigorosa, restaurante de acción de humor y de suspense: **Muerde la bala (3)**. Scop-color. Gene Hackman, James Coburn, etc. (May 18 y 14 Acomp.)

DUCAL. — Hoy, de 4 a 12, doble portentoso: **Los farsantes del amor (3 R.)** Estreno cumbre. Lyn Anderson. Las pasiones de dos seres frenadas por la realidad. Un tema audaz. Y **Polvora negra (3 R.)** Jim Brown. Ni un minuto de descanso en un film que es pura dinamita. ¡Arrojadora! ¡Sensacional! (Mayores 18).

GOYA. — ¡Atención! Hoy, a las 5,30, 7,45 y 10,30, la sensacional película **Dos hombres en la ciudad 3 R.** Con la maravillosa actuación de Jean Gabin y Alain Delon. Una película para ver con los ojos muy abiertos. Dos colosos frente a frente. Un hombre hambriento de libertad... y una sociedad que lo rechaza. (May. 18).

GRAN TEATRO. — Hoy, continúa de 5 a 1. Un gran programa enormemente entretenido e interesante. Estreno de **Ssssilbido de muerte (3 R.)** Un film donde el terror llega al escalofrío. Y Richard Harris en una película antológica **Un hombre llamado Caballo (3 R.)** Grandiosa, electrificante. (Mayores 18).

TIVOLI (Sala especial en verano). — 5,30, 7,45 y 10,30. Un estreno considerado como «asombrosamente perfecto», reflejando las inquietudes y dificultades de la juventud actual: **Easy Rider (Buscando mi destino)**. (S. c.). Color. Pel. Contestatario? (May. 18).

SALA DE FIESTAS (Dandy's Club). — Hoy sábado, tarde y noche. Por vez primera el famosísimo compositor español y una gran figura mundial **Juan Carlos Calderón** al frente de su fabulosa orquesta atracción. Para amenizar el baile, el **Grupo Ciclón** y la alegre y dinámica orquesta **Dandy Club**.

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO. — Durante el día de ayer, se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Claudio Ureta y Medrano, Beatriz Antón y de la Calera, Marta Isabel Arce y Castrillo, Yolanda Casado y Briones, María del Carmen Escolar y Miguel, Alvaro Enrique Pérez y Cárdenas, Pablo Ignacio Barralo y Villaumbrales, David del Val y Vicente Carolina Herrero y Abad, José Manuel Martín y Centeno, José Adán Calcedo y Antón, Gonzalo González y Charcán, Sonia Manrique y Martín, Eva Eugenia Llorente y Güemes, Mónica González y Calvo.

Matrimonios: Don Máximo Hortigüela y Redondo con doña María Josefa Pascual y Palacios, y don Pedro López y Ruiz con doña María Mercedes Hortigüela y Redondo, el día 21, a las doce, en el Carmen.

Defunciones: Isidro Manero y Maestro, de Burgos, 85 años; Elodoro Pérez y Santa Cruz, de Burgos, 70 años.

y Yagüe fue atropellada por un turismo matrícula de Logroño que conducía Pedro Pablo Melgosa Gorrachategui, residente en la capital riojana, la joven Consuelo García García, de 18 años, residente en nuestra ciudad, que fue conducida al Hospital de la Cruz Roja donde quedó internada, siendo calificado su estado de grave.



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al miércoles, 5 de Junio de 1946.

HAN quedado ya casi ultimadas las obras de encauzamiento del río Arlanzón, a su paso por nuestra ciudad. Gaviones y represas han sido construidas para tratar de enderezar el irregular trazado que anteriormente ofrecía nuestro a veces impetuoso río mayor. Estos trabajos se van a completar con otros de limpieza de sus márgenes, hoy llenas de Inmundicias y objetos metálicos.

EN la sesión celebrada ayer por el Ayuntamiento Pleno se acordó solicitar de la Dirección General de Prisiones o del Ministerio de Justicia en su caso, la entrega total de los terrenos y edificios del penal antiguo, con destino a la construcción de un nuevo Hospital de San Juan y Casa Refugio, así como para la instalación conjunta de los servicios benéfico-sanitarios municipales.

EL Ayuntamiento anuncia concurso para adjudicar las obras de reparación y consolidación de la plaza de toros, consistentes en trabajos de cantería, albañilería, carpintería y pintura, por un presupuesto aproximado de 25.000 pesetas.

HA dejado de existir en nuestra ciudad la señora doña Isidora Barco Esteban, viuda de Larracochea.

LA temperatura máxima de ayer fue de 25,0 grados y la mínima de 7,5.

Cupón pro-Ciegos N.º 854

PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER

muebles evelio VITORIA 41, 43, 49, 51, 53 56, 58, 60, 62

AGRADECIMIENTO

Ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, la esposa, hijos y demás familia de D. AGUSTIN DIEZ PEREZ fallecido el día 8 de Mayo (que en paz descanse) nos ruegan expresemos en su nombre el agradecimiento a cuantas personas les acompañaron en tan dolorosas circunstancias.

DONATIVO. — La Caja de Ahorros Municipal, ha concedido un donativo de cincuenta mil pesetas, en concepto de ayuda para la construcción de un puesto permanente de primeros auxilios de Cruz Roja, en la zona de Villasana de Mena.

GRATITUD. — La familia de don Manuel Catalina Valbuena, fallecido el pasado día 2 de Junio (q. e. p. d.), nos ruega expresemos en su nombre, ante la imposibilidad de hacerlo personalmente su agradecimiento a cuantas personas asistieron al funeral y entierro celebrados por el eterno descanso de su alma.

inlingua

ALEMÁN, INGLÉS, FRANCÉS, ESPAÑOL PARA EXTRANJEROS. — PREPARACION EXAMENES

Plaza Alonso Martínez, 7 Teléfono 20 68 51

EL CUPON PRO - CIEGOS. — En el sorteo celebrado en el día de ayer, resultó premiado con 2.500 pesetas, el número 854 y premiados con 250 pesetas, todos los números terminados en 54.

DE PARTICULAR A PARTICULAR

VENDO SEAT-1.500 BIFARO y SEAT 132-1800 Informes: TELEFONOS 222750 Y 54

FARMACIAS DE GUARDIA. González S. Barriocanal, Cardenal Segura, 8; Domingo Arnáiz, Barrio Gimeno, 30; Del Hoyo, San Juan de Ortega, 6 (Capiscol) y Ayuso, Avenida de los Reyes Católicos, 10.

SUSPENSION DE CONSULTA. — El Dr. José Gutiérrez, estará ausente del 7 al 30 de Junio; para visitas y consulta Dr. D. Antonio López Gómez en Espolón, 28, de 4 a 6, teléfono 203555.

APROVECHA MIENTO DE AGUAS. — La Comisaría de Aguas del Ebro, ha abierto información pública sobre la solicitud de la Junta administrativa de Valdenoceda, perteneciente al Ayuntamiento de Merindad de Valdivielso, para que le sea concedido un aprovechamiento de 0,44 litros-segundo de aguas públicas derivadas de los manantiales «Las Calenturas» y «El Cascajo Hornal», sitos en el paraje «Puerto de La Mazorra», en su término municipal, con destino a abastecimiento de la localidad.

JOVEN ATROPELLADA POR UN TURISMO. — Poco antes de las siete de la tarde de ayer en el cruce que forman las avenidas de General Vigón

AVISO IMPORTANTE

Se comunica a los funcionarios asegurados en MUFACE que reciban la asistencia sanitaria a través de ADESLAS, que el servicio de urgencia domiciliaria en Burgos-capital (cinco tarde a nueve mañana, y festivos a cualquier hora) lo solicitarán llamando a los teléfonos 229843 — 224303 — 202595.

En MIRANDA DE EBRO. Teléfono 310967.

HERNIADOS

Contenga su hernia con comodidad, seguridad e higiene (por ser lavable) con el nuevo aparato HERNIGAY. Sin hierros, ni flejes, ni correajes de cuero, ni bultos, sin enganches ni hebillas, que se adapta a cada hernia y cada anatomía por fabricarse a medida y bajo molde para ambos sexos. Bajo prescripción facultativa. HERNIGAY (Marca Registrada).

Autorizado por la DIRECCION GENERAL DE SANIDAD. Patente 171982. Pelayo, 60, principal BARCELONA 1. Consulte a su médico.

VISITA EN BURGOS

La Casa HERNIGAY, atenderá a los herniados el martes, día 8 de Junio, en el Hotel España, Espolón, 32, de BURGOS. HORARIO: De 10 a 1 y de 3 a 6.

Sanglas 400 E

la "azul" de Sanglas con arranque eléctrico

Robusta, segura, confortable y simple en su mecánica

la cuatro tiempos nacional, con todo lo que se espera hoy de una moto grande... a un precio inteligente



Distribución oficial: BURGOS Ciclos Cano Carmen, 7 - 207127

SANGLAS la moto fuerte

JUNTA GENERAL DEL BANCO DE FOMENTO

vosotros váis a hacer posible, con trabajo y responsabilidad. Al Consejo y a la Dirección a vuestra confianza, y estar del Banco de Fomento les seguros de que ningún es-corresponde ahora responder fuerza será regateado.

AMPLIACIONES DE LOS RECURSOS TOTALES (en millones de pesetas)

	1975	1974	1974/1975
	Saldo al 31-12	Saldo al 31-12	Variación absoluta
Recursos Totales	40.878,1	32.845,5	8.032,6
Propios	7.207,4	6.678,3	529,1
Ajenos	33.670,7	26.167,2	7.503,5
Aplicación	40.878,1	32.845,5	8.032,6
A). Inversiones	35.790,8	27.451,1	8.339,7
Créditos + Cartera de Efectos	30.621,9	25.190,6	5.431,3
Cartera de Títulos	3.745,1	1.798,6	1.946,5
Inmuebles, Mobiliario e Instalaciones	1.423,8	461,9	961,9
B). Otro Activo (Neto)	5.087,3	5.394,4	-307,1

- ★ Más de 40.000 millones de recursos totales al 31 de Diciembre
- ★ 28,68 por 100 de incremento en los recursos ajenos
- ★ 1.117 millones de pesetas de beneficios
- ★ Fusión por absorción del Banco Industrial de León
- ★ Síntesis del informe del presidente, don Alfonso Escámez

"Demostramos así nuestra confianza en la Empresa y en el futuro económico del país. Vivimos una encrucijada histórica que hay que afrontar sin inhibiciones, comprometidos con el desarrollo español y conscientes de que el futuro depende solamente de lo que nosotros seamos capaces de hacer".

● ATENCIÓN A LA MEDIANA Y PEQUEÑA EMPRESA

El Banco de Fomento ha trabajado con ilusión y espíritu de lucha, intensificando su acción para contrarrestar la coyuntura y en un magnífico trabajo en equipo para llegar, con audacia e imaginación, a captar y atender nuevos núcleos de clientes.

El Banco de Fomento, en su especialización de Banco Industrial y de negocios, es una pieza fundamental en la estructura operativa del grupo financiero del Banco Central, dedicado especialmente a la concesión de los préstamos a largo plazo, a la tenencia de valores de Sociedades en proceso de creación o promoción y a la captación de depósitos de ahorro en plazos y fórmulas distintas a las que corresponden a la Banca comercial.

Un aspecto a destacar sin-

gularmente, es como se pone de manifiesto en la Memoria, el de la atención que la mediana y pequeña Empresa reciben en las financiaciones a medio y largo plazo del Banco de Fomento, ya que se destina a este tipo de clientela un porcentaje muy alto de la inversión global de la Entidad.

Nuestra marcha, entiendo que es francamente satisfactoria. Tenemos uno de los índices más altos de resultados de las Empresas españolas en relación con recursos invertidos, y ello nos permite, además de seguir un importante proceso de capitalización, que es la garantía de nuestra solidez para el futuro, sanear el balance con fuertes amortizaciones, muy por encima de la depreciación real, como puede observarse en este Ejercicio, considerando sobre nuestra inversión los 300 millones que llevamos a amortización.

hasta el 50 por 100, tiene el propósito de hacer uso de esta reserva para liberar en todo o en parte y en la medida en que lo facilite la Legislación vigente en cada momento, las ampliaciones de capital que se vayan realizando.

El Consejo tiene como norte el interés del accionista en todo momento, para hacerlo compatible con el interés de la Empresa y que ambos obtengan los mayores beneficios. Por eso, hasta ahora y mientras las circunstancias del mercado y la eficacia de nuestros equipos de gestión lo hagan posible, hemos rehuído las emisiones de Bonos convertibles en acciones. No sabemos si en el futuro será necesario cambiar esta política, pero como os digo, intentaremos que la gestión de los pasivos sea con independencia de ceder derechos a suscribir capital, aun cuando exista en ese caso la compensación importante que siempre suponen las primas de emisión con que habitualmente se realizan esos cambios.

● FUSIÓN POR ABSORCIÓN DEL BANCO INDUSTRIAL DE LEÓN

La fusión por absorción del Banco Industrial de León por el Banco de Fomento, ha sido el producto de largos estudios y conversaciones, en los que las dos Casas nos hemos llegado a conocer en profundidad, ponderando sus patrimonios y estilos de gestión, tipicidad de su clientela y, en general, una serie de factores que nos llevaron a la conclusión de que, aun cuando ambas Entidades operaban en el campo común de la Banca industrial y de negocios, sus actividades resultaban perfectamente complementarias.

Estamos seguros, a través de nuestras conversaciones, que se ha llegado a encontrar un amplio campo de posibilidades de trabajo en común, que redundará en mejoras sensibles para la gestión de las dos Empresas, una vez unidas, así como en interés de la economía nacional, dentro de su ámbito específico de actividad y con repercusiones directas y favorables para sus clientes, empleados y el servicio general que prestan.

Hay, por tanto, motivos suficientes para establecer las bases de una fusión, que estamos seguros va a tener efectos multiplicadores, por encima de lo que es la suma de la capacidad de ambos Bancos en estos momentos; y la forma jurídica más idónea en la legislación vigente, es la de una fusión por absorción, integrándose totalmente y a título universal el patrimonio del Banco In-

dustrial de León en Banco de Fomento.

Ello supone la desaparición del Banco Industrial de León, una Entidad de gran prestigio, firmemente arraigada en las provincias del Viejo Reino, que ha sabido desarrollarse haciendo una Banca de gran calidad.

El Banco Industrial de León aportará a esta Casa cerca de 2.500 millones de fondos propios y más de 17.000 millones de recursos ajenos, distribuidos entre 21 Sucursales, que, en su gran mayoría, se encuentran en plazas complementarias de las que el Banco de Fomento tiene abiertas.

Asumimos también en esta absorción toda la plantilla de personal del Banco Industrial de León, un equipo directivo de hombres jóvenes, con un gran nivel de preparación profesional, que esperamos se adapten perfectamente en esta integración en la que, tan importante o más que la unión de los patrimonios, es la potenciación del equipo humano del Banco de Fomento.

El grupo financiero al que pertenece el Banco de Fomento tiene desde antiguo fuertes intereses en la región leonesa, especialmente en su zona minera. Coincide en esto con el Banco Industrial de León, lo que permitirá una acción conjunta de carácter regional, que dará sus frutos a medio plazo para el desarrollo industrial de una comarca tan importante por su capacidad de ahorro y de trabajo.

Para materializar la fusión por absorción, el Banco de Fomento debe ampliar su capital, emitiendo acciones que serán canjeadas por las del Banco Industrial de León, en la proporción de nominal por nominal, es decir, considerando ambos títulos en condiciones de absoluta paridad.

Creo que las condiciones económicas de la operación son justas y equilibradas. Compensan el sacrificio de una Institución que desaparece y valoran no sólo un patrimonio, sino también las expectativas de una red de Sucursales, de una clientela muy diversificada y del logro de una dimensión que abre nuevos campos de trabajo y anticipa el desarrollo de ambos Bancos, cuyas organizaciones unidas representan a esta fecha cerca de 70.000 millones de recursos totales, con 32 Oficinas en servicio.

● TRABAJO Y RESPONSABILIDAD

Hemos cerrado un ejercicio brillante, en un momento difícil, y el impulso de creación y promoción que nos anima se plasma en este deseo de rápido crecimiento, de una mayor dimensión que

EXTRACTO DEL INFORME DEL VICEPRESIDENTE, DON PEDRO GUERRERO

Destacó en su informe el señor Guerrero, los siguientes puntos:

RECURSOS PROPIOS

Precisamente, coincidiendo con la fecha en que celebramos nuestra Junta General el pasado año, el Consejo de Administración procedió a dos ampliaciones de capital, la primera en el mes de Febrero, en la proporción de una acción nueva por cada ocho de las antiguas y al cambio de la par.

Nuestros fondos propios se incrementaron, por esta ampliación, en 222.576.000 pesetas.

Entre los meses de Marzo y Abril, fue efectuada la segunda ampliación, también en la proporción de una nueva por cada ocho antiguas, incluso las procedentes de la ampliación anterior, que fueron entregadas a los accionistas liberadas, ya que se hizo esta segunda ampliación del año 1975 con cargo a las reservas por primas de emisión de acciones.

Nuestro capital, por este concepto, aumentó en 250.398.000 pesetas.

Al pasar a reservas la cantidad que el Consejo propone (algo superior a 300 millones de pesetas, procedente de la explotación del Banco, al 31 de Diciembre del pasado año, fecha a que nos estamos refiriendo), nuestros fondos propios estarán compuestos por 2.253 millones de pesetas de capital, con unas reservas de 4.954 millones, que nos dan un total de fondos propios de más de 7.207 millones de pesetas, estando incluidos en las reservas los 3.500 que proceden de primas de emisión de acciones.

Ya en 1976 hemos llevado a cabo una ampliación de capital, en la proporción de una por tres, utilizando la autorización que en la Junta anterior nos había sido concedida. Esto supone que nuestro capital actual se ha elevado a 3.005 millones.

RECURSOS AJENOS

La libertad de Interés, la concurrencia en el mercado de cada vez más Entidades bancarias, las dificultades genéricas que ha presentado la economía de nuestro país, que no es una excepción, han producido un enrarecimiento en el mercado de capitales, que hace dura y difícil la tarea de incrementar los depósitos que, de alguna forma, nos confía nuestra clientela. Las cuentas acreedoras, en las que no están incluidas las emisiones de Bonos, han crecido 813 millones de pesetas y la cifra representada por Bonos de Caja, aumentó en 6.690.

Al 31 de Diciembre, el incremento de los fondos aje-

nos ha sido, por tanto, de 7.503 millones de pesetas, lo que en cifras relativas es igual al 28,68 por 100, superior en más del 6 por 100 al obtenido por el resto de los Bancos industriales, que fue del 22,61 por 100 y alcanzaron la cifra total de 33.669 millones.

Como es deseo del Consejo el que los accionistas tengan la información lo más actualizada posible, debo informarles que, después del cierre del ejercicio que se está analizando, en el mes de Febrero del año en curso, fue puesta en circulación la serie X de Bonos de Caja, por importe de 5.000 millones de pesetas.

Dicha emisión, quedó completamente cubierta, por lo que, en los momentos actuales, la cifra de fondos ajenos que nos confía el ahorro ha aumentado por el concepto de Bonos de Caja en dicha cantidad, que, junto con el incremento de cuentas corrientes, de ahorro y a plazo, hace que al día de hoy el volumen de fondos ajenos sea de casi 40.000 millones.

INVERSIONES

Hemos atendido las peticiones de crédito, se ha ayudado a la pequeña y mediana Empresa y se han diversificado a todo lo largo y lo ancho de la geografía española nuestras inversiones en forma de créditos o de cartera de efectos, que han alcanzado también a casi todos los sectores de la actividad industrial.

La conveniencia de estar presentes, con importante posición accionaria, en Sociedades de primerísima categoría, para extender, con esa firme base de participación, nuestros servicios bancarios, mejorando la explotación del Banco, las suscripciones de capital como consecuencia de las ampliaciones de Sociedades en las que ya estábamos presentes; la necesidad de cubrir dentro del Coeficiente de Inversión el mínimo de Fondos públicos que tenemos asignado, en función a nuestros recursos, ha hecho que el capítulo de nuestro balance, "Cartera de Valores", haya experimentado un incremento de 327 millones de pesetas, en cifras absolutas.

Es perfectamente conocido de todos los señores accionistas que nuestra cartera de valores presenta, a pesar de los avatares que la Bolsa ha sufrido, unas importantísimas plusvalías y que la calidad y situación de las acciones que contienen es óptima.

Las nuevas Sucursales abiertas, la preparación de otras próximas a abrir y la necesidad de traslado de nuestra sede central, han motivado que nuestras inversiones en inmuebles e instalaciones aumenten de forma apreciable y no dudo en afirmar que

(Pasa a la pág. siguiente)

EVOLUCIÓN DE LA CUENTA DE EXPLOTACION (en millones de pesetas)

	1975	1974	1973	1972	1971
Producto del año por todos los conceptos	3.927,5	2.719,3	1.698,3	1.226,3	814,0
Gastos Generales y de Personal	187,8	138,5	92,9	67,9	36,9
Intereses Cuentas Corrientes, Comisiones y Varios	2.623,5	1.660,1	1.098,6	870,1	557,9
Amortizaciones	304,2	308,0	130,4	28,5	23,6
Beneficio a distribuir	812,9	613,0	377,0	263,1	196,8
Dividendo (bruto)	254,0	137,1	90,6	67,5	52,9
Reservas	306,5	290,0	211,0	135,0	100,0
Impuestos	252,0	185,0	75,0	60,0	40,6

● 1976: YA SE HAN ALCANZADO LOS 50.000 MILLONES DE RECURSOS

Nuestro Banco ha conseguido rebasar los 40.000 millones en el volumen de sus recursos totales y a esta fecha, nos estamos aproximando, con cinco meses transcurridos del ejercicio de 1976, a los 50.000 millones de pesetas, entre recursos propios y ajenos.

Hemos ampliado en forma muy selectiva la red de Sucursales y para atender nuestro proceso de expansión, programamos hace tiempo un aumento de capital que, atendiendo a las circunstancias bursátiles, el Consejo ha puesto en marcha, en la proporción de una por tres, en el mes de Abril y ha concluido hace unos días, afortunadamente con el éxito que to-

dos conocéis en el curso de los cambios.

Esta ampliación había sido programada, como os digo, hace algún tiempo y por ello, se había iniciado su tramitación antes de que, en una disposición reciente, el Ministerio de Hacienda autorizara la incorporación al capital de la reserva por prima de emisión de acciones.

● RESERVA POR PRIMA DE EMISIÓN DE ACCIONES: 3.565 MILLONES DE PESETAS

En estos momentos, la Cuenta de Reservas por Prima de Emisión de Acciones tiene un saldo de 3.565 millones de pesetas y el Consejo, haciendo uso de la autorización que solicitamos hoy a la Junta para ampliar el capital, en una o varias veces,

CARTEL DE LAS FIESTAS



El grabado reproduce el cartel de las Ferias y Fiestas de San Pedro y San Pablo del presente año. Es una composición fotográfica y pictórica, con el histórico Pendón de la ciudad. La foto original de "Santi" y la parte pictórica, obra del artista don Jesús del Olmo.
(Foto FEDE)

JUNTA GENERAL DEL

BANCO DE FOMENTO

(Viene de la pág. anterior)

ha producido ya importantes plusvalías, que se suman a las que ya existían de antiguo en nuestro Banco de Fomento.

RESULTADOS

Consecuencia del equilibrio en las cifras de nuestro balance y del nivel de inversión

en nuestros recursos totales, son los resultados que el Consejo de Administración tiene la satisfacción de presentar ante esta Junta General.

Los resultados ascienden a 1.116 millones de pesetas, de los que deducidos 304 millones aplicados a amortizaciones, dan un beneficio neto de 812 millones de pesetas, superior en casi 200 millones al conseguido en el año 1974.

DISTRIBUCION DEL BENEFICIO NETO

	Pesetas
A dividendo	253.960.885,32
A reserva (Ley Ordenación bancaria, artículo 53)	256.500.000,00
A fondo de previsión para inversiones	50.000.000,00
A impuestos	252.000.000,00
Remanente a cuenta nueva	475.734,21

AUTORIZACION PARA AMPLIACION DE CAPITAL Y EMISION DE BONOS

Cuando España está en el camino de satisfacer su vocación europea, integrándose en organizaciones supranacionales, es imprescindible dotar al país de instrumentos válidos por su tamaño, y organizarse para hacer frente al desafío de las nuevas etapas que la economía ha de presentarnos en un futuro próximo, más aún, que nos está presentando ya.

En este orden de ideas, he de afirmar que, aunque siempre es necesario hoy lo es más que nunca, por la nueva dimensión que va a adquirir el Banco, que el Consejo de Administración esté facultado para ampliar el capital social, independientemente y con posterioridad a la ampliación que se acuerde para el canje de acciones del Banco Industrial de León, y en medida bastante para que aprovechando el momento que considere más oportuno, proceda a ella en beneficio del Banco y de sus accionistas.

En la moción segunda de las que se presentan a la Junta, se solicita al amparo del artículo 96 de la Ley sobre Régimen Jurídico de las So-

ciudades Anónimas, una autorización para que el Consejo pueda ampliar el capital hasta la cifra máxima que dichos preceptos permiten, dejando sin efecto la parte no utilizada de la anterior que le fue concedida por esta Junta General el 10 de Abril del pasado año.

Igualmente, precisa el Consejo para continuar el desarrollo de la Sociedad, autorización para emitir Bonos de Caja y solicita de la Junta que le sea concedida hasta una cuantía de 20.000 millones de pesetas, para hacer uso de ella en los momentos, forma y condiciones que estime más oportunos y según lo aconsejen las circunstancias del mercado.

NOMBRAMIENTO DE CONSEJEROS

La Junta aprobó la totalidad de los acuerdos que figuraban en el Orden del día y, entre ellos, la designación como nuevos Consejeros de la Sociedad de Don Antonio del Valle Menéndez, Don Luis García-Pardos González, Don Juan Díez Robles y Don Leonardo Manzanarez y Serrano, que se incorporan al Banco de Fomento como consecuencia de la fusión por absorción del Banco Industrial de León.

La BOLSA

SIN VARIACION EN LA DEBILIDAD

Madrid (De nuestra Redacción). — Como tantos otros viernes de semana débil, había la esperancilla de llegar a un viernes mejor. No ha sido así mirada la Bolsa en su conjunto. Verán algunas reacciones aisladas, aunque ciertamente muy pocas, producto de haberse aprovechado la cortedad de órdenes para acomodar determinadas cotizaciones que, además, no prosperaban en los momentos finales y tampoco se extendían. En resumen, sesión a calificar de tono parecido a las tres precedentes con pequeñas oscilaciones sin mayor trascendencia. El índice general pierde otras 42 centésimas, a señalar igualmente que se ha notado un claro descenso en la concurrencia. Esta vez sí operó la Telefónica a 163(-3). Y al cierre seguía el abandono del dinero y la desgana general entre los bolsistas.

Suben 30 duros lbsys, valor de escasísimo mercado, 7,5 Campsa, 20 Koipe, 5 Banco Exterior y General de Inversiones, 3 Viñedos, 2,5 Tubacex y se rehace 1,5 el Metro. Por contra, son importantes las bajas de 20 en Banca López Quesada, 17 Ebro que venía subiendo últimamente, 9 Dragados, operando a diversos precios entre 660 y 650, Sarrí 7,5 y Banco Popular con Galerías Preciados 5. Petróleos contrató a 509 en descenso hasta 506. Entre los derechos de suscripción las notas más discordantes son los siete que pierden los del Guipuzcoano, Banco Popular y Banco Urquijo, y ocho el Banco Herrero. Señalan papel sin operar las acciones Viego a 108, Banesto 507, Insa 132 y Española de Inversiones 165.

Índice general, 80,74 (-0,42).

Justo IRIONDO MENDIETA

MADRID

(Información facilitada por el Banco de Santander)

CAMBIOS DE CIERRE

Acciones. — Bancos: Santander, 814; Id., nuevas, 799; Exterior de España, 515; Central, 833; Español de Crédito, 507; Hispano Americano, 488; Popular, 515; de Fomento, 574; Bilbao, 750; Vizcaya, 618; Bankinter, 501.

Eléctricas: Viego, 108; Reunidas de Zaragoza, 102; Fecsa de 1.000, 115; H. Española, 126; Iberduero, ordinarias, 147; Sevillana de Electricidad, 116; Unión Eléctrica Madrileña, 107 e Hidroeléctrica de Cataluña, 103.

Varias: Dragados y Construcciones, 653; Encinar, 263; Ceisa, 141; Inmobiliaria Metropolitana, 205; Urbis, 197; General de Inversiones, 276; Fibansa, 225; Duro Felguera, 114; Campsa, 364 1/2; Tabacalera, 290; Transmediterránea, 120; Cros, 140; Energía e Ind. Aragonesas, 127; Explosivos, 270; Hidro Nítro, 211; Española de Petróleos, 506 1/2; Fénix, 513; Hornos de Vizcaya, 160; Auxiliador de Ferrocarriles, 97; Metalúrgica Santa Ana, 87; Femsa 167; Telefónica, 163; Sniace, 96; Metro Madrid, 95,25; Mobinter, 480; Galerías Preciados, 335; Bansenfond, 86,64.

Cupones: López Quesada, 124; Banco Popular, 493; Explosivos, 76,25; Banco Exterior, 690; Viego, 18.

AYUNTAMIENTO DE BURGOS ANUNCIO

Para general conocimiento se hace público que el día nueve de Junio próximo, a las diez de la mañana, se celebrará la subasta por pujas a la lana de los terrenos para la instalación de carrouseles, casetas y diversos espectáculos en el "Real de la Feria" durante las próximas fiestas de San Pedro y San Pablo.

El acto de la subasta tendrá lugar en el propio recinto, sito en el Paseo de la Quinta de esta ciudad, y el pliego de condiciones se halla de manifiesto en el Negociado de Contratación, donde podrá examinarse y solicitar cuantas aclaraciones estimen oportunas los licitadores. Burgos, 31 de Mayo de 1976. EL ALCALDE, P. D. El Teniente de Alcalde, R. Cardona.

Mañana, Asamblea general de la Hermandad de Donantes de Sangre

Esta noche se celebrará una cena de confraternización

Mañana, domingo, la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social de la provincia de Burgos, se reunirá en su V Asamblea, teniendo los actos siguientes:

A las once y cuarto de la mañana, misa en San Lesmes Abad, por los miembros de la Hermandad fallecidos.

A las doce, celebración de la asamblea general en la Casa de Cultura, con arreglo al orden del día que se ha remitido a los socios.

A la una y cuarto, vino de

honor en el claustro del antiguo Hospital de San Juan.

Valga añadir que entre los actos programados dentro del orden del día, se halla la entrega de distinciones a diferentes donantes, así como a determinadas Instituciones, entre las que se encuentra DIARIO DE BURGOS.

Por otro lado, esta noche, a las diez, habrá una cena de hermandad en un céntrico restaurante, con sorteo de diferentes regalos.

COLOCADORES DE PARQUET Y MOQUETA

SE NECESITAN

- Excelente retribución.
- Incorporación inmediata en plantilla.
- Se ruega abstenerse a quienes no sean profesionales de primera línea.

INTERESADOS, dirigirse por escrito al n.º 18.738.

Oficina de Colocación. San Pablo, 8.

Banco de Santander

BOLSA - BANCA - CAMBIO
Espolón 12

UN TOTAL DE 856.802 PESETAS BENEFICIO DEL FESTIVAL TAURINO EN FAVOR DEL ASILO DE ANCIANOS

Dicha suma fue entregada ayer tarde, en un acto íntimo



Como colofón del gran festival taurino celebrado el pasado día 9 de Mayo en favor del Asilo de Ancianos Desamparados, una representación de la Asociación de la Prensa y de DIARIO DE BURGOS efectuó ayer tarde, en el indicado Centro, la entrega del beneficio líquido obtenido en dicho festejo, a reserva de percibir aún algunas cantidades correspondientes a localidades recibidas y que los organizadores entregarán, oportunamente, cuando sean recibidas, a la mencionada institución.

Nuestro director, en su calidad de tal y de presidente de la Asociación de la Prensa, hizo entrega de la cantidad de 856.802 pesetas, importe de dicho beneficio, con breves palabras de gratitud para la colaboración del pueblo de Burgos en la indicada fiesta de caridad, así como para la asistencia que autoridades, Corporaciones y entidades han dispensado, un año más, al festival, todo lo cual ha permitido que la suma indicada haya superado todos los precedentes.

Por su parte, la R. M. Sudo reconoció por tan preciada muestra de cariño hacia los Ancianos y su Asilón, mostró su emocionado.

RESUMEN - LIQUIDACION

Ingresos

Por venta de localidades, donativos e importe de la carne de los toros ... 1.671.238

Gastos

Toros y gastos complementarios	314.764
Toreros (gastos, honorarios de cuadrillas, etcétera)	301.807
Impuestos de Menores	66.174
Servicio de plaza, taquilla y Montepíos	95.804
Música	10.893
Dederechos de autores	483
Distribución de localidades, cobro de éstas y fijación de propaganda	19.300
Otros gastos	5.211
Suman los gastos	814.436

Liquidación

Importan los ingresos	1.671.238
Importan los gastos	814.436

Beneficio líquido ... 856.802
(Foto FEDE)

QUERRELLA POR LOS RECIENTES SUCEOS DE MONTEJURRA

Ha sido presentada por familiares de fallecidos contra diez personas

Madrid (Cifra).— Los familiares de los fallecidos en el acto de Montejurra y dos lesionados en el mismo, han formulado una querrela, ante el juez de instrucción de Estella, contra diez personas que citan y todas las que resultaren responsables de los delitos, en el transcurso de la investigación.

La querrela ha sido formulada por Natividad Santos Sáez —madre del fallecido Aniano Jiménez Santos—, Martín García Núñez —padre de la otra víctima mortal, Ricardo García Pellejero— y los lesionados en el mismo acto, Mercedes Olazarán Arístu y Fernando Lucas Zaragoza.

Son querrelados Sixto Enrique de Borbón Parma y Borbón Prusset, José Arturo Márquez de Prado Pareja, Alfonso Carlos, Javier y José María Fal Macías, José Luis Marín García Verde, Hermenegildo García Llorente, Carlos Ferrando Sales, Roberto G. Bayod Pallarés, Felipe Llopis de la Torre y todas aquellas personas que, en el transcurso de la investigación resultaren responsables de los delitos y faltas cometidos con ocasión del tradicional acto de Montejurra de este año y cuyos nombres y demás circunstancias irán siendo concretados por esta parte en el transcurso de la investigación.

La querrela ha sido presentada por el procurador Carlos Urzanzul Miquelz, en representación de los cuatro denunciantes y en la misma se incluye una extensa y minuciosa relación de los hechos.

DECLARACION DE DON JOSE MARIA ZAVALA

Madrid (Cifra).— José María Zavala, secretario general del Partido Carlista, se ha presentado voluntariamente a declarar ante el juez de Orden Público, en relación con la constitución de Coordinación Democrática, en cuyo acto estuvo presente.

El señor Zavala ha manifestado que asistió a la reunión, en representación del Partido Carlista y que los objetivos que persigue Coordinación Democrática son el establecimiento de las libertades cívicas y el ejercicio de la democracia por vías pacíficas. Estos son —según el señor Zavala— objetivos del Partido Carlista dentro de su línea de actuación.

En el comunicado facilitado se señala que el señor Zavala espera que esta declaración sirva para esclarecer los hechos y para la inmediata puesta en libertad del señor García Trevijano, que se halla detenido en la cárcel de Carabanchel.

ATENTADO

San Sebastián (Cifra).— Un atentado terrorista fue perpetrado, hacia las cuatro de la madrugada de hoy, contra el establecimiento «Kutxa», de San Sebastián, dedicado a la venta de objetos de arte y enmarcación de cuadros.

Los terroristas rompieron la luna del escaparate y a través de la abertura practicada lanzaron una botella con líquido inflamable, que provocó un pequeño incendio. Rápidamente intervinieron los bomberos, que extinguieron el fuego y evitaron que se propagara al resto del edificio cuyos pisos superiores están habitados. «Kutxa» es propiedad de Javier Arocena Echevarría. Hace unos quince días fue ya objeto de otro atentado. En aquella ocasión fueron rotas las lunas. Su propietario ha recibido diversas amenazas que se

GRITO DE ANGUSTIA

De la isla de Guam, principal de entre las Islas Marianas, nos llega este grito de angustia del obispo de Agaña (Guam), Mgr. Filiberto Flores. El telegrama viene dirigido a nuestro Sr. Arzobispo y dice así:

Guam, 27 de Mayo 1976. Excmo. Sr. D. Segundo García de Sierra y Méndez, Arzobispo de Burgos.

El super tifón Pamela, con viento de una velocidad de 300 a 360 kilómetros por hora, durante 24 horas consecutivas, ha devastado el 80 por ciento de Guam y parte Norte de las Islas Marianas, los días 20 y 21 de Mayo último, causando 5 muertos y dejando miles de familias sin hogar con total destrucción de cosechas e instalaciones civiles, militares y eclesiásticas, llegando las pérdidas

a más de 300 millones de dólares.

Sólo la diócesis de Agaña, Guam, ha sufrido terribles pérdidas con la destrucción de Iglesias, rectorías, residencias, escuelas y hospital. De estos edificios un 20 por ciento ha sido destruido totalmente y parcialmente el 80 por ciento. Las pérdidas totales ascienden a un mínimo de cinco millones de dólares, 300 millones de pesetas.

En breve enviaremos cifras más precisas y fotografías.

El pueblo de Dios de la diócesis de Agaña, necesita su amable, generosa y urgente ayuda.

Firmado:

Filiberto Flores, obispo de Agaña.

BURGALÉSES:

Este grito de angustia no debe dejarnos indiferentes. Las Islas Marianas fueron evangelizadas por un ilustre burgalés, el P. Diego Luis de Sanvitores.

Este archipiélago constaba de unas 17 islas principales que los españoles tocaban al dirigirse de México a Filipinas. Hasta 1668 eran designadas con el nombre de islas Ladrones. El P. Sanvitores al instalarse en ellas las rebautizó con el nombre de islas Marianas por respeto a la Reina Mariana de Austria que reinaba entonces en España, durante la menor edad del Rey Carlos II.

El P. Sanvitores desembarcó en ellas el año 1662, yendo de México a Filipinas. Sus habitantes sencillos y rudos se acercaban a las naves españolas para cambiar sus productos por cuchillos y otros objetos prácticos. El P. Sanvitores, sintió, la voz de Dios que le llamaba a evangelizar aquellas islas en la inmensidad del mar.

En Filipinas comienza su apostolado, pero se esfuerza por organizar una expedición apostólica a esas islas donde nadie había predicado el Evangelio. No encontró en Filipinas el apoyo necesario y el gobernador, le aconsejó dirigirse a México y proponer sus planes al Virrey Marqués de Mancera.

Después de muchos esfuerzos y diplomacia, logró reunir los 10.000 pesos que necesitaba. Los superiores de la Compañía de Jesús le permitieron escoger algunos Jesuitas de entre los que acababan de llegar de España. Entre ellos había un escolar teólogo también burgalés, llamado Luis Morales. El mes de Marzo de 1668 partían de México y dos meses y medio más tarde desembarcaban en las Islas Marianas. Allí mismo en la playa el P. Sanvitores preparó un altar y celebró la primera misa.

En Noviembre de 1668, sólo 6 meses después de haber llegado a las islas, durante la santa misa los indígenas se pusieron de pie pidiendo el bautismo. A los 11 meses de evangelización los bautizados llegaban a 6.055 en sólo la isla de Guam. Para Abril de 1669 los bautizados llegaban a 13.489. A los dos años de haber llegado a las islas, los bautizados son 30.000.

De la isla de Guam pasó a la de Tinian donde los frutos apostólicos fueron aún más abundantes. De allí pasó a una tercera isla, la de Saipán. Allí desembarcó el P. Luis Medina en Enero de 1670, el primero de los misioneros que murió, alcanzado por los indios, mártir de Jesucristo.

Otros muchos misioneros Jesuitas y religiosas mercedarias han seguido las huellas gloriosas de su primer apóstol P. Diego Luis de Sanvitores. Hoy son los PP. Jesuitas de la provincia de New York los que están encargados de la evangelización de las Islas Marianas. Algunos misioneros antiguos españoles continúan fieles en sus puestos.

Entre ellos el obispo de Agaña, Mgr. Filiberto Flores que nos ha hecho sentir la angustia del Buen Pastor ante el dolor y el abandono de su grey. Los donativos pueden entregarse en la Secretaría del Arzobispado de Burgos o en la Residencia de los PP. Jesuitas, C. de la Merced.

Vuelven los atentados contra camiones fruteros españoles en Francia

Nimes (Francia) (Efe).— Veinticinco toneladas de mermelada que transportaba un camión procedente de España fueron derramadas anoche en la autopista A-9, en la localidad de Galfargues-le-Montoux, por un comando de unos 150 agricultores.

Poco después, el mismo grupo "controló" siete camiones cargados de fruta y hortalizas del Rousillon, España y Argentina, derramando su contenido en la calzada. Otro vehículo, con 260 hectolitros de vino corrió la misma suerte.

Los agricultores del Sur de Francia que producen vino, fruta y hortalizas, realizan esporádicamente operaciones de este tipo para protestar por la competencia extranjera.

APARTAMENTOS

DE TIPO FAMILIAR

2-3-5 y 6 PLAZAS. Nevera y Cocina.

SALOU. 4-5 plazas, desde	450 Pts.
LLORET. 4-5 plazas, desde	430 Pts.
ALMERIA. 4-5 plazas, desde	500 Pts.
ALMUNECAR. 4-5 plazas, desde	580 Pts.
SALOBREÑA. 6-7 plazas, desde	720 Pts.
BENALMADENA. 4-5 plazas, desde ...	930 Pts.
FUENGIROLA. 4-6 plazas, desde	1.250 Pts.

— ★ —

HOTELES EN PENSION COMPLETA

BENIDORM. Una semana	3.700 Pts.
FUENGIROLA. Una semana	5.300 Pts.

— ★ —

SOLICITE NUESTRO FOLLETO GRATUITO CON FOTOGRAFÍAS E INFORMACION

DE LOS MISMOS.

Reserva en:

Viajes Melia

Santander, 17 Tel. 204217 BURGOS

Problemas de la sequía en el campo español

Hoy, reunión de Cámaras Agrarias con participación de la de Burgos

Madrid (Cifra).— Mañana, sábado, se reunirán, en Valladolid, los presidentes de las Cámaras Agrarias de Palencia, León, Zamora, Salamanca, Segovia, Avila, Burgos y Valladolid, a fin de estudiar la grave situación creada por la sequía en dichas provincias.

cesionaria que asola los montes de la provincia de Segovia, y la de garrapato, que afecta principalmente a León.

DEFICIT DE COMERCIO EXTERIOR DE PATATA

Madrid (Cifra).— Durante el pasado ejercicio se importaron 86.520 toneladas de patata, de ellas 41.613 toneladas para siembra, lo que supone un volumen de pagos al exterior de 1.152 millones de pesetas, según dice el boletín "El Campo" del Banco de Bilbao.

Las exportaciones, por otra parte, se situaron en 95.783 toneladas, con un valor de 898 millones de pesetas, por lo que se registró un déficit de 254 millones de pesetas.

El déficit en el intercambio de este producto no es coyuntural, ya que el saldo negativo de este comercio fue en 1971 de 24 millones, para pasar a 312 millones al año siguiente. En 1973, el déficit se redujo a 115 millones, para llegar a la cifra récord de 339 millones en 1974.

La "cosecha del siglo", que algunas fuentes anunciaban para el presente año, se encuentra en grave peligro. La previsión de cosecha de cebada, situada en medio millón de toneladas a mediados de Mayo en la provincia de Valladolid, no llega ahora a las cuatrocientas mil toneladas.

En la provincia de Zamora, las primeras estimaciones evalúan en 1.500 millones de pesetas las pérdidas como consecuencia de la sequía. La Cámara Agraria de Segovia ha acordado solicitar del Ministerio de Agricultura la declaración de "cosecha catastrófica" y es igualmente muy seria la situación en Palencia.

A los problemas creados por la sequía se suman otros en la actualidad, como la plaga de oruga pro-

ATICASA

NECESITAMOS

SOLDADORES DE AUTOGENA

AYUDANTES DE CALEFACCION

AYUDANTES DE FONTANERIA

Interesados, dirigirse a: ATICASA

San Pedro Cardeña, 54. Burgos. (R. O. C. 18.690)

CINE CONSULADO

ATENCION, GRAN PROGRAMA DOBLE

En sesión continua desde las 5 de la tarde.

Silmax

GORDON SCOTT · ROBERT BEATTY · BETTA SL JOHN



TARZAN Y EL SAFARI PERDIDO

TECHNICOLOR · DIRECTOR: BRUCE HUMBERSTONE

Vuelve Tarzán, el más simpático y admirado personaje "Chita". Bestias salvajes. Hasta el último rincón llega el grito poderoso de Tarzán.

— Y —

LA LEY DEL KARATE EN EL OESTE

(Autorizadas para todos los públicos)



MERCEDES-BENZ

Dos ligeros para los trabajos más pesados

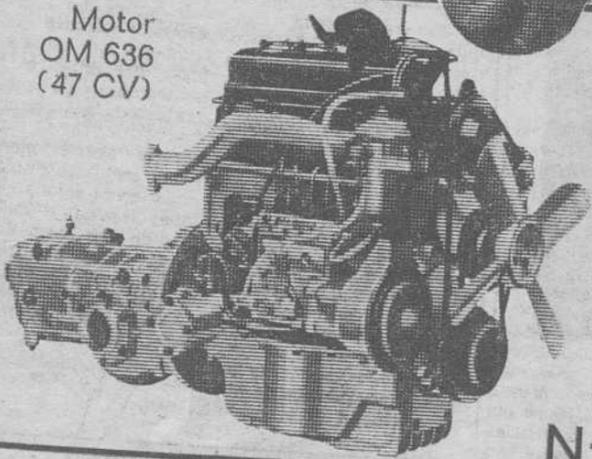
No importa el peso, ni el tipo de mercancía, ni el recorrido (ciudad o carretera). En cualquier caso, los nuevos ligeros de Mercedes-Benz van lejos, rápidos, alegres y con la comodidad de un gran turismo.

Usted que conoce y «conduce» su propio negocio, elija ahora su tipo de vehículo ligero, sin tener que salir de Mercedes-Benz. Nadie le ofrece hoy gama tan completa y variada de vehículos.

MEVOSA
LA POTENCIA EN
EL TRANSPORTE LIGERO



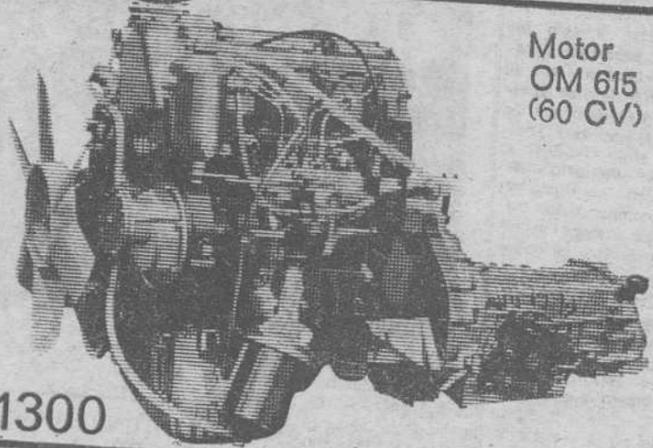
Motor
OM 636
(47 CV)



N-1000

Un vehículo ideal para el transporte en ciudad.
Ligero y dócil. Con la comodidad, la seguridad y la técnica más cuidada de Mercedes. El «1.000 kilos de MEVOSA» es todo un Mercedes-Benz... con 47 CV. y capaz de superar las peores condiciones de trabajo.

Motor
OM 615
(60 CV)



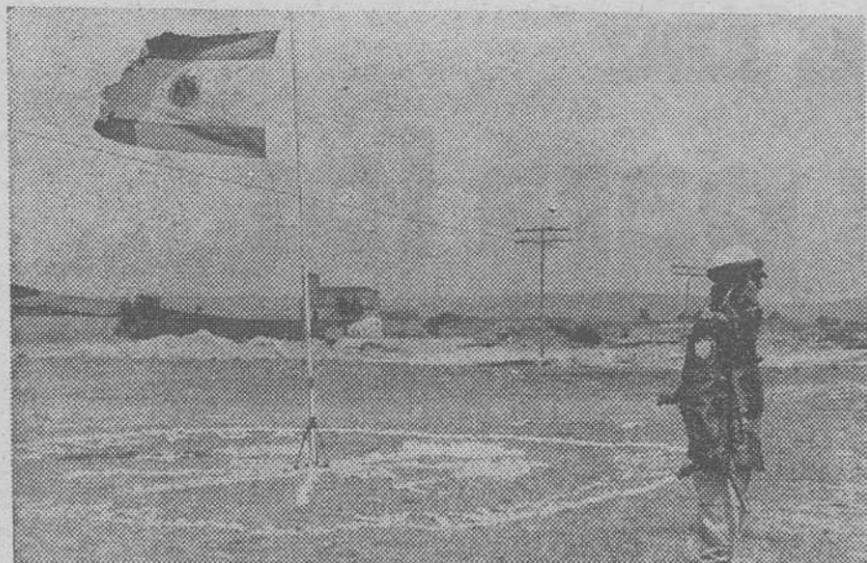
N-1300

Cuando Ud. necesite más potencia (60 CV). Para salir lanzado y para subir. Sin miedo a los viajes más largos, los caminos más duros y las mercancías más pesadas (1.300 kilos de carga útil). Para ello ha nacido el N 1.300 de Mercedes-Benz. Y para que usted pueda también disfrutar conduciéndolo. Por duro y difícil que sea el tráfico.

Concesionario:

VDA. DE JAIME ANDRES URETA c/. Victoria n.º 54 - Teléfono 22 04 12 y 22 48 54 - BURGOS

CONTINUAN LOS TRABAJOS PREVIOS DEL EJERCICIO TACTICO «BURGOS 76»



Las presentes imágenes captadas por «Fede» en la zona del páramo de Masa una de las bases de aprovisionamiento que son objeto de especial vigilancia dentro de la primera fase del ejercicio táctico «Burgos 76».

Ayer desembarcaron en la estación de ferrocarril de nuestra ciudad los Regimientos Acorazados de Caballería «Pavía» y «Almansa», ambos pertenecientes a la Brigada de Caballería «Jarama» cuyos efectivos se trasladaron inmediatamente a sus zonas de estacionamiento en Villalvilla y Gredilla la Polera, respectivamente.

También en la estación de Peñahorada desembarcó un batallón de la Academia General Básica de Suboficiales, de guarnición en Tremp (Lérida) que se trasladaron a Hontomín.

En las zonas de estacionamiento continúan las unidades militares perfeccionando los trabajos previos de instalación así como reconocimientos del terreno.

CIRCULAR DEL GOBIERNO CIVIL

Como continuación a mi anterior circular número 8 dando noticia pública de la realización de unos ejercicios tácticos en la zona del páramo de Masa triángulo entre la carretera de Santander y la de Santoña durante la primera decena del presente mes de Junio debo recordar a todos los Ayuntamientos afectados, situados en el mencionado triángulo y particularmente los integrados en la comarca de Sedano (Masa Quintanortuño, Villaverde Peña Horada, Cernégula, Mata y Villalta), que por sus autoridades deberán adoptarse las máximas medidas de precaución para evitar que sus poblaciones sufran daños como consecuencia de aquellas prácticas militares especialmente en lo que se refiere a los días 8 y 9 en que los ejercicios se efectuarán con fuego real. Deberá evitarse la salida al campo en las horas de cierre de carreteras y observar rigurosamente las instrucciones cursadas por la autoridad militar competente.

La Delegación provincial de Obras Públicas publica, aparte, nota relativa a los lugares

y horas en que durante los días 8 y 9 del presente mes tendrán lugar los cortes de carretera para toda clase de vehículos a excepción de los que, naturalmente participen en el mencionado ejercicio táctico.

Burgos, 4 de Junio de 1976.
El gobernador civil:
JESUS GAY RUIDIAZ

RECEPCION EN LA CASA CONSISTORIAL



A la una de la tarde de ayer el Ayuntamiento ofreció una cordial recepción a la XIV promoción de alumnas de la Escuela de Ayudantes Técnicos Sanitarios Femeninos de la Residencia Sanitaria General Yagüe de la Seguridad Social y cuya promoción está constituida por cuarenta enfermeras de diversas regiones españolas y de nuestra capital y provincia. En la sala de Jueces, el primer teniente de alcalde don César Rico Pardo, a quien acompañaban sus compañeros de Corporación don José Manuel Ortega del Pozo, vicepresidente, además, del Consejo provincial de Previsiones: don José Luis Azcona Carrasco consejero del mismo organismo de la Seguridad Social; don Félix Pascual Marcos, don Enrique Ulloa, don Antonio García Martín y don Teófilo Espino de la Cal saludó en primer lugar a las señoritas integrantes de la expresada promoción que llegaron con el director de la delegación provincial del I.N.P. don Alfonso Rutz Nieto; director de la Residencia «General Yagüe» y de la antedicha Escuela de ATSF don José de

Bias, profesor del Centro don José Luis Reoyo, instructora

Paro de ATS en Burgos

Ayer tarde, a las seis y media, se constituyeron en asamblea los A.T.S. burgaleses, en el salón de actos de la Residencia sanitaria. Acordaron, por unanimidad, iniciar a partir de hoy un paro, asistiendo solamente a los casos de urgencia. Además permanecerán en asamblea permanente hasta el lunes, a las dos de la tarde en la cual han prometido en Madrid recibir a los presidentes de los Consejos nacionales y a una amplia representación de distintas zonas, para ser informados del resultado de las gestiones efectuadas cerca del Ministerio de Educación en cuanto al futuro de la carrera de A.T.S. con rango universitario y colegiación única.

jefe de Escuela señorita Marce Fernández de las Cuevas e instructoras adjuntas así como el administrador de la Residencia don Santos Martín Villoria. La estrecha vinculación de la Escuela de ATSF de Burgos con el Municipio burgalés fue subrayada, en primer término por el director del Centro don José de Bias al agradecer la proverbial hospitalidad castellana y recordar el apoyo que en momentos difíciles recibió la susodicha Escuela de enfermeras por parte del Ayuntamiento, al cual reiteró la expresión de su gratitud y afecto. Finalmente, el señor Rico Pardo, excusó la ausencia del alcalde señor Muñoz Avila que convalece de una pasajera indisposición y a quien representaba. Como alcalde accidental dio la más abierta bienvenida a las gentiles enfermeras ensalzando su importante y humanitaria labor identificando se con sus aspiraciones universitarias y deseándoles un fructífero fin de carrera el tiempo que las agradeció su visita a la Casa de la ciudad. Por último se sirvió una copa de vino español (Foto Fede)

Colegio de Economistas de Burgos

El catedrático D. Julio Segura desarrolló el tema «Sistemas alternativos de organización económica»

Como ya se había anunciado a través de estas columnas, ayer se celebró la tercera Conferencia del ciclo de Conferencias sobre Política Económica, que el Colegio de Economistas de Burgos ha organizado con motivo de la inauguración de dicho Colegio.

Una breve presentación del conferenciante don Julio Segura, catedrático de Teoría Económica de la Universidad Complutense de Madrid, dio paso a la exposición y desarrollo de la conferencia, «Sistemas alternativos de organización económica».

El Sr. Segura comienza señalando de cómo el análisis económico convencional, se ha basado fundamentalmente en el estudio del mecanismo de mercado competitivo y en sus propiedades positivas, respecto al tema de la asignación de los recursos. La idea fundamental que aparece de forma lervada en prácticamente todos los manuales intermedios al uso, es que el mercado como mecanismo asignador de recursos, funciona sin costes de forma fluida y eficaz en condiciones teóricamente perfectas.

Si lo anterior es cierto, puede demostrarse con sencillez que el modelo polar del mercado (un sistema de planificación centralizada) es igualmente eficiente y que para discutir las ventajas comparativas entre ambos es preciso recurrir a los costes de recogida y difusión de la información de ambos sistemas de asignación.

Desde este punto de vista, conviene estudiar lo que se han llamado en la literatura técnica «fallos del mercado» que no son sino casos en los que el mecanismo descentralizado de asignación presenta unos costes tan elevados que es impos-

sible que funcione adecuadamente. Además, es importante estudiar también cuál es el tipo de distribución de la renta a que da lugar el mercado y analizar el mismo en términos de sus posibles alternativas.

Todo lo anterior conduce a la conveniencia tanto teórica como aplicada de estudiar mecanismos de asignación alternativos al mercado con grados diferentes de descentralización y que, además permitan la formulación de funciones de elección social más amplias que la implícita en el funcionamiento del mercado libre.

Desde esta perspectiva adquiere especial relevancia un nuevo programa de investigación económica dedicado, fundamentalmente a:

1. — Determinar las posibilidades técnicas y prácticas de descentralización del sistema planificador.

2. — Formular algoritmos y métodos de obtención de información que reduzcan los costes y aumenten la precisión del mecanismo de planificación.

3. — Analizar las posibilidades de formular criterios de decisión social, entre alternativas colectivas que cumplan las características deseadas por la comunidad.

Finalmente se desarrolló un coloquio con los asistentes al acto, correspondiendo don Julio Segura, con acierto a todas cuantas cuestiones se plantearon en el mismo. Una salva de prolongados aplausos cerraron el acto, demostrando una vez más que el ciclo sobre política económica organizado por el Colegio de Economistas, ha satisfecho ampliamente al público burgalés interesado por estos temas de candente actualidad.

INCENDIO EN LOS ALMACENES DE CHATARRA DEL ANTIGUO POLVORIN DE «LA REBOLLEDA»

Las pérdidas pueden ser de algunos millones de pesetas

Ayer, a las doce del mediodía, se inició un incendio en los almacenes de chatarra del conocido industrial burgalés don Lorenzo Calvo. Dichos almacenes se encuentran situados en la zona del barrio de San Pedro de la Fuente, en el antiguo polvorin de Las Rebolledas próximo a la carretera del cementerio.

Aunque todavía no se han evaluado los daños, éstos pueden alcanzar algunos millones de pesetas.

Por causas aún desconocidas el fuego comenzó en un pabellón dedicado al almacenaje de papel y cartón, propagándose con rapidez, debido a la alta combustibilidad de los materiales.

A las doce de la noche de ayer aún no se había extinguido plenamente el fuego. Durante todo el día los bomberos se dedicaron plenamente a combatirlo, usando dos camiones cisternas y una manga que lograron conectar a una boca de agua cercana, en previsión de algún fallo en cualquiera de los vehículos. Los esfuerzos del servicio contra incendios se dedicaron, sobre todo, a evitar que las llamas se propagasen a los pabellones contiguos lo que causaría aún mayores daños.

Durante las primeras horas de la madrugada de hoy permaneció en el lugar del

sinistro un retén, en previsión de que las llamas adquieran mayores proporciones.

Los productos almacenados — chatarra y material de desecho — suman varios millones de pesetas y por lo tanto, las previsiones tomadas han sido grandes. A la hora del cierre, el fuego no había sido completamente extinguido.

EL FUEGO FUE PROVOCADO POR UN CORTOCIRCUITO

A la hora del cierre del periódico dos de la madrugada se ha sabido que el fuego se ha originado por un cortocircuito del almacén, y se había logrado contener en esta dependencia, sin que se propagara a las colindantes. La Policía Municipal colaboró con los bomberos que dejaron en el lugar del siniestro permanentemente un retén durante toda esta madrugada. Con el objeto de lograr un seguro abastecimiento de agua, problema que al principio creó algunas dificultades se ha efectuado un tendido con manguera, desde el mismo barrio de San Pedro de la Fuente, de una longitud aproximada de 700 metros; de esta forma se evita la escasez de agua por fallo de los camiones cisterna o cualquier otra causa.

AUXILIAR

Para Cia. de Seguros, servicio militar cumplido. Interesados, presentarse de 6 a 8 horas de la tarde en

CAP INTERNACIONAL, S. A.

Plaza de Alonso Martínez, 7, 7.º Burgos

— Y —

BOTONES

Para Cia. de Seguros. Preferible con conocimientos de Mecanografía.

Interesados, presentarse de 6 a 8 horas de la tarde en

CAP INTERNACIONAL, S. A.

Plaza de Alonso Martínez, 7, 7.º BURGOS (R. O. C. 18.653)

Los restos del ex-presidente boliviano Torres, serán inhumados en La Paz

Secuestrados argentinos aparecen sanos y salvos

Buenos Aires (Efe). — Los restos del ex-presidente boliviano, general Juan José Torres, son velados en un local de la avenida Córdoba, en esta capital, según fuentes informadas.

El cadáver de Torres fue entregado hoy a sus familiares en presencia de funcionarios del Ministerio de Asuntos Exteriores argentino y de la Embajada boliviana en Buenos Aires.

El ex-mandatario fue secuestrado el lunes pasado y ante-

ayer, con tres impactos de bala y los ojos vendados, apareció su cadáver en las cercanías de la localidad de San Andrés de Giles, a 120 kilómetros de la capital federal, siendo trasladado luego al depósito del Instituto de cirugía de la localidad de Haedo.

Por otra parte se supo que esta mañana llegó procedente de Nueva York la hija mayor del ex-presidente de Bolivia asesinado, Emma, de 23 años. Para esta tarde es esperada

la llegada de los hijos varones radicados en Alemania Oriental, donde cursan estudios. Se trata de Juan José, de 22 años y Jorge, de 18. El menor, de 12, estudiante en el Colegio Nacional Buenos Aires, vivía con sus padres.

Los restos del general Torres recibirán cristiana sepultura mañana, sábado, en el cementerio de La Paz (Bolivia). Un avión de la Fuerza Aérea de ese país realizará el traslado, según la información.

En la capital boliviana, de acuerdo con lo decretado por el Gobierno del general Hugo Banzer, se rendirán honores al ex-presidente desaparecido.

Mientras tanto, los efectivos de seguridad argentinos continúan las investigaciones conducentes al esclarecimiento del secuestro y posterior asesinato de Torres.

REAPARECEN SECUESTRADOS ARGENTINOS

Buenos Aires (Efe). — Sanos y salvos aparecieron esta madrugada a diez kilómetros de sus domicilios el médico Guillermo Alonso, su esposa y otras personas de quienes se carecía de noticias desde el lunes pasado.

Aquel día todos fueron sacados de sus casas en la localidad de Adrogué, cerca de Buenos Aires, por civiles armados, quienes huyeron con ellos.

Alonso, dirigente del Partido "Unión Cívica Radical" fue secuestrado el 31 de Mayo junto con su mujer, un hijo, una doméstica y una enfermera.

La "UCR" anunció hoy la reaparición de los secuestrados, pero no ha facilitado más información.

CALVO SERER, EN PRISION

Sus abogados pedirán que sea decretada su libertad

Madrid (Cifra). — Rafael Calvo Serer ingresó a mediodía de hoy en la prisión provincial de Carabanchel por resolución del Tribunal de Orden Público, que ha dejado sin efecto la situación de rebeldía en que se encontraba desde Enero de 1972, pero ha mantenido la de prisión decretada el 13 de Diciembre de 1971 con motivo del auto de procesamiento dictado contra él.

De ello y otros temas han

informado los abogados del señor Calvo Serer, señores Díaz de Aguilar y Zubía Guñea, en el curso de una rueda de Prensa celebrada a primeras horas de la tarde de hoy en un céntrico hotel. Estos abogados manifestaron también que esta mañana han aceptado la defensa del señor Calvo Serer. Con ellos estaban presentes asimismo, el sobrino de aquél, José María, y el catedrático de Derecho Público Juan Ferrando.

«Mañana mismo, agregó el señor Díaz de Aguilar, vamos a presentar un escrito pidiendo que se decrete su libertad y si bien el Tribunal de Orden Público, de oficio, debía de haberla decretado, por tener facultades para ello. Sin embargo, nosotros vamos a solicitarla, e ignoramos cual será el resultado, aunque, por supuesto, he pedido la máxima celeridad en la tramitación procesal de esta petición».

Preguntado acerca de la medida en que le podía afectar a su cliente el indulto concedido con motivo de la proclamación de don Juan Carlos como Rey de los españoles, el señor Díaz de Aguilar dijo que creía que en unos tres años, ya que la pena solicitada por el fiscal es de siete, es decir el grado mínimo de la pena de prisión mayor, e indicó que hay una pena accesoria de multa y de privación absoluta de derechos civiles por el mismo período.

Interrogado acerca de una posible dependencia del asunto de lo que se pueda acordar hoy respecto al mismo en el Consejo de ministros, dijo que, en su opinión, el asunto debía ser tratado por el Gobierno y que presumía que ya se había tratado el tema.

PETICIONES HECHAS POR ACREEDORES DE «SOFICO»

Málaga (Logos). — El abogado don Rafael González Bautista ha presentado un escrito en nombre de unos 2.000 afectados por la suspensión de pagos de Sofico Renta, que supone un capital de unos 500 millones de pesetas, para que se les considere acreedores concursales en contra de la calificación cuenta-participes que se les asignó en el informe de la intervención judicial, según informa hoy el diario «Sol de España».

También solicitan que se aumente el valor de créditos al cien por cien del valor de sus participaciones ya que la intervención judicial sólo había conocido un 24,41 por 100 de su valor. Según dicho letrado la iniciativa tiene trascendencia en el orden práctico porque, además de afectar a más de 18.000 perjudicados no tendrían el carácter de acreedores y sólo podrían cobrar después de haberlo hecho los acreedores privilegiados y ordinarios según la calificación de la intervención judicial.

TRABAJO DE CALIDAD TALLERES GRAFICOS

DIARIO DE BURGOS

San Pedro de Cardeña, 34
Teléfono 20 73 58

Plan anti-contaminación en el «Gran Bilbao»

Cuarenta empresas invertirán 3.000 millones en un plan piloto

Bilbao (Cifra). — Las cuarenta empresas más contaminantes del «Gran Bilbao», han aceptado el compromiso de invertir globalmente 3.000 millones de pesetas en la primera fase de un plan piloto contra la contaminación, según ha manifestado, en Bilbao el director general de Promoción Industrial y Tecnología del Ministerio de Industria don Enrique Kaibel.

El citado plan fue promovido hace ahora un año por

el citado Ministerio y se pretende con él lograr, a corto plazo, una reducción del sesenta por ciento de la población dentro del área del «Gran Bilbao».

El señor Kaibel ha dicho que los industriales tienen «conciencia» para combatir la contaminación. Y que son también conscientes de que la Ley en ese sentido, va a ser endurecida dentro de muy pocos años, por lo que desean adelantarse ahora en las medidas anticontaminación.

VERANEE GRATIS CON LA CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

Cruceros por el Mediterráneo.

Doce clientes de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, disfrutarán este verano de un magnífico Crucero por el Mediterráneo, de ocho días de duración y con el siguiente itinerario: Barcelona - Palma de Mallorca - Túnez - Palermo - Nápoles - Génova - Cannes - Barcelona.



Vacaciones en Roma.

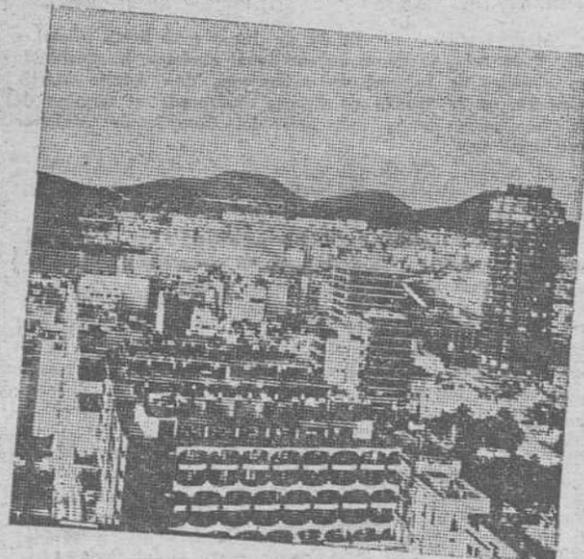
Treinta serán los agraciados con un viaje en avión a Roma, donde pasarán ocho días inolvidables.



INFORMESE EN CUALQUIERA DE NUESTRAS SUCURSALES DE LA CAPITAL Y PROVINCIA.

Vacaciones en las Islas Canarias.

Treinta clientes de la Caja, viajarán este verano a las Islas Canarias, permaneciendo siete días en las Palmas de Gran Canaria y otros siete días en Santa Cruz de Tenerife.



CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO
De Burgos y para Burgos



Nombramiento de siete nuevos gobernadores.- Incorporación de Villaveta e Hiestrosa a Castrojeriz.- Concentración parcelaria en Modúbar de la Cuesta y Villaverde Mogina.- Don Augusto Gutiérrez Robles interventor general de la Administración Civil

(Viene de primera página)

emigración, migraciones interiores, promoción social de los trabajadores y servicios sociales diversos.

También a propuesta del ministro de Trabajo el Consejo dio su conformidad a un real decreto por el que se modifica el vigente sobre empleo de trabajadores minusválidos y a la homologación de 41 convenios colectivos de distinto ámbito que afectan a 71.207 trabajadores.

Por su parte, el ministro de Comercio informó al Consejo sobre la reunión celebrada en la Comunidad Económica Europea el pasado día 2 que terminó con perspectivas favorables para la negociación rápida de un protocolo adicional al acuerdo de 1970 y sobre la evolución favorable de la contaminación en aguas de La Coruña. Con respecto al primer punto expresó su confianza en que durante el mes de Junio el presidente de la delegación comunitaria eleve a la Comisión un informe sobre los resultados de los contactos habidos entre la delegación comunitaria y la española; y que la Comisión, a su vez, solicite del Consejo un mandato con nuevas instrucciones, con el cual posiblemente hacia finales de Julio podría iniciarse la negociación formal.

Los ministros de Industria y Comercio informaron al Consejo sobre el desarrollo del decreto 542-1976, de 5 de Marzo, por el que se regula la elaboración, distribución y venta de pan. El sector panadero se ha comprometido a reducir en un quince por ciento los precios en zonas no urbanas; a poner a disposición del público piezas de todos los tamaños; a mejorar la calidad, y a absorber, sin nuevo aumento el que ha sufrido la harina como consecuencia de los nuevos precios de campañas del trigo. El Ministerio de Comercio tomará las medidas de vigilancia oportunas.

A propuesta del titular de Hacienda el Consejo aprobó un Real Decreto que regula el impuesto de compensación de gravámenes interiores y la desgravación fiscal en el régimen de tráfico de perfeccionamiento. Asimismo, se aprobó otro, modificando algunas normas del reglamento del Seguro Obligatorio de Viajeros establecido en 1969, en particular por lo que respecta a la ampliación del ámbito temporal de la prestación sanitaria garantizada por el seguro. Se aprobó también un decreto sobre organización y funcionamiento de las agencias tributarias establecidas a título experimental, en Carabanchel (Madrid) y Hospital de Llobregat (Barcelona), con dependencia de las respectivas delegaciones provinciales de Hacienda.

El Consejo de ministros ha aprobado también, cuatro importantes expedientes de obras.

Por su parte, el titular de Agricultura informó sobre la problemática de los incendios forestales y expuso el conjunto de medidas arbitradas sobre esta materia. En el Consejo, por lo demás, se ha analizado y sancionado el programa regional agrario de Extremadura.

El ministro informó también sobre la previsión de cosechas y sobre los daños que está causando la sequía en parte de las regiones Duero, Centro y Galicia, y de las medidas adoptadas al respecto. Por lo demás, a propuesta del mismo ministro, el Consejo aprobó dos reales decretos de actuación en zonas regables.

Asimismo se aprobaron siete reales decretos declarando de utilidad pública la concentración parcelaria de otros tantos municipios en las provincias de Burgos, Navarra y Teruel.

El ministro del Aire, por su parte, informó al Consejo sobre las estadísticas de tráfico aéreo durante el mes de Mayo de 1976.

RUEDA DE PRENSA

Madrid (Cifra). — El 24 de Junio será fiesta oficial y el 18 de Julio se mantiene con igual carácter, ha declarado el ministro de Información y Turismo, don Adolfo Martín Gamero, en la "rueda de Prensa" celebrada al término de la ampliación de la referencia del Consejo de ministros celebrado hoy.

El ministro señaló que no se ha decidido nada todavía respecto al calendario de trabajo de los Consejos de ministros para el verano.

Respecto a la edad de 18 años como edad de voto, señaló que la Ley Electoral todavía está en elaboración y que hay que esperar a que su texto sea definitivo.

En cuanto al tema de la detención del señor Calvo Serer, el ministro señaló que no se trató en el Consejo y que se remitía a la nota emitida ayer por el Ministerio de la Gobernación a la que volvió a referirse al ser preguntado sobre la posible libertad condicional del señor Calvo Serer.

Preguntado sobre el conflicto de la clase médica, el señor Martín Gamero subrayó que existe un enfrentamiento entre dos sectores de los que están en conflicto. Añadió que el Gobierno está firmemente decidido a que los servicios que puedan verse afectados por esta situación no sufran deterioro, al tiempo que utilizará todos los medios a su alcance para encontrar una solución satisfactoria y rápida.

En respuesta a una pregunta en la que se utilizó la palabra "tortura" el ministro señaló que no podía admitir el término entre tanto no se demostrara que el término es utilizable. Dijo que el Consejo de ministros no ha tratado el tema y que, por otra parte, está sometido a reserva a petición del Tribunal Supremo hasta esperar a ver qué hay al respecto.

Señaló que el ministro de Relaciones Sindicales en su viaje a Ginebra había mantenido contactos con altos dirigentes de la O. I. T. para un intercambio de ideas sobre la reforma sindical. El señor Martín Gamero se remitió a las declaraciones hechas por el señor Martín Villa a su regreso y señaló que los contactos en su conjunto habían sido positivos.

Por último, a la pregunta de por qué se había prohibido la reunión de Comisiones Obreras después de haber autorizado el congreso de U. G. T., respondió que la decisión

sobre la procedencia o no de una reunión depende de un determinado Departamento, Gobernación, que es el llamado a decidir, sin que para ello tenga que recaer un acuerdo del Gobierno respecto al tema.

REFERENCIA DE ACUERDOS

PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

Real Decreto-Ley por el que se deja en suspenso la aplicación del artículo 3.º número 1, apartado D), de la Ley 28/1975, de 27 de Junio, sobre la Seguridad Social de las Fuerzas Armadas, en lo que se refiere a las clases de tropa y marinería.

Real Decreto-Ley por el que se autoriza a las Corporaciones locales para concertar operaciones de tesorería y crédito.

Real Decreto por el que se modifican determinados objetivos del Plan de reestructuración y ordenación de la industria textil lanera.

Real Decreto por el que se modifica el decreto 544/76, de 18 de Marzo, en el que se establecían normas complementarias de regulación de la campaña lechera 1976/1977.

Real Decreto por el que a efectos de aclaración se modifica la redacción del artículo 1.º del decreto 3528/75, de 26 de Diciembre, que dispone la formación del censo electoral de residentes mayores de edad, vecinos cabezas de familia y mujeres casadas y residentes de 18, 19 y 20 años de edad.

Real Decreto por el que se establecen las fiestas nacionales y oficiales de carácter civil.

Reales Decretos por los que se nombran los siguientes gobernadores civiles y jefes provinciales: de Alicante, a don Luis Fernández y Fernández-Madrid; de Orense, a don Juan Manuel Blanco Gutiérrez; de Málaga, a don Enrique Riverola Pelayo; de Pontevedra, a don Benito Sáez González-Elpe; de León, a don Antonio Quintana Peña; de Las Palmas, a don Francisco Laina García; de Sevilla a don José Ruiz de Gordo y Quintana y de Navarra, a don Fernando Pérez de Sevilla y Ayala.

Real Decreto por el que se nombra jefe de estudios de la Escuela de Estudios Mayores conjuntos del Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional (CESEDEN) al general de brigada de Infantería, D. E. M., don Francisco Carbonell y Cadenas de Llano.

ASUNTOS EXTERIORES

Real decreto por el que se designa embajador de España en Zaire a don Rodolfo Arévalo Mackry.

Autorizaciones para firma de diversos convenios comerciales y de cooperación económica.

Autorización para la firma de un acuerdo de tráfico aéreo entre España y Sierra Leona.

JUSTICIA

Real decreto por el que se resuelve concurso para la provisión de determinados cargos judiciales.

Real decreto de personal fiscal.

Expedientes de extradición y de libertad condicional.

EJERCITO

Real Decreto de nombramiento de jefe del Estado Mayor Central al teniente general don Manuel Gutiérrez Mellado.

Real Decreto de nombramiento de capitán general de la VII región militar al teniente general don Federico Gómez de Salazar y Nieto.

Real Decreto de nombramiento de presidente del Consejo Superior de Justicia militar al teniente general don Emilio Villaescusa Quilis.

MARINA

Informe sobre el accidente del "Urquiola" en la bahía de La Coruña.

HACIENDA

Reales Decretos por los que se nombra: director general del Tesoro y Presupuestos, a don Ricardo Goytre Boza; interventor general de la Administración del Estado a don Augusto Gutiérrez Robles y director del Instituto de Estudios Fiscales a don Carlos Cubillo Valverde.

Real Decreto por el que se regula el impuesto de compensación de gravámenes interiores y la desgravación fiscal a la exportación en el régimen de tráfico de perfeccionamiento.

Real Decreto por el que se modifica el reglamento del Seguro obligatorio de viajeros de 6 de Marzo de 1969.

Expediente de autorización de una transferencia de crédito de 50.599.825 pesetas con destino a la instalación de un sistema de votación electrónico en el salón del pleno del palacio de las Cortes.

Expediente de Industria de autorización de varias transferencias de créditos por un importe total de 18.950.000 pesetas con destino a satisfacer los gastos derivados del Plan nacional de electrificación rural.

Real Decreto por el que se aprueba la incorporación

de los Municipios de Villaveta e Hiestrosa al de Castrojeriz (Burgos).

Plan especial de Las Hurdes Actuaciones relativas a accesibilidad, por un importe total de 191.090.000 pesetas.

OBRAS PUBLICAS

Expedientes por los que se autorizan la contratación de diversas obras de carreteras.

EDUCACION Y CIENCIA

Real Decreto por el que se crean once Centros de E. G. B. (4 en Alicante, 1 en Baleares, 2 en Lugo, 1 en Madrid, 1 en Orense, 1 en Oviedo y 1 en Zamora).

Real Decreto por el que se clasifican como Institutos Politécnicos a varios Centros sindicales de Formación Profesional.

Real Decreto por el que se declara monumento histórico-artístico de carácter nacional el conjunto arquitectónico formado por la iglesia y convento de San Esteban en Cehegín (Murcia) y la ciudad de Vejer de la Frontera (Cádiz).

Real Decreto por el que se nombra rector magnífico de la Universidad literaria de Valencia, a don Manuel Cobo del Rosal.

TRABAJO

Real decreto por el que se da nueva redacción al artículo 17 del decreto 2531/1970 de 22 de Agosto, sobre empleo de trabajadores minusválidos.

Acuerdo de aprobación del plan complementario del XV Plan de Inversiones (ejercicio de 1976) del Patronato del Fondo Nacional de Protección al Trabajo.

Acuerdo sobre convenios colectivos sindicales de trabajo.

Acuerdo de concesión de subvenciones para mitigar el desempleo en Andalucía y Extremadura.

Informe sobre asuntos laborales.

Informe sobre niveles de empleo.

INDUSTRIA

Real decreto por el que complementa el decreto 2204/67, de 23 de Agosto, por el que se tipifican las características, calidades y condiciones de los combustibles y carburantes.

Real decreto por el que se declara sector de interés preferente las actividades de abastecimiento producción, almacenamiento, conducción y distribución de gas natural.

Acuerdo sobre precios de productos industriales.

Acuerdo por el que se autoriza la suscripción por Avitaco de la ampliación de capital de la Royal Air Maroc.

Acuerdo por el que se autoriza la adquisición por el INI de un 5 % del capital social de la empresa nacional eléctrica de Córdoba, S. A., y la cesión a la misma de acciones representativas del 14 % del capital social de la empresa nacional Carbonífera del Sur, S. A.

Informe sobre la acción concertada en el sector siderúrgico.

Informe sobre viajes del titular del Departamento al Campo de Gibraltar, Lugo y Palencia.

AGRICULTURA

Real decreto por el que se declara de Interés nacional la zona regable de la vega del río Calvache, en Barajas de Melo (Cuenca).

Real decreto sobre la transformación en regadío de la zona del Valle de Lemos (Lugo).

Reales decretos por los que se declara de utilidad pública la Concentración Parcelaria de las zonas de: Modúbar de la Cuesta y se fusiona con la de Carcedo de Burgos, y Villaverde Mogina (Burgos).

Informe sobre la coyuntura agraria.

Informe sobre incendios forestales.

Informe sobre programa regional agrario de Extremadura.

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO

Informe sobre actividades de la Delegación Nacional de la Juventud.

Informe sobre diversos asuntos de su competencia.

AIRE

Expedientes varios sobre adquisiciones de material y revisión de aviones.

Informe de autorización de sobrevuelos por territorio nacional a aviones extranjeros.

Informe sobre estadística del tráfico aéreo comercial, mensual y acumulativa correspondiente al mes de Mayo y al período Enero-Mayo, ambos de 1976.

COMERCIO

Real decreto por el que se establece un contingente arancelario.

(Pasa a última página)

Una buena comida en casa,
un vino de calidad y un
recuerdo inolvidable...

Lacón con grelos y Berberana Carta de Plata. ¡Intimos!



Año tras año. En una
fecha. Siempre con la misma
alegría, renace para los dos un
recuerdo inolvidable: un día,
en el que se forjaron tantas
y tantas ilusiones, que poco
a poco van siendo realidad.

Una comida íntima, en
casa, con un plato especial,
y un vino de cuerpo redondo,
de acidez fija, de calidad
reconocida, un buen vino:
Berberana Carta de Plata.



El Fruto de la Tierra de Rioja.

LOS REYES DE ESPAÑA, EN NUEVA YORK

(Viene de primera página)

nal moderno cuya institución máxima es la ONU.

Don Juan Carlos y doña Sofía llegaron al recinto de la ONU desde su residencia en Nueva York, en las Waldorf Towers, en donde estuvieron el tiempo justo para dejar el equipaje.

La acogida a los Reyes en la ONU, "más cálida que de costumbre", según un funcionario en la Organización, contrastó con las decisiones del alto organismo en 1945 y 1946, cuando se consideró que España representaba un "peligro potencial" a la paz y la seguridad internacional.

En la Conferencia de Potsdam, Gran Bretaña, Estados Unidos y la Unión Soviética declararon que no apoyarían al Gobierno español si solicitaba su ingreso en la ONU. La Carta de San Francisco, documento funcional de la Organización, resolvió que los derechos para integrarse en la ONU no podrían aplicarse a los Estados cuyos regímenes hubieran sido apoyados por las fuerzas armadas de los países enemigos durante la segunda guerra mundial.

El 12 de Diciembre de 1946, la Asamblea general recomendó que no se admitiera al Gobierno español en ninguno de los organismos especializados de la ONU.

La revocación de estas recomendaciones en 1950 dio paso a que cinco años después, España ingresara en la Organización.

Kurt Waldheim ofreció un almuerzo en honor de los Reyes Juan Carlos y Sofía, después de conversar con ellos durante unos veinte minutos. El Monarca ofreció un busto del Padre Vitoria a Kurt Waldheim, obsequio que éste agradeció en nombre de la ONU, como recuerdo de uno de los hombres que contribuyeron a establecer los principios bajo los que se rige la Organización Mundial.

S. M. el Rey de España, hizo el ofrecimiento con las siguientes palabras:

«Señor secretario general, señoras, señores:

Este es el recuerdo que hoy ofrezco a la Organización de las Naciones Unidas. Os traigo la efigie de Francisco de Vitoria, humilde fraile y gran filósofo que definió para siempre los fundamentos del Derecho Internacional, cuyas reglas, respetadas por todos los Estados miembros, son cimientos mismos de esta Organización».

Durante su estancia en las Naciones Unidas, don Juan Carlos se reunió con el personal de la Secretaría, de nacionalidad española. Cuarenta de estos funcionarios habían dirigido previamente al embajador Piniés una carta para que le trasladara al Rey su consenso de que el impresionante cuadro de Picasso, «Guernica», cedido en depósito al Museo de Arte Moderno, se exhiba en las Naciones Unidas.

CARTA A SU MAJESTAD EL REY

Sede de las Naciones Unidas (Efe). — Funcionarios españoles en las Naciones Unidas, solicitaron indirectamente hoy, al Rey don Juan Carlos, que se exhibiera en el organismo internacional el «Guernica», impresionante cuadro de Picasso.

La exhibición de una de las obras más representativas del pintor malagueño en la O.N.U serviría, según los funcionarios, para subrayar la voluntad de la España de hoy de renunciar a «la guerra fratricida».

En una carta al embajador español en la O.N.U. 40 funcionarios internacionales de nacionalidad española dijeron que este acontecimiento sería muy útil «en estos momentos en que todos hacemos votos por que

la reconciliación de los españoles sea total y sin exclusión alguna».

De acuerdo con la carta, fechada hoy, los funcionarios creen que la exhibición del «Guernica», pintado por el maestro malagueño, para recordar el bombardeo de la localidad vasca durante la guerra civil, coincidiría con una situación de progreso económico y social español.

Los funcionarios dijeron al embajador Jaime de Piniés que escribían la carta con motivo de la visita del Rey Juan Carlos I a las Naciones Unidas.

«Por ser la primera de un jefe del Estado español, agradeo e mos muy hondamente esta visita, manifestaron los firmantes de la carta.

Los funcionarios mostraron su confianza en que «España ocupe el lugar que le corresponde en la comunidad internacional, lugar que será a su vez garante del progreso económico y social a que todos los españoles son acreedores».

La carta, cuyos firmantes pidieron a Piniés que la transmitiera al Rey don Juan Carlos, asegura que el «Guernica» podría encontrar en la O.N.U. su marco adecuado, por haberse constituido el Organismo «para preservar de la guerra a las generaciones venideras».

Los funcionarios también confiaron en «el establecimiento de una legislación que concuerde plenamente con instrumento para nosotros tan importante como la declaración universal de los Derechos del Hombre».

Los firmantes no se pronunciaron sobre el destino final del «Guernica», decisión que «a despecho de cualquier controversia sobre el título jurídico creemos corresponde al pueblo español».

Pablo Ruiz Picasso donó en su día al «Guernica» al pueblo español, aunque lo dejó en depósito al Metropolitan Museum.

AUDIENCIAS

Nueva York (Efe). — En su residencia del Waldorf Astoria Towers, Su Majestad el Rey, ha recibido en la tarde del viernes las siguientes audiencias:

Grupo de industriales americanos.

Consejo de Relaciones Exteriores.

Señor David Rockefeller.

Don José de Crefft.

Doctor Grisolia.

Magistrado señor Núñez.

Profesor Linz.

DETALLE DE LAS ENTREVISTAS

Nueva York (Efe). — Los financieros más poderosos del Mundo se interesaron vivamente hoy por el nuevo

rumbo imprimido a España por el Rey Juan Carlos I, que junto con la Reina Sofía se encuentran en Nueva York en el tercer día de su visita oficial a Estados Unidos.

El presidente del «Chase Manhattan Bank», David Rockefeller, hermano del vicepresidente norteamericano y miembro de una de las familias más ricas del país, se entrevistó con D. Juan Carlos durante cuarenta minutos.

El hombre que lleva las riendas de una de los mayores imperios económicos del mundo occidental, con considerables intereses en España, presentó al Soberano a un grupo de banqueros, hombres de empresa y personalidades de las finanzas neoyorkinas, con una amplia gama de intereses económicos y financieros dentro y fuera de los Estados Unidos.

Estados Unidos, primera y destacada potencia economí-

ca mundial, se encuentra a la cabeza de las inversiones extranjeras en España, que necesita grandes capitales para financiar el desarrollo creciente de su industria.

En una lujosa «suite» del Waldore Astoria, el Rey de España y sus principales colaboradores pasaron varias horas de la tarde de hoy tomando el pulso a las corrientes económicas y comerciales que unen a los dos países.

Mientras tanto, la Reina Sofía visitó uno de los centros hispánicos más importantes de este país que contiene una biblioteca con miles de manuscritos y unos 100.000 libros en Lengua española.

La «Sociedad Hispánica de Norteamérica» fue fundada en 1904 para servir de foco cultural de los pueblos ibéricos en Nueva York. En ella se encuentran algunas valiosas obras de arte, entre ellas los cuadros de la duquesa de Alba, de Goya, del Cardenal Pamphili, de Velázquez y la «Piedad» del Greco.

La Reina Sofía recibió asimismo al presidente de la Universidad de Columbia, doctor McGill, quien le presentó una citación académica de mérito.

EPISODIO INGRATO PARA EL MONARCA

Nueva York (Efe). — En los salones de las torres del «Waldorf», los Reyes presidieron una cena de gala del Instituto de España y de la Cámara de Comercio Hispano - Americana, al que asistieron más de dos mil personas que constituyen la alta sociedad de este país, a la que se han querido añadir, más de cien españoles de nuestra «jet society», llegados de Madrid, lo que según fuentes próximas a la Casa Real, no ha gustado al Monarca, porque dan un tono de social de intrascendencia a un acto que se ha convertido en

multitudinario, cuando podía haber sido una ocasión más para el contacto del Rey con personalidades norteamericanas y con los españoles emigrantes que aquí residen.

Entre los asistentes a esa cena que se ha organizado a un costo de más de cien dólares, estuvo la viuda de Onassis, antes Jacqueline Kennedy.

El importe de la recaudación de la cena está destinado a beneficio del «Spanish Institute», de Nueva York.

El Rey aludió en su discurso en la cena del «Waldorf» a los grupos étnicos que pueblan Nueva York, con sus dos millones de hispano-parlantes.

Mientras, a las puertas de «Waldorf», un pequeño grupo de exiliados españoles se manifestaban en círculo, entre ellos había norteamericanos de la «Brigada Lincoln» que participaron en nuestra guerra.

«Nuestro pueblo —decía el Rey entre tanto en su discurso a los representantes de la economía, el comercio, la industria, la finanza y la tecnología norteamericana— no está anclado en el pasado ni soñando glorias sino interesado en la prosperidad con justicia para todos. Luchamos por combatir la inflación. Esperamos —vino a decir— que la reactivación del mundo occidental ayude a nuestra economía— para lo que constituye premisa fundamental el crédito y el capital extranjero como complemento del ahorro nacional dentro del marco de una legislación sobre inversiones extranjeras ciertamente liberal y una economía de mercado».

El Rey acabó comprometiéndose a mantener orden y estabilidad política y social y reclamando cooperación de todos los órdenes entre los dos países.



CLUB TUCAN

HOY, Sábado, día 5

EN SESIONES DE TARDE Y NOCHE

NUEVOS HORIZONTES

SESION DE NOCHE, GRAN VERBENA!

Presentación de LA «REINA» Y «DAMAS DE HONOR» del CLUB ATLETICO BURGALÉS

Discoteca TUCAN

CON MOTIVO DE LA INICIACION DE SUS ACTIVIDADES

VIAJES ALMIRANTE, S. A.

OBSEQUIA al público de BURGOS durante este mes de JUNIO con su

Programa especial para excursiones con alojamientos gratuitos

MAS DE 500 PLAZAS en MALLORCA y BENIDORM

CON EL ALOJAMIENTO TOTALMENTE GRATUITO



Pida información en nuestras oficinas de Avenida del Generalísimo número 5. - San Lesmes, 10.

Teléfonos: 20 98 40 - 41 - 42 — 20 97 42 — 20 55 26

VIAJES ALMIRANTE, S. A.

(A. G. B. Tít. 166)

VIAJES VINCIT, S. A.

(Tít. 12 G. A.)

LA MAS CLARA PROFESION DE FE DEMOCRATICA

Rom (Efe). — «Ha sido una profesión de fe democrática la que el Rey ha hecho ante los principales representantes de la política norteamericana. La más clara, la más explícita profesión de fe democrática», escribe hoy «Corriere della Sera», de Milán, comentando el viaje a los Estados Unidos del Rey Juan Carlos I de España.

En crónica de su correspondiente en Madrid, Paolo Bugialli, el rotativo milanés destaca no sólo que es la primera vez en la Historia que un jefe de Estado español va a los Estados Unidos, sino que es la primera vez en la Historia que un Rey de España goza del privilegio — reservado a pocos — de hablar en el Congreso».

Tras citar algunos párrafos de la alocución del Monarca y hacerse eco de los elogios de personalidades americanas, «Corriere della Sera» comenta que «muy favorable son también las declaraciones recogidas en Madrid entre miembros de la oposición».

FRANCA APROBACION DE LOS LIDERES DE LA OPOSICION ESPAÑOLA

Londres (Efe). — «El discurso del Rey Juan Carlos en el Congreso norteamericano ha ganado más aprobación de los líderes de la oposición española que cualquiera otra de las declaraciones que había hecho antes» afirma en «The Financial Times» su correspondiente en Madrid, Roger Matthews.

El correspondiente añade que los políticos socialistas, cristianos - demócratas y liberales están particularmente impresionados por las palabras del Rey en las que promete «el ordenado acceso al poder de alternativas políticas del pueblo» Esto lo califica Matthews como «la declaración de intención democrática más positiva que se ha hecho en España a nivel gubernamental»

Sala de Fiestas

(DANDY'S CLUB)

HOY, SABADO

Tarde y noche

¡EL AUTENTICO «BOOM» ARTISTICO DEL AÑO!
POR VEZ PRIMERA EN BURGOS

EL FAMOSISIMO COMPOSITOR ESPAÑOL
Y UNA GRAN FIGURA DE CATEGORIA
INTERNACIONAL



JUAN CARLOS CALDERON

Autor de "BANDOLERO" y otros grandes éxitos presentados por figuras como CECILIA, MOCEDADES y SERGIO Y ESTIBALIZ en los Festivales de Eurovisión y O.T.I.

Al frente de su fabulosa orquesta atracción

PARA AMENIZAR EL BAILE

EL GRUPO CICLON

Y LA ALEGRE Y DINAMICA

ORQUESTA «DANDY'S CLUB»

JULIAN GARCIA SANTAMARIA

ESTA NUEVAMENTE A SU SERVICIO EN:

CONCEPCION, 15, BAJO TELEFONO 200757

SEGUROS GENERALES

CINE GOYA

¡ATENCIÓN!

Magistral estreno con dos colosos del Cine.

HOY, a las 5,30, 7,45 y 10,30

filmax
PRESENTA

JEAN
GABIN
ALAIN
DELON

DOS
HOMBRES
EN LA
CIUDAD



VALERIA FICUS y una producción
de ALAIN DELON
JEAN / ALAIN / DOS HOMBRES
GABIN / DELON / EN LA CIUDAD
DIZON / FARMER / VICTOR / LANSKY / CECILE / VASSORT / ALAIN / GOSSET
GREGO / ALBERTO / CLAUDIO / DEPAUQUE / MICHEL / BOUQUET

¡La otra cara de la Justicia! Un hombre hambriento de libertad y una sociedad que lo rehusa.

(Mayores de 18 años)

CRONICA DE TELEVISION

«DIRECTISIMO», MEDIOCRIDAD FINAL

Definitivamente, y si no hay contraorden, el próximo día 19 se despide «Directísimo» hasta finalizado el verano. Veremos qué fórmula se inventan para después. Lo curioso es que ahora que se va, según el Gabinete de investigación de audiencias, ha crecido algo la aceptación de los telespectadores. El pasado sábado el rumor de que el equipo de «Directísimo» había presentado su dimisión se extendió rápidamente. Pero fue desmentido por José María Iñigo, que señaló que estaban trabajando normalmente para preparar el próximo programa, es decir, el de hoy. Pero sin duda ha habido tensión. De cualquier forma el veto a alguna importante figura ha servido de cortina de humo para ocultar la mediocridad del programa, convertido en una mala caricatura de sí mismo.

RETRANSMISION EN DIRECTO DE LA LOTERIA NACIONAL DE LA CRUZ ROJA

Esta tarde, a las 7,55 será retransmitida en directo desde la plaza de Zamora, la Lotería Nacional de la Cruz Roja. Por este motivo, hoy no se emite «Escuela de salud».

«NACIDA LIBRE»

El episodio de la serie «Nacida libre», de hoy, es el segundo de los que TVE lleva programados. Su título, «Pánico entre los elefantes».

En él veremos cómo «Elea» es perseguida por los habitantes de un poblado de Kenia, porque creen que ataca y mata a los animales domésticos.

TRES CORRIDAS EN DIRECTO

La próxima semana los aficionados a la fiesta van a estar de enhorabuena. Será una semana eminentemente taurina, con nada menos que tres corridas. Una de ellas será retransmitida desde la Monumental de Barcelona, el martes. Otra, el miércoles, desde Plasencia (Cáceres), y por último el jueves, desde Madrid, la tradicional corrida de la Beneficencia, que patrocina la Diputación provincial. A esta corrida, que comenzará a las siete de la tarde asistirán los Reyes. El comienzo de las dos primeras será a las seis de la tarde.

CONTINUAN LOS ESPECIALES SOBRE LOS REYES EN USA

Serán dos los programas especiales que se darán en los dos últimos «Teledíarios». Esta cuarta jornada de los Reyes en América, se iniciará con la reunión que mantendrán con los medios de la Información de Nueva York. A continuación los Reyes se dirigirán al Metropolitan Museum, para asistir después a la inauguración de la Casa española. A las tres de la tarde, serán recibidos por el alcalde y concejales de Brooklyn. Frente a la calidad del directo vía satélite lo que está resultando muy mal es la imagen filmada de la visita. ¿Qué hace el equipo de cámara de RTVE desplazado a Washington y Nueva York?

PRIMERA SESION

«El círculo resplandeciente», película amable, de claro mensaje sociológico en pro de la vida en contacto con la naturaleza. Es un film eminentemente infantil, en el que se recorren las travesuras de una nutria.

Está protagonizada por Bill Travers, el que fuera intérprete principal con Virginia McKenna, que también trabaja en esta película como doctora, de «Nacida libre», en la versión cinematográfica realizada por Janes Hill, que en gran parte ha servido de plataforma para hacer esta nueva serie que ahora se emite en RTVE.

Un oficinista de Londres está obsesionado por tener una nutria. Cuando la consigue, no tarda en demostrarse la incompatibilidad entre la nutria y el entorno habitual de este oficinista urbano, por lo que decide trasladarse al campo. Merrill, que así se llama el protagonista, cree que ésta es su oportunidad para escribir el libro que siempre había planeado y que nunca había llegado a comenzar.

«LA GUAGUA»

Es otro de los programas que está a punto de despedirse de sus seguidores. A las 12,02, los pequeños telespectadores podrán ver un nuevo título de «Goober y los cazadores de fantasmas» que hoy se titula «La hora fantasmal».

TITERES Y GIGANTES

Así se llamará el nuevo programa infantil que se está grabando. Se trata de una aventura llena de fantasía y humor basada en las que corrió «Juan sin miedo», héroe de los cuentos populares españoles. Está dirigido por un protagonista de la «Guagua», Manuel de la Rosa.

INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO

El cantante catalán Raimón reclama a TVE una cantidad superior a las 500.000 pesetas por incumplimiento de contrato.

El cantante había firmado el pasado 12 de Marzo de 1976 un contrato para efectuar las grabaciones de «Recital Raimón» y «Especial Raimón» de 60 minutos aproximadamente de duración. Al no fijarse un día para la grabación, Raimón dirigió un requerimiento notarial a los estudios de Televisión a fin de que se fijara fecha para el comienzo de los mismos, pero RTVE no contestó en el plazo legal, incurriendo en un incumplimiento grave de contrato.

Otro ejemplo más de cómo están las cosas en esta «santa» casa que se llama Prado del Rey.

INFORME SEMANAL

El programa, muy castigado por la censura interna de TVE, incluye hoy, si no hay cambios de última hora como casi siempre ocurre, «Dime cómo conduces» sobre el congreso internacional de autoescuelas, «Estafas inmobiliarias», «Hijos ilegítimos», los «Rollius Stones», «El libro».

B. F.

AUTO ESCUELA EL PILAR

VITORIA

NECESITA PROFESORES TITULADOS

Sueldo, sobre 50.000 pesetas o con participación en la Empresa.

TELEFONO 243912 de VITORIA

(R. O. C. 18.726)

ASOCIACION CLINICA ESPAÑOLA, S. A.

MADRID, 3, 1.º BURGOS

Comunica a los Funcionarios Civiles del Estado encuadrados en la MUTUALIDAD GENERAL «MUFACE» que

ASOCIACION CLINICA ESPAÑOLA, S. A.

pertenece a la Organización del grupo de

SANITAS

Clinicas.: CRUZ ROJA y BARRANTES

El cambio de Entidad pueden realizarlo antes del 10 de Junio, según normas de la Delegación Provincial.

MORAL CAYUELA, S. A.

FABRICA DE MUEBLES

NECESITA

AYUDANTES

Interesados, presentarse en FABRICA Carretera de Logroño, s/n BURGOS

(Oferta n.º 18.474)

GRAN TEATRO

— HOY —

INAUGURACION TEMPORADA DE VERANO

CON UN PROGRAMA ENORMEMENTE ENTRETENIDO E INTERESANTE

ESTRENO de la Producción «Universal» donde el terror llega al escalofrío.



No apta para personas impresionables.

— Y —

UN HOMBRE LLAMADO CABALLO

Un film grandioso, electrizante e inolvidable, con RICHARD HARRIS

EN SESION CONTINUA DE 5 A 1

(Mayores 18 años)

SOBRE LOS NOMBRES DE LAS TORTILLAS

Por José M. BUSCA ISUSI

RECIENTEMENTE leí un interesante artículo del amigo Tartarín sobre el confusiónismo que reina entre la gente —incluyendo al profesional— en las denominaciones de los nombres de dos preparaciones de tortilla (si a la francesa o a la española) y aprovechaba para poner un poco el solfa al "monstruo sagrado" de la gastronomía española. Dionisio Pérez, "Post Thebussem", a cuenta de decir que la tortilla a la Cartuja no es francesa, como generalmente se cree, sino una preparación española, llevada a Francia por la azafata de la Reina María Teresa de Parabere, que ya antes que Tartarín, la vizcaína marquesa de Parabere, que también hacía literatura gastronómica y escribió un libro titulado "Historia de la Gastronomía", rebatió a Dionisio Pérez y le recordó que los cartujos, lo mismo que cuando vinieron por segunda vez a España se trajeron su licor "chartreuse", se pudieron traer en el primer viaje su tortilla conventual.

Respecto a esto diremos algo curioso: Cuando en Francia, en un café se quiere pedir un auténtico licor de cartujos, se pide un "tarragon", ya que cuando tuvieron que salir de Francia se trajeron su secular fórmula.

La palabra tortilla deriva claramente de torta. Un diminutivo simplemente.

Más complicada es la etimología de "omelette", que nos lleva a considerar que los romanos ya conocían la tortilla, como nos apunta Tartarín al darnos una cita de Aquino sobre la preparación de ostras en tortilla a la Circae.

Parace que "omelette" por tortilla, como se llama en algunos libros castellanos, deriva del latín "ova mellita", o sea, huevos con miel, que todavía se siguen haciendo.

Hay un lio a cuenta de la tortilla "a las finas hierbas". Si ustedes la piden en algún establecimiento, lo probable es que le saquen una tortilla al perejil, cuando debiera haber también estragón, perejil y "ciboulotte", plantas que crecen magníficamente en nuestros balcones y casi nadie las tiene. Todo lo más se limitan a prepararlas con estos productos desecados, y diremos como en las películas: "Cualquier parecido con el producto fresco es una simple y rara coincidencia".

Cierto que debo decir que, incluso para muchos cocineros franceses, "finas herbes", es sólo perejil.

El artículo de Tartarín comienza preguntándose quién fue el inventor de la tortilla y nos da una cita de una sátira del romano Aquino, que habla ya de una tortilla de ostras de Circae.

Para mí, la primera tortilla de este mundo se la comió Adán, pues me figuro que a Eva, como a cualquier ama de casa, alguna vez se le caerían los huevos recogidos en algún nido de gallinas de las que sabemos había en el paraíso. Sé que alguien pensará: ¿Pero cómo pudo hacer una tortilla si no había sartenes? Y este pensamiento es correcto.

El caso es que el huevo batido es un gran compañero de viaje para todo producto alimenticio, aquí tenemos el revuelto de huevo y sangre, o "frikatza", que será una de las preparaciones más antiguas de huevos, puesto que sabemos que el hombre primitivo lo primero que comía de sus cazas y capturas era la sangre y las entrañas.

Pero, escribiendo sobre tortillas, no debo dejar, ni mucho menos, de lado lo que al respecto se puede extraer del libro citado del académico correspondiente de la de la Historia, José María Iribarren en su libro "Espoz y Mina, el liberal": "Terminada la guerra de la Independencia, en muchas tierras que fueron escenarios de combates, nuestros aldeanos cultivaron y enterraron patatas. Aquello era —sin quererlo— un homenaje póstumo de gratitud y recuerdo a los vencidos".

Porque —no hay mal que por bien no venga— fueron las tropas de Napoleón las que enseñaron a los españoles a comer patatas, el sabroso tubérculo que hasta la guerra de la Independencia no era en España comida de personas, sino pienso para los cerdos.

Mesonero Romanos, en sus "Memorias de un sesentón", dice que los franceses trajeron la patata a Madrid cuando el hambre del verano de 1811. Los soldados franceses comían las patatas asadas.

En la preparación de las tortillas se ha desbordado el genio y la imaginación de los cocineros y así tenemos la tortilla noruega, que es una tortilla-sorpresa, cuya invención se atribuye a Benjamin Franklin, que debió ser un inventor de tomo y lomo, pues también inventó el pararrayos. A la tortilla noruega la llamamos ahora "soufflé sorpresa" pero hay docenas de tortillas más o menos raras. El libro "Lerousse Gastronomique" da recetas de casi cien tortillas diferentes. En la cocina vasca tenemos las nuestras, y muy buenas, entre las que debemos destacar la tortilla de patata, invención de los navarros de la zona media del viejo Reino pirenaico hacia 1817 según se puede deducir de lo que dice el académico José María Iribarren en su libro "Espoz y Mina, el liberal": "Las tortillas, o más bien revuelto de perrechicos, de Vitoria y Alava, en general; las tortillas de pequeñas anchoas; una auténtica "delikatessen"; la "frikatza" un plato con raíces prehistóricas, y las modernas piparradas y pistos, y hasta el "ratatouy". Tartarín escriba sobre las más remotas fórmulas de preparar tortillas. Para hacer tortilla parece obligado disponer de una superficie plana que pueda calentarse sin quemarse y, afirmando mucho, podríamos llegar a pensar que en una especie de sartén de barro se pudieron hacer las primeras tortillas; pero debemos suponer que hasta que el hombre no aprendió a laminar los metales no pudo hacer tortillas. La cosa tiene su importancia puesto que los buenos cocineros suelen tener sartenes que emplean única y exclusivamente para preparar las tortillas, para sacarias doraditas y bien formadas. Para cuenta de la popularidad de la tortilla entre nosotros diremos que Dionisio Pérez, en su citado libro, trata de unas docenas de diferentes tortillas. La tortilla debiera ser un plato cada día más popular y son varias las circunstancias que abonan esta idea.

Hay una tortilla que poco menos debiera ser de consumo obligado. Hoy sólo tiene la pega de las patatas que intervienen en ella, pero como para su confección son más adecuadas las patatas viejas, a unas 30 pesetas el kilo, no vayamos a dramatizar y decir que la tortilla de patatas es de costo imposible por el precio o costo que puedan suponer 100 gramos de patatas.

Hay una tortilla que poco menos debiera ser de consumo obligado. Hoy sólo tiene la pega de las patatas que intervienen en ella, pero como para su confección son más adecuadas las patatas viejas, a unas 30 pesetas el kilo, no vayamos a dramatizar y decir que la tortilla de patatas es de costo imposible por el precio o costo que puedan suponer 100 gramos de patatas.

Hay una tortilla que poco menos debiera ser de consumo obligado. Hoy sólo tiene la pega de las patatas que intervienen en ella, pero como para su confección son más adecuadas las patatas viejas, a unas 30 pesetas el kilo, no vayamos a dramatizar y decir que la tortilla de patatas es de costo imposible por el precio o costo que puedan suponer 100 gramos de patatas.

HISTORIA DE CUBA A TRAVÉS DE LAS MONEDAS

■ En el museo numismático de La Habana se puede observar todo el proceso de la vida de la isla

■ El nacimiento del primer Banco español y las etapas posteriores económicas y sociales

Por Alyoma RAVELO



Moneda macquina (izquierda) que fue labrada en las cecas de México desde los inicios del siglo XVI. El tipo macquino fue sustituido por la moneda circular.

Señalan los investigadores el origen de la Numismática patriarcal Matías Corvino, Rey ca se remonta al Renacimiento, de Hungría y Alfonso V de Aragón inician las primeras con-

LOS DESAFIOS QUE DEBE AFRONTAR CENTROAMERICA

Tegucigalpa (Crónica «Efe»). Servicios especiales de «Efe», por Juan Ramón Durán, en exclusiva para nuestro periódico.

Durante la asamblea de gobernadores del Banco Centroamericano de Integración Económica (B.C.I.E.) —formada por los ministros de Economía y los presidentes de los Bancos Centrales de la región— en reiteradas ocasiones se habló de los «retos» que tienen las naciones centroamericanas para resolver sus serios problemas.

El jefe del Estado de Honduras, general Juan Alberto Melgar Castro, dijo que Centroamérica se enfrenta con un reto: el de llegar a un entendimiento claro acerca de las metas que «perseguimos para la región y de la conjunción de voluntades políticas para alcanzar esas metas».

INGREDIENTES PELIGROSOS

Por parte del presidente del B.C.I.E., doctor Enrique Ortíz Colindres, entiende que para Centroamérica los retos más grandes son:

- 1.— La crisis coyuntural que en el orden económico afecta a todo el universo y con mayor fuerza a Centroamérica.
- 2.— La desarticulación del proceso integracionista durante los últimos años.
- 3.— El expuesto por Ortíz Colindres en el momento de inaugurar la XV Asamblea de gobernadores del Banco implica ingredientes peligrosos para el futuro de las economías centroamericanas y para la vida institucional de Centroamérica.

Evidentemente, la economía centroamericana ha experimentado un franco deterioro en los últimos años, especialmente por aquellos factores externos negativos, como el aumento del costo de los energéticos y de las importaciones. La situación se ha vuelto crítica, precisamente por lo débiles y vulnerables que son las economías de esos países, que no estaban ni están, preparados para situaciones de esta naturaleza.

Los países con economías débiles y escasos recursos materiales y humanos tendrán que sentir con mayor intensidad el impacto derivado de esa difícil situación, ha dicho el Dr. Ortíz Colindres.

Hace quince años, cuando los técnicos de la CEPAL alarmaron a América Latina con las cifras desgarradas

fecciones de monedas. A partir de entonces esta ciencia, que trata del conocimiento de las monedas y las medallas, ha contado con millones de aficionados en el mundo.

El museo numismático de Cuba en el antiguo Banco «Gelate», en la parte vieja de La Habana, edificio que conserva todas sus características y que fue fundado en 1976. A través de la magnífica colección se ofrece un cuadro panorámico económico, político y social de Cuba desde los tiempos en que los españoles descubrieron la isla.

Los primeros españoles radicados en Cuba realizaban algunas operaciones comerciales con barras de oro fundidas y selladas en Bayamo y Santiago. Los lingotes eran fraccionados de acuerdo con las necesidades de la compraventa. Alrededor de 1515, Madrid envió a sus posesiones americanas monedas de plata y vellón (liga de plata y cobre). Estas eran acuñadas en Sevilla e idénticas a las españolas, pero con el añadido de una «P» para diferenciarlas.

NACE EL PRIMER BANCO. Años después, durante el reinado de Carlos I, se inició el ciclo regular de la acuñación en Hispanoamérica. Las primeras cecas se establecieron en México y Santo Domingo. No fue hasta 1655 que se fundó en Cuba el primer Banco de emisión y descuentos. Esa institución —el «Banco Español de La Habana»— creada por real decreto de Febrero de 1655, emi-

TRABAJO DE CALIDAD TALLERES GRAFICOS

DIARIO DE BURGOS San Pedro de Cardeña, 34 Teléfono 20 73 58

(Pasa a la página siguiente)

Las monedas que circularon en Cuba fueron acuñadas en Sevilla en el siglo XVI

El nacimiento del primer Banco español y las etapas posteriores económicas y sociales

Por Alyoma RAVELO

billetes desde 1857 hasta 1903. Más tarde fue sustituido por el «Banco Español de la Isla de Cuba», que continuó sus operaciones hasta 1897.

Al estallar la contienda libertadora de los diez años, el Gobierno rebelde decidió emitir una serie de billetes y monedas como medio de recaudar fondos para el sostenimiento de la guerra. Según datos del museo numismático, se estima que de esas monedas sólo llegaron a acuñarse las pruebas o patrones, no habiéndose podido determinar aún las cantidades. En Cuba se acuñaron todos los valores y aunque se supone que también se hicieron en plata, hasta el momento no ha podido comprobarse físicamente la existencia de todas las denominaciones.

Los primeros billetes fueron firmados por el propio Carlos Manuel de Céspedes. En las sucesivas emisiones se utilizó un sello con la firma de aquél. La acuñación de las monedas y billetes revolucionarios fue bastante amplia, incluso dentro de la población civil.

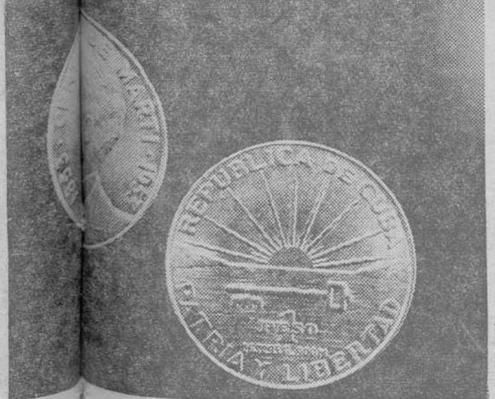
Durante esa época, el Gobierno español de la isla realizó diversas modificaciones en el sistema monetario. A partir de entonces se permitió la circulación de ciertas monedas extranjeras, como los luises franceses y el dólar. En 1898, finalizado el período español, los norteamericanos abrieron su primera institución Bancaria, con el nombre de «North American Trust», que, más tarde,

en 1901, para darle un barniz nativo, se llamó «Cuban National Bank». Durante los primeros años de la República se llevó a cabo la acuñación de la primera moneda republicana, organizándose un nuevo sistema monetario que tuvo al oro por unidad al peso. El Estado se reservaba el derecho exclusivo de acuñación. Por ese entonces se prohibió la circulación de monedas extranjeras, con la excepción del dólar. Veinte años más tarde, en 1934, se dispuso la emisión de una serie de diez millones de «certificados plata», denominados así debido a que estaban garantizados por discos de ese metal, depositados en la Tesorería. En 1948 se fundó el Banco Nacional de Cuba como institución de emisión y crédito, al tiempo que se prohibió el uso de la moneda norteamericana, pero la disposición no fue cumplida y el dólar, en sus valores bajos, siguió circulando hasta 1959.

En 1961, con el triunfo del movimiento de Fidel Castro, se retiraron de la circulación todos los billetes, reemplazándolos por una nueva emisión firmada por el comandante Ernesto Guevara, que firmó con el apodo de «Che», que fue su nombre en guerra. Un año más tarde entran en circulación monedas de veinte y cuarenta centavos que llevan por primera vez el lema revolucionario «Patria o Muerte». (Especial EFE).



Primera moneda de plata emitida en la República de Cuba. — (Foto PL).



Un peso en 1953 con motivo del primer centenario del nacimiento de José Martí. — (Foto PL).



Uno de los billetes de las emisiones del «Banco Español de la Isla de Cuba». — (Foto PL).

ALEMANIA FEDERAL:

LOS «POBRES» PARLAMENTARIOS

Por León IMBERT

FUNCIONARIOS del Estado y responsables políticos y económicos invaden el Parlamento federal alemán (Bundestag). Funcionarios y empleados de los servicios públicos ocupan el 40 por ciento de los escaños, es decir, más del doble que en 1949, cuando sólo sumaban el 6,8 por ciento. Y el Tribunal Constitucional de Karlsruhe quiere poner fin a un desarrollo en gran parte debido a la situación privilegiada del diputado-funcionario. El Tribunal alega que esos «representantes del pueblo» no tienen por qué estar doblemente a cargo del contribuyente.

De los 116 miembros del Bundestag, 163 son funcionarios, es decir, cerca de la tercera parte. Los empleados de servicios públicos ocupan otros 40 escaños. Los responsables de Sindicatos o partidos políticos, 71 más. Los de la economía, 62. Y miembros y ex-miembros del gobierno, 45.

381 diputados, es decir, el 70 por ciento del total, son funcionarios, empleados del sector público o responsables políticos y económicos.

La situación es casi la misma en los Parlamentos provinciales (Landtage). En el Renania-Westfalia, por ejemplo, el 34 por ciento de los diputados tienen el estatus de funcionarios públicos.

UNA CASTA DE FUNCIONARIOS

Las enormes ventajas de que gozan los diputados-funcionarios con respecto a otras categorías socioprofesionales representadas en el Bundestag explican ese desequilibrio, que muchos comentaristas califican de «maligno». Según ellos, el poder legislativo se está convirtiendo en un poder de casta, en la medida en que los funcionarios constituyeron y aún constituyen, en Alemania Federal, una verdadera casta.

Los diputados en cuestión sobran con las dos manos: por un lado, la remuneración parlamentaria, con subvención de gastos de representación y otras ventajas propias de su cargo de «elegidos del pueblo»; por otro, perciben un salario en situación de disponibilidad, que se calcula en función de su antigüedad y categoría profesional en el momento de su elección.

Por añadidura, conservan sus derechos de jubilación, y, en caso de no ser reelegidos, pueden reintegrarse tranquilamente a sus Ministerios y demás entidades oficiales, cuya situación nunca perdieron de vista mientras defendían «los intereses de la nación».

En Alemania Federal, como en todas partes, la población curiosa el nivel de vida de sus representantes y, en general, estima demasiado alta la paga que se le adjudica. Actualmente, los interesados no están de acuerdo. Pero, una cosa con otra, sobre todo con la subvención de gastos, el total suma los 7.000 marcos mensuales (200.000 pesetas) libres de impuestos.

DEDUCCIONES

Lo que pasa es que las deducciones —seguros, caja del partido, doble domicilio, secretaría— son a su vez, muy importantes, sobre todo cuando se le añaden algunas que, en Alemania, son casi de rigor: contribución a equipos de fútbol, rosaledas municipales, «majorettes», coros, etc. Al final sólo quedan unos 3.000 marcos. De ahí las quejas de los «pobres» parlamentarios.

El Tribunal Constitucional les encargó que estudien su propio problema, pero, teniendo en cuenta la situación creada por el doble empleo lucrativo, dispuso previamente que:

- 1.— El mandato parlamentario es un empleo a pleno tiempo. (Así, los jueces federales convierten al diputado en político profesional).
- 2.— El diputado percibe por su actividad un sueldo del Estado.
- 3.— Ese sueldo queda sujeto a impuesto.
- 4.— Cuando un funcionario se convierte en diputado, pierde su antiguo sueldo, aunque sea en situación de disponibilidad.

Para ejercer su mandato, el funcionario se verá, pues, en lo sucesivo, en suspensión de sueldo y, además, los años que pase en el Parlamento no contarán en su antigüedad de empleo.

PÁNICO EN LOS ESCAÑOS

Tales decisiones sembraron el pánico entre los interesados, que no disponen más que de unos meses para traducirlas

en términos de reglamento. Desde entonces ya están tratando de limitar sus efectos y descubrir en fallas en el texto. Hablan sobre todo de que se les aumente la paga de diputado para compensar la pérdida que les inflige el Tribunal, sobre todo con la introducción de impuestos.

Por otra parte, quieren ganar tiempo: por ejemplo, si el texto no se adoptara hasta el próximo período legislativo, su aplicación quedaría demorada hasta 1978.

Por lo demás, los observadores están de acuerdo en que, pese a los esfuerzos del Tribunal para que los funcionarios no se vean tan aventajados al presentarse a comicios, su número y promoción no bajará grandemente ni en el Bundestag ni en los Landtage. Su empleo, en efecto, es de los más «seguros y menos dependientes de la coyuntura económica y social». (Especial EFE).

NOVEDADES DEL MUNDO CIENTIFICO Y TECNICO

USO DE LA ENERGIA SOLAR

Una empresa suiza ha creado pequeños aparatos para aprovechar la energía solar, con una generación de potencia que oscila entre los seis y los doce vatios. Estas minúsculas usinas de energía están destinadas a equipos de telecomunicación, situados en lugares de difícil acceso para la energía eléctrica o de otro tipo, especialmente en las montañas o en los desiertos.

Estos generadores solares funcionan en base al silicio, son de sencillo manejo y tienen una gran duración, sin producir reacciones químicas.

RETORNO DE LA PLANTAS MEDICINALES

Las plantas medicinales, que virtualmente habían desaparecido en el uso de la farmacopea francesa, han retornado a tener el favor de los compradores. Después de largos años, las gentes han comenzado a recordar la utilidad del empleo de una serie de plantas para calmar dolores, facilitar la digestión, curar los constipados, aliviar los dolores de los pies, etcétera.

Una investigación efectuada en París ha demostrado que el veinte por ciento de los clientes que antes adquirían somníferos suaves compran tilo, como reemplazante. Ciertos medicamentos dedicados a facilitar las digestiones pesadas han sido olvidados a cambio de una infusión de hojas de menta. BRILLANTES AL ALCANCE DE TODOS

Las joyerías de Moscú están ofreciendo ahora alhajas de mujer que llevan piedras de color, transparente y casi iguales a los brillantes. Por sus propiedades superan a los auténticos —según dicen los soviéticos— puesto que son muy sólidos, termoresistentes y de gran pureza.

Las nuevas piedras, que son llamadas «fianitas» se fabrican en dos plantas de las cercanías de Moscú. Estos productos también prestan servicios en la óptica, la electrónica y en la construcción de aparatos de precisión. La principal finalidad de estos «súbdos brillantes» es servir de parte componente de los «láseres», o sea los generadores cuánticos de diversas potencias.

Estos cristales pueden tallarse de diversos colores para parecerse a los topacios, las amatistas, las esmeraldas. En la actualidad se están produciendo piedras destinadas a las joyerías.

NUOVO PAPEL SINTETICO

Un papel de producción sintética que ofrece a la industria del embalaje nuevas e interesantes posibilidades está siendo fabricado por una compañía de Dinamarca. Este papel es resistente a los ácidos, de un peso muy liviano, menor que el común.

El material puede ser teñido de cualquier color, con lo cual también puede utilizarse como papel para muros por su resistencia a los fríos y a los calores. Asimismo puede ser empleado para carteles, debido a que su resistencia permite una larga exposición al aire libre.

Madrid (Logos). — Continúa el paro de Ayudantes técnicos sanitarios en prácticamente la totalidad de los centros hospitalarios de Madrid. El paro no afecta a los servicios de urgencia de estos centros.

La Comisión de Prensa de la Ciudad Sanitaria "La Paz" ha informado que el paro proseguirá mientras no se obtenga una respuesta por escrito del Ministerio de Educación y Ciencia, sobre la entrevista que ha sido solicitada por representantes de los A.T.S. con el titular de esta cartera ministerial.

Las asambleas de A. T. S. han sido constantes a lo largo del día en la mayor parte de los centros sanitarios de nuestra capital. El paro de este personal sanitario se ha extendido, por otra parte, a diversas clínicas privadas y escuelas de enfermeras. También ha afectado a los ambulatorios de Leganés, Carabanchel, Valdeatas y Villarde, así como al hospital psiquiátrico "Alonso Vega", al Gran Hospital de la Beneficencia y al de enfermedades del tórax.

DISCONFORMIDAD DE LOS EMPLEADOS DE RENFE

León (Logos). — Celebró Junta general la agrupación de RENFE que estudió la decisión arbitral obligatoria dictada y acordó mostrar su disconformidad con ella, porque en las propuestas del convenio no se ha consultado al personal y se autorizó el comienzo de las negociaciones cuando el personal se encontraba en situación de movilización.

Por último los reunidos, entre otros acuerdos, adoptaron el de proponer sindicatos independientes libres y representativos, mostrándose favorables a una reforma sindical.

LOS EMPRESARIOS NO QUIEREN AL OBISPO COMO PRESIDENTE DE LA COMISION DELIBERADORA DEL CONVENIO

Segovia (Logos). — Los empresarios del Sindicato provincial del Metal no han aceptado que el obispo de la diócesis, propuesto por los trabajadores, sea el presidente de la Comisión deliberadora de las negociaciones del nuevo convenio colectivo. De una lista propuesta de doce nombres, los empresarios han elegido tres: el tesorero de Hacienda y dos delegados de Ministerios, mientras que la parte social prescindió de esos doce nombres y propios al obispo. Nuevas conversaciones no llevaron a resultados positivos. Así, pues, tendrá que ser el delegado sindical el que señale la persona que presida las deliberaciones. Parece que el salario mínimo que piden los trabajadores es de veinte mil pesetas mensuales para los peones, además de un mes de vacaciones, paga de beneficios, trabajo de lunes a viernes, etc.

PROTESTA POR LA SUSPENSION DE UNA REUNION SINDICAL DE PRENSA

Madrid (Cifra). — "Protestamos suspensión agrupación y no aviso" es el texto de un telegrama que seis vocales provinciales de Prensa han dirigido al pre-

sidente de la U. T. T. al celebrarlo. En el orden del día de esta reunión figuraba la convocatoria de una asamblea de trabajadores de

Prensa para tratar el tema de la paga de 25.000 pesetas; la reforma sindical; la reglamentación nacional del trabajador en Prensa y la solución de un convenio colectivo provincial.

SE NECESITA PERSONAL FEMENINO

PARA FABRICA DE CONFECCION EDAD: 16 AÑOS

Interesadas, presentarse en:

MANUFACTURAS ALCIDES, S. A.

Polígono Gamonal. Calle 5 (R. O. C. 18.164)

PROPUESTAS PARA UN CONVENIO COLECTIVO DE ENSEÑANZA

Madrid (Logos). — En 30.000 pesetas para un profesor de Enseñanza general Básica y 33.000 para un profesor de B. U. P. se cifran las propuestas del anteproyecto de convenio provincial presentado por la U. T. T. para su discusión, si bien existe la tendencia de unificar los salarios de este profesorado partiendo del principio "a igual trabajo, igual salario".

PROBLEMAS DE CENTROAMERICA

(Viene de la página central)

ras de las perspectivas económicas y sociales del área, Centroamérica empezó a experimentar el método de la integración como solución al desarrollo. Pero la guerra de Julio de 1969, entre Honduras y El Salvador, reveló la existencia de un subsuelo distinto al planteado en la superficie.

LECCION APRENDIDA

Pocos en Centroamérica han reparado en la experiencia y lección que debe representar para el istmo la guerra entre Honduras y El Salvador aunque es muy probable que para muchos la guerra constituyera la otra cara de la moneda, en el sentido de que la integración económica propició un desarrollo —o crecimiento, mejor dicho— de las economías en un incesante cambio comercial.

En el caso de Honduras, la lección se tomó al pie de la letra y se ha emprendido una serie de reformas y transformaciones sociales para atender a las necesidades de los grandes núcleos de población, como la reforma agraria.

Ahora con FANTA... ¡Cambie "SONRISAS" por vasos llenos de buen humor!

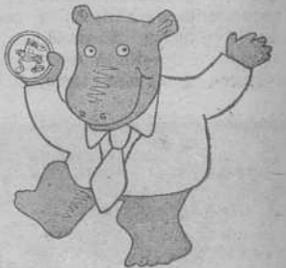


Todas las botellas de FANTA Naranja y Limón, tamaño normal y doble, llevan en el interior del tapón diapositivas con un "fantástico" personaje.

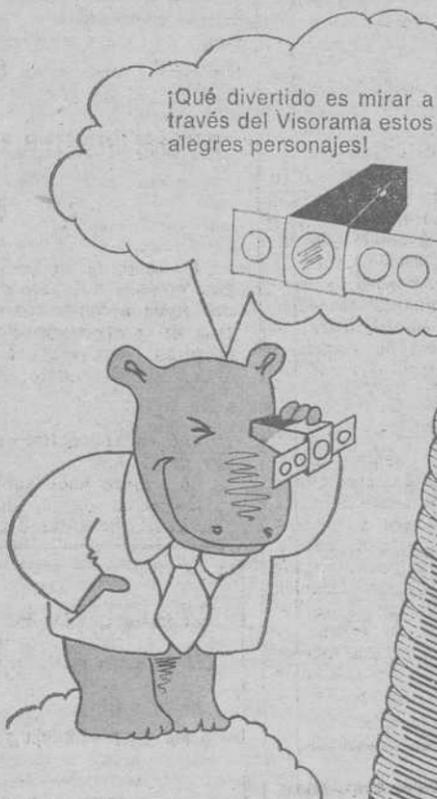
Cuando en el tapón descubra una "SONRISA"...

¡¡PREMIO!!

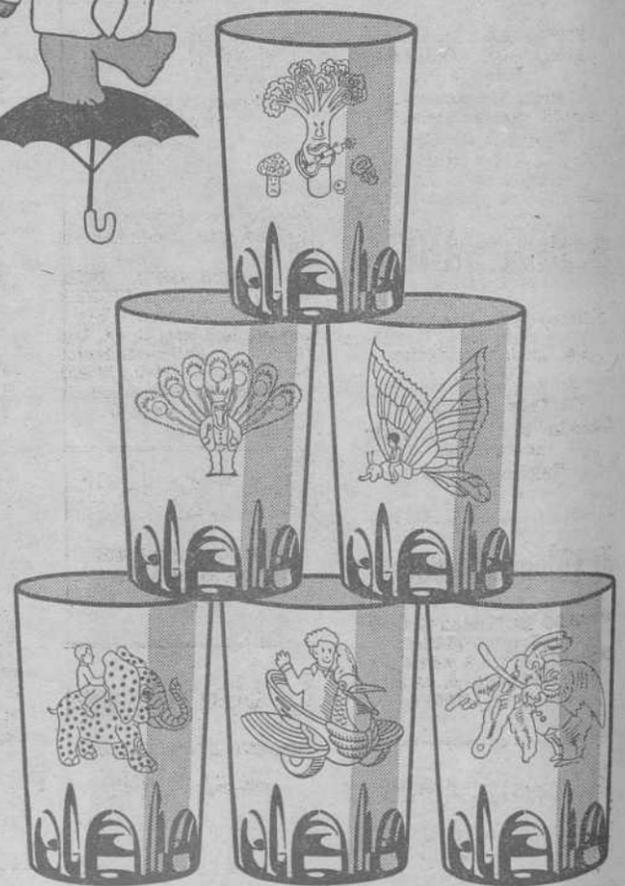
Reúna 6 "SONRISAS" y cámbielas, totalmente gratis, por un divertido vaso decorado.



Hay 6 modelos distintos de vasos. Reúna muchas "SONRISAS" y consiga una bonita colección.



¡Qué divertido es mirar a través del Visorama estos alegres personajes!



Canjeo de "SONRISAS" en su proveedor habitual de FANTA o en las Oficinas del Concesionario de Coca-Cola y Fanta.

● Fecha límite de canjeo: el 31 de julio de 1976.

AYUNTAMIENTO DE CARDEÑADIJO

Se arriendan SETENTA Y TRES Hectáreas de tierra de propiedad Municipal. Pliego de condiciones e informes en esta Alcaldía.

Presentación de proposiciones, hasta el día 10 del actual.

APREHENSION DE 30 KILOS DE ORO

En Málaga y Córdoba

Madrid (Cifra). — Cerca de treinta kilogramos de oro en láminas, valorados en casi ocho millones y medio de pesetas, han sido aprehendidos en los últimos días en Málaga y Córdoba.

De esta cantidad, 18 kilos fueron hallados en el interior de un vehículo estacionado en Málaga y el resto, en un domicilio particular en Córdoba. También han sido detenidas dos personas presuntamente implicadas en este tráfico.

EN BURGOS

VENDO PISO

60 metros cuadrados. Sol todo el día. Interesados, dirigirse: Fuentecillas, 13, 1.º A.

Clausura de la Conferencia europea de Justicia

Prevención del terrorismo y extradición

Garrigues: «La reforma del Código Penal español tendrá carácter de amnistía»

Bruselas (Efe). — Los ministros de Justicia de los 18 países miembros del Consejo de Europa, transmitieron para su aprobación a sus colegas de Asuntos Exteriores, un proyecto de convención europea en materia de prevención y lucha anti-terrorista.

Este es el principal resultado de la Conferencia de ministros europeos de Justicia que se clausuró hoy después de dos días de debate, y que ha reunido también en calidad de observadores invitados a los titulares de España, Liechtenstein, Portugal y la Santa Sede.

El proyecto de convención anti-terrorista para los 18 países del Consejo de Europa se basa especialmente en un acuerdo de los ministros de Justicia sobre la

extradición de los terroristas.

La definición de delito político ha constituido el punto principal de las discusiones. En conclusión, los siguientes delitos no serán considerados como políticos a efectos de la correspondiente extradición de sus autores, que no podrán acogerse al asilo político en ninguno de los países del Consejo de Europa, cuando la convención sea firmada: piratería aérea, ataque contra diplomáticos y personas bajo protección internacional, captura de rehenes, secuestros arbitrarios, actos realizados mediante bombas, granadas, cohetes, o armas de fuego automáticas, y envío de cartas o paquetes con trampas explosivas.

La convención permitirá

una serie de excepciones para los países escandinavos, más exigentes tradicionalmente en la concesión del asilo político.

En estos casos excepcionales la extradición no será concedida, pero las autoridades del país quedarán obligadas a juzgar en plazo inmediato a los autores de los delitos de violencia concertada con arreglo a las leyes del país.

MINISTRO ESPAÑOL DE JUSTICIA: «LA REFORMA DEL CODIGO PENAL REVESTIRA EL CARACTER DE AMNISTIA»

Bruselas (Efe). — El ministro español de Justicia, Antonio Garrigues y Díaz Cañabate, declaró que la aprobación de la ley de reforma del Código Penal revestirá el carácter de amnistía.

El titular español, que ha asistido en Bruselas a la conferencia de ministros europeos de justicia, se reunió hoy con los informadores españoles en una "rueda de Prensa" para comunicarles sus impresiones sobre el Congreso aunque fue sometido a un largo interrogatorio sobre la situación política española.

A propósito de la ley de reforma del Código Penal cuyo proyecto defenderá próximamente en las Cortes Garrigues declaró que afectará con carácter general a los delitos de carácter político especialmente a los de asociación ilícita y propaganda ilegal y tendrá carácter retroactivo.

«En este sentido —dijo—, la aprobación de esta ley tiene carácter de amnistía, porque al desaparecer esa figura de delito, desaparecen también los antecedentes penales del mismo».

El ministro recordó también que después del indulto concedido con motivo de la entronización del Rey Juan Carlos, la población penal española se había reducido, en su conjunto a la mitad, pasando de 15.000 personas sentenciadas y sumariadas a 8.000, cifra que en su opinión es de las más bajas del mundo occidental.

Preguntado sobre la capacidad del actual Gobierno para llevar a buen término el cambio político deseado por el Rey, afirmó que existía y por ello él permanecería dentro del Gabinete.

Para el ministro, la posible entrada de España en el Consejo de Europa está supeditada a la culminación del proceso democratizador.

Tras poner de manifiesto su convencimiento en que la CEE está completamente abierta a España y es favorable a la integración de este país en la comunidad, Garrigues se refirió a la audiencia concedida por el Rey Balduino a los ministros europeos de Justicia y subrayó el interés con que había conversado con el representante de España sobre la evolución política en el país.

«El monarca belga —manifestó— me dijo que seguía muy de cerca los acontecimientos políticos españoles y me expresó sus votos para que el proceso democratizador llegase a término felizmente. También me pidió hacer llegar a los Reves de España su amistad y simpatía, así como los mismos votos por la consolidación de la Monarquía y la culminación del proceso democratizador».

SUCESOS

Alicante (Logos). — En un intervalo de media hora y en un espacio de cuatro kilómetros, entre Novelda y Monforte del Cid, se produjeron tres accidentes de tráfico, que han arrojado un balance final de tres muertos y un herido grave.

El primero de los accidentes ocurrió cuando el coche que conducía Amador Gómez Martín, de 28 años, fue arrollado por un camión que se dio a la fuga, resultando el citado conductor con heridas de pronóstico grave. Cuidado era trasladado en una ambulancia de la Cruz Roja a Alicante, ésta chocó contra un árbol, resultando muerto el citado Amador Gómez Martín. También, como consecuencia de este accidente, murió en el acto el soldado José Francisco Pérez Navarro, de 21 años, que actuaba como enfermero y con heridas de pronóstico grave, el cabo primero que conducía, Raimundo Cutillos Boyer.

En el mismo lugar en el que ocurriera, el primer ac-

cidente se detuvo poco después de haber sucedido aquél, un camión contra cuya parte trasera colisionó el turismo que conducía Francisco Cdemades Bolla, de 63 años, que resultó muerto a consecuencia de las graves heridas que sufrió en la colisión.

APARECE EL CADAVER DE UN NIÑO AHOGADO

Granada (Logos). — Se ha encontrado el cadáver del niño de cinco años, Francisco López Esparza, vecino de esta ciudad y que, al parecer, decidió bañarse en una charca del río Beiro, a las afueras de la capital.

Los bomberos tuvieron que utilizar una barca de salvamento para rescatar el cadáver.

Lea Vd. siempre DIARIO DE BURGOS

Guía médica

M. A. RIVAS LOPEZ
REUMATOLOGO
Consulta de 10 a 1 y de 5 a 7
Calle Santander, núm. 6
Teléfono 209116

Alonso Bañuelos
OFTALMOLOGO
Espolón, 2. — Teléf. 209349

V. MATEOS OTERO
CIRUGIA GENERAL
Traumatología y Ortopedia
Consulta, de 4 a 6 y horas
concertadas excepto sábados
Avenida del Cid, 8, 2.º
Teléfono 206453

Dr. MOVILLA C.
NEUROPSIQUIATRIA
ELECTROENCEFALOGRAFIA
Horas concertadas
Avenida Reyes Católicos, 8
(Edificio Para), 1.º C
Teléfono 224922

A. RUIZ GARCIA
Enfermedades Reumáticas.
Del Igualatorio Médico
Colegial.
C/. Calera, 10, 5.º A
Consulta de 5 a 7 y horas
concertadas.
Teléfono 223459

J. Villaquirán García
MEDICO ESTOMATOLOGO
Del Hospital Militar
Consulta, de 1 a 2 y de 4 a 6
Padre Silverio, 5, 4.º A.
Teléfono 200854

F. J. DEL CAMPO
PIEL Y VENEREAS
Clínica de San Juan de Dios

JOSE ALONSO
MEDICINA INTERNA
CORAZON Y NUTRICION
RAYOS X
Consulta, 12 a 2 y 5 a 7
Espolón, 24, 2.º. Teléf. 201912

Angel Guerra García
PULMON Y CORAZON
Consulta, de 4,30 a 6,30
Calatravas, 3, 3.º derecha
Teléfono 207275

JOSE LLORENTE
ESPECIALISTA EN NIÑOS
RAYOS X
Pediatría y puericultura
Consulta de 5 a 7
Avenida del Cid, 3, 4.º, A
Teléfono 201594

JOSE MUÑOZ AVILA
RINON, PIEL
Y VIAS URINARIAS
Almirante Bonifaz, 12, 1.º
Teléfono 201539

JERONIMO IGLESIAS
MEDICO DENTISTA
RAYOS X
Vitoria, 141, 1.º. Juan XXIII

Ramón Llorente
TRAUMATOLOGIA, HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta, de 12,30 a 2,30
Queipo de Llano, 2, 4.º, Izq.
(Frente a Establecimientos Campo). Tels. 203900 y 204781
y Clínica de San Juan de Dios, de 4 a 5,30

José Luis Inclán
CIRUGIA Y RINON
Consulta, horas a convenir
Vitoria, 13. Teléfono 204279

A. Vallejo Villacampa
MEDICO ESPECIALISTA
ANALISIS CLINICOS
San Pablo, 14, 3.º. Tel. 204137

JUAN CORRAL CASTANEDO
HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta:
Clínica de San Juan de Dios
De 11 a 1
Urgencias:
Tels.: 202655 y 207186

JAIME ESPARZA R. DE TRUJILLO
PSIQUIATRA
Director médico de los
Servicios Psiquiátricos de la
Exema. Diputación Provincial
Horas concertadas
Avenida Reyes Católicos, 16
escalera III, 1.º C.
Teléfono 229852

F. J. SANZ ALVAREZ
FUERICULTOR, RAYOS X
ESPECIALISTA EN NIÑOS
Consulta de 11 a 2
y horas convenidas
Avenida del Cid, 36, 3.º
Teléfono 227364

V. Ojeda Carcedo
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
METABOLIMETRIA
Análisis clínicos — Rayos X
Consulta, de 10 a 1 y 4 a 6
Vitoria, 20, 1.º — Tel. 203667

J. MARTIN PARDO
PULMON Y CORAZON
Consulta, de 11 a 1,30
y horas convenidas
excepto sábados
Hérores de la División Azul,
3, 1.º D. — Teléfono 204166

S. IÑIGO
OCULISTA
Lain Calvo, 17, 1.º. Tlf. 209923

OPTICA IZAMIL
Graduación gafas Técnicas modernas
LAIN CALVO, 28

AUTOMOVILES AVILA

VENDE

- | | |
|-----------------|------------------|
| 2 Seat 1430 | 2 Simca 1200 GLE |
| 2 Seat 124 | 1 Simca 1000 |
| 3 Seat 850 Esp. | 1 Simca 900 |
| 2 Seat 600 E. | 1 Renault 12 |
| 2 Seat 127 | 2 Renault R-8 |

GARANTIA FIRMADA. FACILIDADES.
Calle Avila, 3. Teléfono 204364

INVERSION (REVALORIZACION SEGURA) EN BURGOS CAPITAL

Vendo negocio de CAFETERIA

Rentabilidad asegurada. Local propio Dos plantas de 200 m.2, además de su gran instalación, aire acondicionado y gran chimenea propia para cocina-restaurante. Situación en zona de actualidad Negocio acreditado y próspero.
Interesados llamar al teléfono 31-09-05 de dos y media a cuatro y media de la tarde y de diez a doce de la noche, o escribir al apartado 73 de MIRANDA DE EBRO

AYUNTAMIENTO DE QUINTANAR DE LA SIERRA

En el B. O. de la Provincia del día 22 de Mayo último, número 117 se publica el anuncio de un acuerdo del Ayuntamiento suspendiendo la concesión de licencias de parcelación de terrenos y edificaciones en los sectores comprendidos en las zonas exteriores al área delimitada del suelo urbano hasta la fecha de aprobación definitiva del Plan General de Ordenación Urbana de este Municipio y en todo caso hasta el plazo máximo de un año en aplicación de la Ley 19/1975 de reforma de la Ley del Suelo.
Lo que se hace saber para general conocimiento.
Quintanar de la Sierra a uno de Junio de 1976.—
EL ALCALDE, Antonio Cuéllar Santamaría.

MAQUINA DE TRILLAR

AJURIA 110, Y
DOS COSECHADORAS
PARA SACOS DE 2,10 DE CORTE
SE VENDEN
Informes: FINCA DE SALDAÑUELA (SARRACIN)

Con motivo de
nuestro 50.º Aniversario

Hoy, nos quitamos 50 años.

Nuestra Oficina celebra los 50 años de su fundación cuando nuestro banco, el Banco de Bilbao, ronda los 120 años.

Conociendo como hoy es, piensa y actúa el Banco de Bilbao, nadie diría que tiene casi los 120.

Y, por la misma razón, quienes conocen como hoy somos, pensamos y actuamos en nuestra Oficina, seguro que están dispuestos a quitarnos un montón de años.

Eso es lo interesante y lo agradable de un Banco.

Que a pesar de que se tengan los años que se tengan, el deseo de estar, dialogar y ayudar sea tan abierto como el del primer día.

Y como pensamos y somos así, ahora, cuando cumplimos los cincuenta, nos los quitamos todos.

50 Años al servicio de

BURGOS

OFICINA PRINCIPAL

CALLE VITORIA, 7

AGENCIA PLAZA DE VEGA

CALLE MADRID, 1

AGENCIA «LOS VADILLOS»

AVENIDA DEL CID, 32

SUCURSALES EN:

ARANDA DE DUERO - BRIVIESCA - LERMA - MEDINA DE POMAR

MIRANDA DE EBRO - ROA Y VILLASANA DE MENA



BANCO DE BILBAO

Estudio de las posibilidades y defectos del bicameralismo

Hoy comienza en Madrid el Congreso del Partido Socialista Popular

El vicepresidente de la Comisión ejecutiva de la CEE visitará España

Madrid (Logos).— Varios defectos del proyecto de ley bicameral, como la falta de regulación de las relaciones entre las dos cámaras, la laguna de las relaciones entre Cámara y Gobierno y desconocimiento del sistema electoral, fueron puestos de manifiesto, entre otros, durante el coloquio que sobre el tema «bicameralismo» convocó en el Palacio de Exposiciones y Congresos, esta tarde, el Círculo de Estudios Jurídicos y al que asistieron don Carlos Ollero Gómez, don Joaquín Ruiz Giménez, don Rafael Pérez Escolar y don Gonzalo Fernández de la Mora.

El señor Ruiz Giménez señaló que la desigualdad de poderes contenida en el proyecto de ley apunta a una primacía de la Cámara alta sobre la baja. Puntualizó que la independencia del Gobierno ante las cámaras era un cheque en blanco al ejecutivo.

El señor González de la Mora planteó su exposición desde perspectivas meramente jurídicas.

Para el señor Ollero Gómez, la opinión del señor Pérez Escolar, de que la operación reforma-referéndum iba a constituir un éxito absoluto, queda impugnada por la suya, que propone el inicio de cualquier reforma con aquellas personas que ostenten el título real para ello, lo que no es posible sin un pacto de los distintos sectores del país, sin el cual el referéndum puede significar un tosco sistema para hacer permanecer los esquemas y posiciones hasta ahora existentes.

El señor Pérez Escolar, que se definió como defensor de la democracia inorgánica, desde diferentes posiciones de las que sostiene el señor Ruiz Giménez, declaró su opinión contraria a cualquier representación parlamentaria que se constituya sobre el familismo, el sindicalismo y las designaciones directas, y propuso una necesaria relación cámaras-Gobierno.

CONGRESO DEL PARTIDO SOCIALISTA POPULAR

Madrid (Cifra).— Se espera la asistencia de Michael Foot, ministro de Trabajo británico y uno de los principales dirigentes del partido laborista, en el congreso del Partido Socialista Popular, que se inicia mañana, en Madrid.

Además de Foot, se espera la llegada de representantes de Méjico, Venezuela, siete países árabes (entre ellos Libia) y de países comunistas de Europa Oriental.

PRÓXIMA VISITA A ESPAÑA DE HENRI SIMONET

Bruselas (Efe).— El socialista belga Henri Simonet, vicepresidente de la comisión ejecutiva de la C. E. E., viajará a España el próximo día 11 para entrevistarse con personalidades políticas del Gobierno y la oposición, según se supo hoy en Bruselas.

En el curso de la visita, que durará tres días, se entrevistará con los ministros Fraga y Arellano, así como con diversos líderes de la oposición. Simonet ha anunciado recientemente su propósito de abandonar su cargo en la

C. E. E., para reintegrarse a la vida política belga.

LA LEGALIZACIÓN DEL PARTIDO COMUNISTA, EN MANOS DE LOS TRIBUNALES

Madrid (Logos).— «La legalización del partido comunista ha quedado prácticamente en manos de los tribunales de justicia». Esta es la opinión más generalizada entre los expertos que han examinado el informe de la ponencia sobre los proyectos de ley de asociación política y de reforma de determinados artículos del Código Penal, dice hoy el diario «Ya».

La ponencia que informó el proyecto de ley de asociación política, continúa el citado diario, ha remitido el tema de la licitud asociativa al reformado artículo 172 del Código Penal, donde se especifica las asociaciones que están consideradas ilícitas.

FRENTE INSTITUCIONAL: SESENTA MIL MIEMBROS

Madrid (Cifra).— Ya son sesenta mil los miembros de la asociación política «Frente Institucional», según ha confirmado la comisión permanente de dicha asociación en su última reunión.

En esta reunión, celebrada bajo la presidencia de Ramón Forcadell, se trató la constitución de la Junta provincial de Sevilla y se consideró la propuesta de una nueva junta provincial en Córdoba.

¿PARTIDO POPULAR O PARTIDO POPULAR DEMOCRÁTICO

Madrid (Cifra).— «Nosotros pensamos crear el partido popular, no el partido popular democrático» — declaró hoy a «Cifra» el dirigente de la izquierda democrática cristiana, Fernando Álvarez de Miranda, saliendo al paso del malestar que la utilización de las siglas P.P.D. ha causado en la Federación Popular Democrática.

¡tagase suscriptor de
Diario de Burgos

¿QUE PASA CON LAS NUEVAS MONEDAS?

Madrid (Cifra).— A un total de 817.250.000 pesetas asciende el valor de las monedas nuevas, con la efigie del Rey, que la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre ha entregado al Banco de España, hasta el 31 de Mayo, para su puesta en circulación por el país.

Pese a tan elevada suma, las nuevas monedas siguen sin aparecer normalmente en el uso diario, salvo las de una y cinco pesetas, que ya se pueden ver con alguna frecuencia.

Hasta el momento, la Fá-

Roma (Efe).— El Parlamento concedió hoy la autorización para proceder contra el diputado neofascista Alessandro Saccucci, respondiendo a la petición del juez instructor. Este había solicitado la exoneración de la inmunidad parlamentaria a fin de poder detenerle, bajo acusación de intervención en el asesinato de un joven comunista, tras unos comicios electorales que se hicieron en Sezze Romano. Saccucci, diputado por el «MIS-DN», presentaba su candidatura por el mismo Partido en las próximas elecciones.

En pleno mitin, el diputado sacó una pistola y disparó. El comicio se disolvió y Saccucci escapó hacia Roma, con su séquito —se cree—, de más de

25 personas. Cuando salían del pueblo dispararon contra varias personas y murió un joven estudiante comunista.

SE RECRUCEN EN ITALIA LOS ATENTADOS DE TIPO POLITICO

Roma (Efe).— Un dirigente de los establecimientos de la «Fiat» en Cassino (cerca de Roma) resultó herido esta mañana, al parecer muy grave, por los disparos que le hicieron dos enmascarados que le esperaban a la entrada del trabajo.

Los agresores de Stefano Pettinotti, quien fue conducido a un hospital, escaparon en un automóvil.

Se ignoran los móviles de los atacantes o su filiación política, pero se recuerda que la sociedad «Fiat» ha sido objeto de varios incendios provocados en Abril último.

Por otra parte, durante las últimas horas, se registraron en Italia atentados de tipo político. Un joven perteneciente al «MASI» de Bari, Benito Mossa, denunció haber escapado a una agresión, mientras que el domicilio de otro derechista de la ciudad de Cagliari fue incendiado, aunque sin sufrir graves daños gracias a la intervención de los bomberos.

En Aversa, fue destruida una parte de las instalaciones del Instituto Técnico de Agrimensores por un incendio intencional y en Bérgamo hubo un ataque semejante, con pérdidas de importancia, contra una sección de la Democracia Cristiana.

Finalmente, en el Palacio de Justicia de Génova, unos desconocidos prendieron fuego al material electoral preparado y depositado en una de las dependencias.

LIBANO: LOS IZQUIERDISTAS DISPUESTOS A RESISTIR EL AVANCE SIRIO

Beirut (Efe).— Las Fuerzas musulmanas progresistas y las de la resistencia palestina han desafiado hoy un ultimátum presentado por las tropas sirias de ocupación para que abandonen las posiciones que ocupan en la montaña y que dominan la carretera hacia Beirut, ha informado la Agencia palestina de información «Wafa».

El ultimátum ha sido la primera prueba entre los sirios y los izquierdistas desde que las tropas sirias ocuparon una parte del Líbano. La Agencia «Wafa» informa que los izquierdistas y los palestinos resistirán contra el avance sirio y se negarán a entregar sus posiciones hasta que se consiga un arreglo político de la crisis libanesa.

El periódico «Beirut» informa que el presidente de la «OLP», Yasser Arafat, ha mantenido hoy una entrevista de seis horas de duración con el primer ministro libio Abdel Salam Jalud y otros altos funcionarios libios. Señala, asimismo, que Jalud visitará hoy Damasco y posteriormente realizará una visita a Beirut para mantener conversaciones con las autoridades libanesas.

El dirigente izquierdista, Kamal Jumblatt, se reunirá hoy con el presidente electo, Elias Sarkis, quien ha expresado su oposición a la intervención armada siria.

LLAMAMIENTO A LA PAZ DE PABLO VI

Ciudad del Vaticano (Efe).— Un apremiante llamamiento a la paz en el Líbano fue hecho hoy, en la Ciudad del Vaticano, por el Papa Pablo VI.

Aludiendo concretamente al Líbano, pidió el Papa el «cese definitivo de los combates», de modo que el Líbano pueda volver a ser un país que manifieste de forma típica la vida en común y la colaboración entre musulmanes y cristianos.

Pablo VI extendió su llamamiento también a otros problemas del Oriente Medio, con una

EL PARLAMENTO ITALIANO AUTORIZA LA DETENCION DEL DIPUTADO SACCUCI BAJA LA ACUSACION DE ASESINATO

Libano: izquierdistas y palestinos resisten al avance sirio

invitación a obrar para «una solución digna a la importante cuestión de Jerusalén y el problema palestino».

MENSAJE URGENTE DE IRAK A EGIPTO

El Cairo (Efe-UPI).— El presidente Anwar El Sadat ha recibido un mensaje urgente de Irak, relacionado con la guerra civil libanesa, informa hoy la agencia de noticias «Oriente Medio».

Añade que el mensaje, enviado por el vicepresidente Saddam Hussein, trata del «empeoramiento de la situación en el Líbano y el desarrollo de los acontecimientos habidos en dicho país», en aparente referencia a la escalada de la intervención militar siria.

Irak, al igual que Egipto, ha atacado la acción siria, y ha aceptado la propuesta palestina de celebrar una conferencia de emergencia de ministros árabes de Asuntos Exteriores para adoptar una decisión sobre una iniciativa colectiva de paz en el Líbano, que sustituya la acción unilateral puesta en práctica por Siria.

CONDENAS POR ESPIONAJE EN ALEMANIA OCCIDENTAL

Coblenza (R. F. A.) (Efe).— A penas comprendidas entre uno y tres años de cárcel fueron condenadas hoy tres alemanas occidentales por hacer espionaje a favor de la República Democrática Alemana.

El periodista Helmut Ernst, jefe de las tres espías, también detenido, no ha podido ser presentado ante el Tribunal por encontrarse enfermo de gravedad.

Helma Wader, de 22 años, y Alberta Stein Von Hamm, de 67, que trabajaban como secretarías en una oficina del Ejército alemán y en el Ministerio de Defensa, respectivamente, se les probó que habían pasado información secreta del Ejército alemán al periodista Ernst que, a través de la tercera condenada, Charlotte Mossler, de 61 años, lo enviaban a Berlín Oriental.

AUMENTA EN INGLATERRA EL PRECIO DE LOS CIGARROS HABANOS

Londres (Efe).— Un aumento de un veinte por ciento se ha producido en el precio de los cigarros puros importados de Cuba.

La caja de puros de la mejor calidad —25 cigarros—, costará un equivalente a 4.154 pesetas. Sin embargo, este aumento no será notado por los consumidores hasta el próximo mes de Noviembre dado que existe una considerable reserva acumulada por los comerciantes británicos.

La Medalla de Plata de la Juventud a D. Hermógenes Díez Fernández

Con ocasión de la Festividad de San Fernando, patrón de la Juventud Española y por el legado nacional de la Juventud D. Manuel Valentín Gamazo y de Cárdenas, le ha sido concedida en razón a la colaboración prestada a esta Delegación la Medalla de Plata de la Juventud a D. Hermógenes Díez Fernández, teniente coronel jefe del Aeródromo Militar de Villafra.

La Imposición tendrá lugar en acto que próximamente se organizará con tal motivo.

Nuestra enhorabuena por la distinción.

Pablo VI recuerda que quiso viajar a Vietnam para llevar su mensaje de paz

Concedió audiencia al nuevo Cardenal vietnamita

La «capilla de la paz» inaugurada en Sotto Il Monte, a la memoria del Papa Juan XXIII

Ciudad del Vaticano (Efe).— El Papa Pablo VI quiso realizar un viaje a Vietnam, cuando la guerra alcanzaba su mayor gravedad, para llevar un mensaje de paz. Lo confirmó hoy nuevamente el Pontífice, durante la audiencia que concedió al Cardenal Joseph Marie Trin Nhu Khue, arzobispo de Hanoi, elevado a la púrpura en el último Consistorio.

Al saludar al nuevo Purpurado norvietnamita, cuyo nombre sólo fue dado a conocer en la apertura del Consistorio, pues formaba parte de los dos Cardenales «in pectore» que el Santo Padre se había reservado de identificar, Pablo VI recordó que «hubo un día que, cuando la guerra arreciaba, hubiéramos querido visitar personalmente las poblaciones de Vietnam, para implorar con ellas y para ellas la paz tan deseada».

Recordó el Pontífice la imagen de Santa Teresa del Niño Jesús, quien durante su enfermedad, aspiraba a sacrificarse, llevando los ramos de olivo hacia el carmelito de Hanoi, entonces recién fundado.

No es la primera vez que el Pontífice alude a su proyecto de visitar Vietnam, pero su insistencia en este mo-

mento es calificada por los observadores como un sintoma de posible deshielo —justo al nombramiento y el viaje del Cardenal arzobispo de Hanoi— entre la Santa Sede y las autoridades vietnamitas, sin que, por ello, se pueda considerar no problemática la situación de la Iglesia en Vietnam.

«CAPILLA DE LA PAZ»

Bérgamo (Italia) (Efe).— En el decimotercer aniversario de la muerte del Papa Juan XXIII, fue abierta, ayer al culto, en Sotto Il Monte, pueblo natal del difunto Pontífice, la «Capilla de la paz».

A la ceremonia de inauguración, presidida por el obispo de Bérgamo, monseñor Clemente Gaddi, asistieron el hermano del finado Papa, Giuseppe, y su hermana Assunta, así como numerosos sobrinos y una multitud de peregrinos.

La construcción de la «capilla de la paz» un edificio muy simple situado entre el campanario y la casa parroquial del pueblo comenzó hace cinco años.

LA MADRE TERESA A ROMA

Madrid (Cifra).— La Ma-

dre Teresa de Calcuta ha marchado a Roma esta mañana, por vía aérea. Al aeropuerto de Barajas la acompañaron desde Madrid, en automóvil los duques de Oriol.

Acudieron a despedirla un grupo de religiosas del Santo Ángel, donde ha residido la Madre Teresa, durante su estancia en la capital de España; varias Hermanas de la Orden de la Virgen de los Remedios y el vicario Jaime G. Escudero que ostentaba la representación del Cardenal arzobispo de Madrid-Alcalá.

MEJORIA

San Sebastián (Logos).— El «obispo» del Palmar de Troya, Clemente Domínguez, que sufrió hace días un accidente de circulación en la autopista Bilbao-Behobia, a consecuencia del cual perdió la visión, ha abandonado la unidad de cuidados intensivos de la residencia «Nuestra Señora» de Aránzazu. Su estado ha mejorado bastante, y ha quedado hospitalizado en una de las habitaciones del centro. También sigue internado el otro compañero, que ha mejorado bastante de las heridas que sufrió.

nuestra PROVINCIA

ARANDA PRIMERA SESION EXTRAORDINARIA DEL PLENO MUNICIPAL

Como teníamos anunciado, en la noche del jueves, a las 20,30, tuvo lugar la primera sesión extraordinaria celebrada por el Pleno Municipal, bajo la presidencia del señor alcalde, don José-Eugenio Romera Pascual, con asistencia de los tenientes de alcalde, señores López Ortega Peñalba Martínez, señorita Martínez Arandilla Parra; concejales señores Del Alamo Andrés, Ubi Almonacid, Domínguez Burón, Abajo Velasco y Peñalba López, asistidos del secretario de la Corporación, don Teodorico Acero de Agueda e interventor interino, don Cándido Martín Blanco.

Se da lectura por el señor secretario, del borrador de la sesión anterior, que es aprobada por unanimidad tras alguna pequeña rectificación.

El segundo punto a tratar es el referente a las subvenciones para el Presupuesto Ordinario de 1976, que quedan fijadas en la siguiente forma: Hospital de los Santos Reyes, 500.000 pesetas; Secretariado de Caridad, 50.000 pesetas; Hermandad de Ganaderos y Labradores, 50.000 pesetas; Gimnástica Arandina, 125.000 pesetas; Patronato Escuela Virgen de las Viñas para labor formativa religiosa o cultural, 250.000 pesetas; Aspasias - Aranda, 35.000 pesetas; Seminario Diocesano, 20.000 pesetas; Grupo

Espeleología, 25.000 pesetas; Juventud Claret, 70.000 pesetas; Juventud Santa Catalina, 70.000 pesetas; Hermandad pensionistas Administración Local, 2.000 pesetas; Juventud de Santo Domingo, 70.000 pesetas; Cofradía de Nuestra Señora de Loreto (aeromodellismo), 10.000 pesetas; Colegio de Secretarios, 2.500 pesetas; Colegio de Funcionarios, 2.500 pesetas; Pista Polideportiva I.C.E.D.E., 100.000 pesetas; Delegación de la Juventud, 80.000 pesetas; Taller-Escuela Sindical, pesetas, 20.000; Club Ciclista, 25.000 pesetas; Asociación Filatélica, 25.000 pesetas; Agrupación Cultural Clunia, 50.000 pesetas; Y Sección Femenina, 25.000 pesetas, relación que fue aprobada por unanimidad, siempre justificando las actividades desempeñadas por cada uno de los Centros relacionados.

El tercer punto a tratar

era el "expediente de adquisición de un tractor", asunto que ya se había tratado en sesiones anteriores y que al parecer se encuentra a falta de matriculación.

El cuarto de los puntos era "Gratificaciones a personal por servicios extraordinarios", y a tal efecto se da lectura de las relaciones de las diferentes dependencias, tales como Matadero, Limpieza (personal contratado), Policía Municipal, etc., relaciones que son aprobadas por unanimidad.

El número 5 de la convocatoria, figuraba "Moción sobre creación de plazas de Policía Municipal motorizada". Esta moción se dividió en dos partes: la primera, la creación de una plaza de cabo, otra de un guardia y cinco de motoristas, acordándose interesar de la Dirección General de Administración Local el aumento de la plantilla de

la Policía Municipal en ese número; la segunda de las partes, era la adquisición de cinco motocicletas, asunto que quedó sobre la mesa hasta tanto se informen los señores concejales del tipo, características y precio de las motocicletas a adquirir, cuando sean autorizadas las plazas y se haya efectuado el correspondiente examen para cubrir esas cinco plazas.

El número 6 de la convocatoria decía: "Aprobación del pliego de condiciones que ha de regir en la adquisición directa del bar de las piscinas de La Calabaza", acordándose a la vista de lo avanzado de la época y toda vez que no se compromete el que lo tuvo la temporada pasada, autorizar al señor alcalde para que efectúe mentada adjudicación, sirviendo de base el pliego del pasado año.

El último número de la convocatoria, decía: "Acuerdos que procedan respecto a la concesión de señales y letreros luminosos de Publicidad Moser". Se da lectura al contrato que suscribió con dicha empresa el Ayuntamiento hace cinco años a punto de cumplir en relación con la concesión en exclusiva de mentada publicidad, cuyo contrato ha quedado incumplido por parte de la empresa, encontrándose los anuncios (varios de ellos), en estado que no son de derribo por parte del Ayuntamiento, según se especifica en algunas de sus condiciones se acuerda que se designe a un aparejador, para que valore los desperfectos que existan y requerir a la empresa concesionaria para que los repare y en caso contrario, ejercitar las acciones que sean oportunas, rescindiendo el contrato a su vencimiento.

No habiendo más asuntos de qué tratar se levantó la sesión, que había comenzado sobre las 20,45, a las 22,15.

EL PRESUPUESTO ORDINARIO ASCIENDE A OCHENTA MILLONES DE PESETAS

A continuación se procedió a celebrar la segunda sesión convocada que contenía un sólo asunto, tras la lectura del acta de la sesión anterior, que fue la celebrada anteriormente y de la que hemos dado cuenta.

Por el señor interventor interino, se da lectura al proyecto de presupuesto ordinario para el ejercicio de 1976, que asciende a la cantidad de ochenta millones y medio, estando igualados sus ingresos y gastos.

En primer lugar, da lectura a la relación de ingresos a algunas de las partidas los señores concejales hacen algunas preguntas que son aclaradas por el señor interventor interino y seguidamente de igual manera lectura a las partidas que figuran en el presupuesto de gastos, haciendo igual con las preguntas que son formuladas por algunos de los asistentes acordándose aprobar mentado presupuesto ordinario en la forma que está redactado.

Y no habiendo más asuntos de qué tratar se levantó la sesión cuando eran cerca de las 23,30 horas.

DÍA DE VIENTO Y DESAPACIBLE

El día de ayer, se mostró de molesto y fuerte viento, que discurrió dentro de las

características de lo desapacible, sufriendo sus consecuencias algunas plantas de jardinería, ramas desgarradas del arbolado y en general, daños materiales, que principalmente afectan a jardines y plantaciones.

La temperatura se mantuvo inferior a días anteriores, sin ser extremada, pero notándose gran diferencia respecto a días pasados.

PANADERIAS DE TURNO PARA MAÑANA, DOMINGO

Las corresponde de turno para mañana domingo, a las panaderías siguientes: Panadería "La Rosario", José Abajo Velasco, en plaza del

General Berdugo; panadería "La Viena", Félix Velasco Goyubo, en San Antonio, 19; Despacho Plaza de Santiago; Panadería "La Moderna", Antonio García Benito, en calle de San Juan 15, y Carlos Guetierrez Ubierna, en calle Pizarro (edificio Laim Calvo), despacho en Galerías Legarto calle San Antonio.

FARMACIA DE GUARDIA

Don Indalecio de las Heras Arranz, en Arias de Miranda, 38.

CARTELERA

TEATRO - CINE ARANDA. - "La guerra privada de Adelina".

CONSTRUCTORA ASTURIANA, S. A.
NECESITA
ALBAÑILES Y PEONES
RETRIBUCIONES INTERESANTES
Trabajo a convenir para cualquier especialidad.
Informes. OFICINA COLOCACION COMARCAL
ARANDA DE DUERO
Polígono Allenduedero ARANDA DE DUERO

SE ADMITEN
TODA CLASE DE TRABAJOS
para PLEGADORA y CIZALLA
MODELO 1ASTA 4 METROS
Razón: TELEFONOS 502252 509848
V E M S A Polígono Industrial Parcela 49
ARANDA DE DUERO

DOROTEO SAN JUAN, S. A.
ARANDA DE DUERO
NECESITA
3 Auxiliares administrativos
1 chico para tienda mantequería
INFORMES:
—Personalmente en nuestras oficinas, plaza San Francisco, 5, 1.º, o escribiendo al Apartado de Correos, 25.
(ROC. 579)


CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS


Sala de exposiciones
AVDA. GENERAL SANJURJO, ESQUINA HEROES DEL ALCAZAR

JULIO FARELL
HOY, INAUGURACION
VISITAS
LABORABLES, DE 12 A 2 Y DE 7 A 9 - FESTIVOS, DE 12 A 2

Elija "a dedo"
1. Mecánica de este sistema de elección
Se toman las Páginas Amarillas de la Guía Telefónica.
Se abren por la página "Índice de Epígrafes".
A dedo, fíjese bien, lo que se dice "a dedo".
Vd. selecciona el epígrafe que le interesa.
Hay más de mil.
Una vez situado en la página a la que le ha conducido el índice, Vd. elige entre todos, porque están absolutamente todos.
Desde el pequeño al grande; el más cercano a su casa o a su trabajo. Todos.
2. Resultado
En un tiempo medio de 3 minutos Vd. encuentra el profesional, la empresa o comercio que busca.

PAGINAS AMARILLAS
EL CAMINO MAS CORTO

nuestra PROVINCIA

MIRANDA ACTUALIDAD

NOTICIARIO LOCAL ADELANTE LAS FIESTAS SANJUANERAS

MANANA DOMINGO, COLECTA PRO-LUCHA CONTRA EL CANCER

Mañana domingo se celebrará en Miranda una colecta pública en favor de la Lucha contra el Cáncer. Un día de jubilosa fiesta para los mirandeses pero que debe dejar un amplio margen para pensar en el significado de esta jornada dedicada a recaudar fondos para combatir la terrible enfermedad de la que nadie estamos libres de sufrir. Hoy dentro de esa alegría.

al pasar por los puestos pe-titorios o ser requeridos por las postulantes, debemos dedicar un solo minuto y una pequeña contribución a fin que se persiga. Es poco lo que se nos pide y mucho lo que se puede conseguir con la colaboración de todos.

LA CALLE DE RAMON Y CAJAL, QUEDARA TERMINADA EN SU CALZADA

Desde la pasada noche del jueves al viernes, la acti-

vidad en las obras de pavimentación de la calle de Ramón y Cajal ha sido extraordinaria. Algunas molestias para el vecindario, pero fáciles de soportar, pensando que el resultado va a ser satisfactorio. Moderna maquinaria está siendo empleada en la pavimentación que para hoy habrá sido terminada. No así las aceras que actualmente se encuentran aproximadamente a la mitad de la longitud de la calle.

HASTA EL MOMENTO, CASI 90.000 PESETAS PARA ASPANIAS

El pasado domingo, colecta en favor de Aspanias (niños subnormales). Hasta el momento (faltan aún por entregar bastantes cantidades recaudadas), lo conseguido es esto:

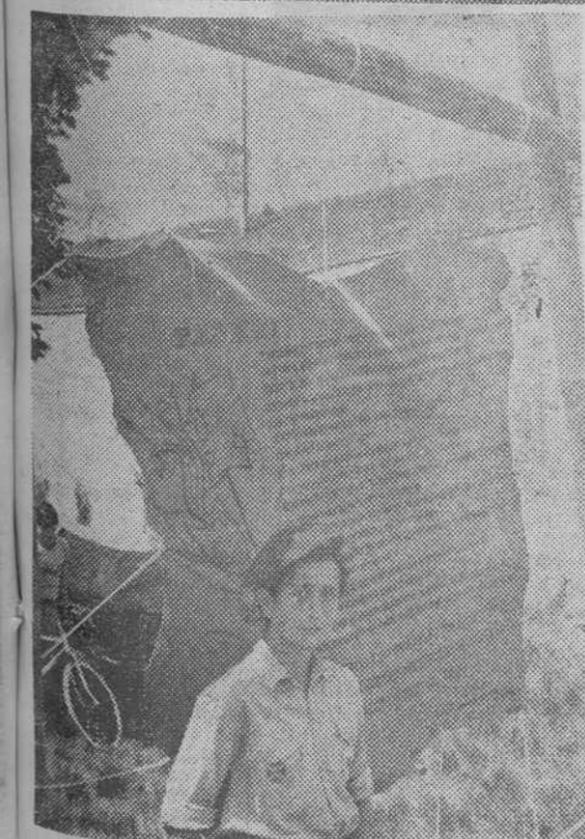
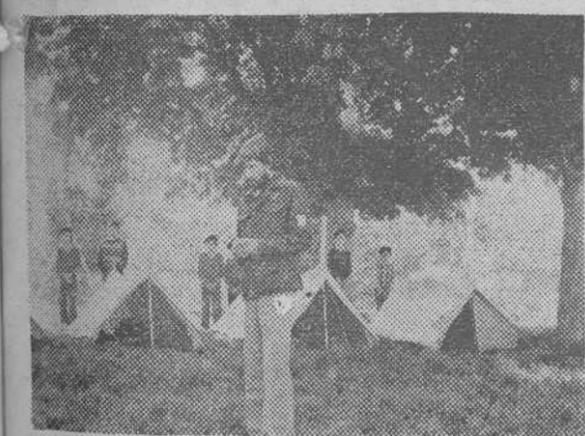
Colecta en las calles, pesetas, 72.875,50. Colegio de los Padres Jesuitas, 8.827. Parroquia de San Nicolás, 5.000. Talleres MAC, 1.000. Total, 87.702,50 pesetas.

Esperamos que en los días venideros, se incremente mucho más esta cifra, puesto que sabemos de las muchas necesidades que Aspanias tiene que afrontar, para poder desarrollar su labor en favor de los niños subnormales.

Aspanias da las gracias a las Amas de Casa mirandesas y al Movimiento Junior, así como a otras personas que han colaborado entusiastamente con la obra.



LA O. J. E. POR SAN FERNANDO



Dábamos cuenta hace unos días de los actos llevados a cabo por la OJE mirandesa en la vecina localidad de Pancorbo, para honrar a su Patrón Fernando III, Rey y Santo al mismo tiempo que rendir homenaje a las Fuerzas Armadas del país en la persona del capitán de la Guardia Civil. Nos llegan hoy unas fotografías que ofrecemos a nuestros lectores.

HOY, FERNANDO SANCHEZ A LA RECONQUISTA DEL TITULO NACIONAL DE SUPERLIGEROS

Hoy a las once de la noche, en la plaza de toros, Fernando Sánchez «Chino» intentará reconquistar el título nacional del peso superligero, que actualmente ostenta Mariano Pérez. En la misma velada, reaparece Molledo frente a Ramos, otro combate de extraordinario interés, puesto que Molledo aún no ha dicho su última palabra en el boxeo y si vence, puede servirle para volver al primer plano de la actualidad pugilística.

Pero, naturalmente, la pelea que es esperada con extraordinario interés es la del mirandés Sánchez «Chino» frente al

campeón de España Mariano Pérez. El «Chino» se ha venido preparando a fondo para esta oportunidad de conquistar el título que perdiera ante Rodríguez Larrosa en Tenerife, de entonces a ahora, el mirandés ha demostrado que con título o sin él es el superligero más potente que actualmente ay en España y que técnicamente ha ganado mucho. No obstante sabemos que el campeón, Mariano Pérez es un enemigo muy peligroso y que será muy difícil derrotarle, pero tratándose de «El Chino», tenemos amplias esperanzas de que el título vuelva a Miranda.

El jueves pasado, con el desfile por las calles mirandesas de la Banda de Música, bandera Cofradía y jefes de peñas, se alzaba el telón de las fiestas de San Juan del Monte 1976. Como siempre, la comitiva partió de la Casa Consistorial a los alegres acordes del pasodoble de San Juan del Monte. Y, por primera vez en la historia de la fiesta, se hizo un alto en el puente Carlos III, para imponer a los leones heráldicos, el clásico pañuelo sanjuanero. Emotivo acto, de gran significado, ya que en las pétreas figuras de los leones coronados, símbolo de nuestra Castilla, se rendía un homenaje popular a SS. MM. los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, sobre las aguas del más grande río hispano: el Ebro.

Así comenzaron este año las jubilosas fiestas sanjuaneras. Después, vendría el cálido homenaje a la mujer mirandesa, representada por esas guapas y esbeltas mozas que son Rosa Mari Domínguez, «Reina» y sus damas Anabel Campillo y Begoña Arbaizar. Esto ocurría en el salón Danubio, en presencia de nuestro Ilmo Sr. Alcalde don Isaac Rubio Blanco, concejales, presidentes de peñas y sociedades y Prensa y Radio. También estaban presentes todas las autoridades locales. Hermosos madrigales dedicados a las tres muchachas, obra de nuestro colega de la Gaceta del Norte y primo nuestro don Félix Alfonso Moneo Palacio, leídos por el locutor Pedro Martínez Barrasa. Después unas palabras de don Jaime Ruiz Bilbao, presidente de la Cofradía de San Juan del Monte, como siempre muy ajustadas al acto que se celebraba exaltando la fiesta sanjuanera. A continuación hizo uso de la palabra el Ilmo Sr. Alcalde, que como mirandés y sanjuanero, puso de manifiesto

el orgullo que sentía al hablar de San Juan del Monte, de la gran tarea que vienen realizando la Cofradía y las peñas, fiel exponente de la vitalidad entusiasmo y mirandésismo de cuantos intervienen en los festejos. Dijo que si alguien de Miranda, no rinde tributo de admiración hacia las fiestas sanjuaneras, no merece llamarse mirandés, porque San Juan del Monte es para Miranda, la demostración popular y multitudinaria de un pueblo que, ahora que se habla tanto de democracia, sabe dar un alto ejemplo democrático en estas sus fiestas sanjuaneras, donde a todos iguala la alegría y la confraternidad, bajo el atuendo tradicional de la blusa y la alpargata. Terminó deseando que el buen tiempo acompañe, para que un año más, las fiestas sanjuaneras se celebren sin contratiempos y sin que nada empañe la armonía y bullicio de estas jubilosas jornadas. Ni que decir tiene que los aplausos se sucedieron a lo largo de la velada, que terminó con un vino español para todos los asistentes.

Ayer, jornada formidable, que relatamos a nuestros lectores mañana D. M. Las fiestas de San Juan del Monte tendrán mañana y pasado su momento culminante, sólo hace falta que el tiempo sea bueno, de lo demás se encargarán la Cofradía y las peñas. Y para terminar, nuestra más cordial bienvenida a los muchos miles de forasteros que acudirán a nuestra ciudad, donde serán recibidos con los brazos abiertos. En las fotos de Juan Muró momento en que los leones del puente son investidos de sanjuaneros y la «Reina» y damas de honor de las fiestas, agasajadas por la directiva de la Sociedad Danubio durante el acto de su presentación oficial a autoridades sociedades y peñas mirandesas.

COLEGIO NIÑO JESUS

AVDA. GENERALISIMO, 16

ABIERTA MATRICULA PARA EL PROXIMO CURSO

PARVULARIO

E. G. B.
(SUBVENCIONADO)

B. U. P.

MEDIA PENSION — AUTOBUS

anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO A OCHO de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad - PACTO; Cuarenta pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, cuatro pesetas.

Alquileres

ALQUILAMOS grupos electrógenos, grúas torre, carretillas elevadoras, apisonadoras, rodillos compactadores. Exclusivas Marigil. Teléfonos 203246 y 203542.

SE ALQUILA piso en Gamonal con muebles, 4 habitaciones. Teléfono 207189

SE ALQUILA piso lujo amueblado con teléfono 206697.

SE ALQUILA casa de campo. Informes, en calle Vitoria, 200-A, 4.º, A.

SE ALQUILAN habitaciones temporada verano, 7 camas, con comodidades. Telf 228167.

APARTAMENTO se alquila en Benicasin, mes Julio. Telf. 203378. Llamar de 9 a 12 y 7 a 10.

SE ARRIENDA bar y fonda, buena clientela. Salas de Bureba. Teléfono 78. Burgos.

VERANEANTES Alquilo camas, o pensión completa, en lo más céntrico de Santander. Teléfono 223041.

SE ARRIENDA piso amueblado, en Plaza Logroño. Telf. 224801.

DESEO piso alquilado, de 120 m.² para oficinas. Llamar Telf. 229432.

NECESITO piso pequeño o apartamento en alquiler. Ofertas en 207270.

PROFESOR de inglés, necesita piso pequeño o apartamento céntrico. Llamar telf. 206851.

ALQUILO local, propio taller, almacén. Teléfono 209679.

ALQUILO piso lujo, sin muebles. Telf. 204975.

ALQUILO piso amueblado, teléfono, calefacción individual, cinco habitaciones. Teléfono 226742.

ALQUILO piso amueblado, en Berenguela, este verano. Informes, Avenida Cid, 59. Portoria.

ALQUILO piso amueblado, Alhóndiga, número 11, 4.º habitación 13. Teléfono 206023.

NECESITO piso, mes Julio, zona piscinas. Llamar de 3 a 5. Teléfono 200577.

Automóviles y accesorios

ALQUILER sin conductor, coches nuevos, todas las marcas, «Servio-Auto». Sanjurjo, 9. Teléfono 222715.

TRACTORES de ocasión, revisados Magníficos precios, facilidades de pago. «Auto-Burgos S.A.» Avenida del Cid, 72. Tel. 200350

AUTOMOVILES Pedrosa. Compra-venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, se sienta vehículos para que usted pueda elegir Garantizados Facilidades hasta 24 meses. Teléfonos 220047 y 227787. ANTES de comprar su vehículo de ocasión, véalos y comprébelos sin compromiso en Automóviles Ducar. Casa la Vega, 15. Todas marcas.

AUTOS BLANCO. Alquiler sin conductor. Barriada Ilera, B-69 Telfs. 220638 - 229594

AUTOMOVILES Gamonal vende: «124» normal y ranchera 127 1.430, 850 800 Citroen GS C-8 Dyane 6 Renault 12, R-8, R-6 Simca 1.000 y 1.200. Mini MG Garantizados Facilidades Pedro Alfaro. Telf 223814

VENDO Seat 600-D. Informes 201804.

PLENAJO Alquiler automóviles sin conductor Avenida General Vigón Telf 223803

AUTOMATICO Simca 1.000 vende Telf 202751

SE VENDE Ebro moderno 7.000 Kgs. de carga y dejaría derechos de tarjeta. Tel 223320.

VENDO Citroen Break, buen estado. Teléfono 229018.

VENDO furgoneta DKW Mercedes, plataforma. Informes, teléfono 228058.

VENDO tractor Barreiros, B-545-I. Teléfono 220366.

OCASION. Vendo dos coches Simcas 1501 y Ford Cortina, de particular a particular. Teléfono 224867 ó planta baja, Avenida del Cid, 82, 1.º derecha.

VENDO 2 CV Citroen. Teléfono 204092. 3 tarde.

VENDO 850 toda prueba. Lealtad, 4, bajo, tardes, de 4 a 9.

DE PARTICULAR a particular, vendo coche Volkswagen 1.200. Teléfono 220345

SE VENDE, de particular a particular, DKW gas-oil con garantía Para verla, de 3,30 a 5,30, en General Vigón 55, 1.º D.

VENDO coche 1.500 Diesel. Magnífico estado. Garaje Franco. Calle Madrid.

VENDO Seat 1.500 buen estado. San Julián, 1 porteria Tardes.

VENDO Seat 1430 familiar y 850, impecables. Informes, Nemesio Martínez. Villasantino. Teléfono 11.

DE PARTICULAR a particular, vendo Austin de Luxe, de un año, como nuevo. Teléfono 222580.

OCASION. Vendo Coupé y Seat-124, en perfecto estado. Facilidades. Llamar Tel. 201541.

VENDO Seat 600-E perfecto estado. Informes, Avenida del Cid, 58. Estanco.

DESEO alquilar coche o «Jeep», muy usado. Sra. Michaud, San Pedro Cardena, 48.

SE VENDE «Derbi», de 49 c.c. y «Mobbette» Super Cros. Teléfono 207246.

Colocaciones

30.000 MENSUALES en casa Adjúntenos sobre franquizado, con sus señas Marcos, San Pedro Mestallón, 8. Oviedo.

CAMARERAS se necesitan, para restaurante. Informes teléfono 220672. De 5 a 7 tarde. (Registro O. C. 17.287).

GANE dinero con direcciones mano o máquina, para Inteca. Apartado 18162. Madrid.

SEÑORAS para limpieza, fijas o por horas. Bar Rincón de la Llana de Adentro.

SE NECESITA aprendiz de mostrador Restaurante Castilla plaza Vega, 8. (R.O.C. 18.268).

SE NECESITA chico Bar Acuarium (R.O.C. 18.301)

CHICO para barra 14-16 años precisa Bar Cantares. Carretera Logroño, 103 Telf 221094 (R O C 18.378)

SE PRECISA encargada, camareras para Pub Rice barman y conserje de noche Hostal Rice. Telf 222300 (R.O.C. 18.331)

CHICA o señora interna con conocimientos de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE OFRECE pintor empapelador. Llamar teléfono 226131.

SE NECESITA ayudante de mostrador 15-16 años Bar Vega Plaza Vega número 14 Telf: 209619 (R.O.C. 18.530)

DEPENDIENTE aprendiz y señora para limpieza se precisas en Cafetería Espolón (R. O. C. 17.958)

SE NECESITA chico 14-16 años Informes Casa Garilleti San Lesmes 2.

COCINERO con experiencia se necesita en Restaurante Mesón de los Infantes (R. O. C. 18.450).

DEPENDIENTE de mostrador se necesita Presentarse en Cafetería Isla (R.O.C. 18601)

EMPLEADA de hogar externa de 9 a 5. Avda. del Cid 10-14.º B.

SE NECESITA camarera para comedor Mesón La Cueva plaza Santa María, 7 Telf. 208671 (R.O.C. 18.462).

COCINERA se necesita con experiencia Magnífica retribución Cafetería Isla (ROC 18666)

PINCHES para cocina y mostrador se necesitan en Cafetería Isla (ROC 18666)

SE NECESITA oficial peluquero «Peluquería El Filaro» Espolón, 1. Teléfono 206170. (R.O.C. 18.640).

SE NECESITAN: obrero para ganado en estable mecanizado; pastor para cuidar ovejas. Buena casa con comodidades. Pueblo importante provincia de Burgos. Escribir apartado 65. (R. O. C. 18.634).

SE NECESITA oficial peluquero «Peluquería El Filaro» Espolón, 1. Teléfono 206170. (R.O.C. 18.640).

SE NECESITA camarera Hotel Fernán González, Calera, 17. (R. O. C. 18.627).

SE NECESITA barman. Bar La Solera.

SE PRECISA chofer, carnet primera especial, y pintor para vehículos industriales. Teléfono 223567. (Registro O. C. 18.509).

SE NECESITAN: personas para trabajos caseros muy rentables. Universal Altea (Alicante).

GANE 30.000 mensuales desde casa, mediante ocupaciones manuales, copiando direcciones, etc. Escribanos Apartado 23. Alboraya (Valencia).

SE NECESITA chico para barra 14-16 años precisa Bar Cantares. Carretera Logroño, 103 Telf 221094 (R O C 18.378)

SE NECESITA camareras y ayudantes aprendiz barman Informes Restaurante Rincón de España. Nuño Rasura, 11. (R.O.C. 18.665).

SE NECESITAN: camareras y ayudantes aprendiz barman Informes Restaurante Rincón de España. Nuño Rasura, 11. (R.O.C. 18.665).

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

MUCHACHA fija, necesario, poca familia. Avenida Cid, 6, 6.º

SE NECESITA chica para Madrid, casa sencilla 10.000 Ptas Razón Telf 220505 Burgos

ES NECESITA empleada de hogar con experiencia Vitoria. 28-3.º izquierda

SE NECESITA chica fija de servicio, agradable ambiente de trabajo. Parque de la Isla. 7-9.º C.

SE NECESITAN: camareras y ayudantes aprendiz barman Informes Restaurante Rincón de España. Nuño Rasura, 11. (R.O.C. 18.665).

SE NECESITA chica para barra 14-16 años precisa Bar Cantares. Carretera Logroño, 103 Telf 221094 (R O C 18.378)

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA camarera y ayudante de cocina, se precisa para tres de familia Tiene compañera Espléndido sueldo. Generalísimo. 1-1.º

SE NECESITA señora por las mañanas. Calle Vitoria, 105, 4.º, D.

SE NECESITA chofer, con carnet de segunda y nociones de carpintería. Almacenes Gutiérrez. Paloma núm. 10. (R. O. C., 18.472).

CHICA necesito, para Lugo. Teléfono 225195 De 3 a 4.

NECESITO asistente, horario y sueldo a convenir. Razón, Puebla, 25, 1.º, derecha.

SE OFRECE pastor con ayuda familiar, en Riocerezo. Timoteo Carrera.

SE OFRECE chófer con carnet primera para tardes o mañanas. Informes, esta Administración.

OFRECESE mecanógrafa, 8 años experiencia, para realizar trabajos en propio domicilio. 209723.

SE NECESITA chica fija Vitoria 64, 4.º derecha.

SE NECESITA chica de 9 a 7 Paseo de la Isla número 6. 3.º, B.

SE NECESITAN un camarero y un dependiente de mostrador en el Círculo de la Unión Incorporación inmediata (R. O. C. 18.652).

SE NECESITAN costureros para guantes, máquina. Sueldo y condiciones a convenir. Epifanio. (R. O. C. 18.686).

RESTAURANTE Ojeda, necesita señoras de limpieza. (R.O.C. 18.243)

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

SE OFRECE conductor carnet segunda, para cualquier trabajo. Interesados, llamar 205432.

SE NECESITA chica fija, buen sueldo. Aparicio y Ruiz, 7, 1.º, izquierda.

NECESITO cocinero y ayudante de cocina. Hostal Villa Matilde. Somo (Santander).

HASTAL «Villa Matilde», necesita chicas para pisos, cocina, comedores, lavandería. Temporada verano. Somo (Santander).

SEÑORITA para cuidar dos niños, para Madrid, buen sueldo. Vitoria, 29, 1.º, Izqda.

CHICA necesito, sabiendo obligaciones. Interesadas, dirigirse Carmen 2, 9.º, C. De 1 a 5, o a partir de las 8.

CHICA externa. Aparicio y Ruiz, 5, 5.º, izquierda.

SE NECESITA conductor de autocar servicio Lerma-Burgos. Vivir en Lerma. Empresa Marcos. Defensores Oviedo, 6, 3.º. (R. O. C., 18.637).

DAMOS trabajo para hacer en casa hombres o mujeres de cualquier edad, conventos, etc. Interesados, escribir al apartado 329. Burgos.

NECESITO chica fija, con informes, sueldo 10.000 pesetas. Informes mañanas, Vitoria 46, 10.º, A.

SE NECESITA empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

NECESITO empleada de hogar, fija. Avenida del Cid 87, bis 10.º, B.

Enseñanzas

INGLES profesor diplomado da clases Tel. 226955

LICENCIADA da clases de latín y griego. 203892

ENSEÑANZA garantizada. Cursos verano: Graduado Escolar 5.º, B.U.P. 6.º y reválida. (Letras) Teléfonos 207910 205266, 202917 y 206700

SEÑORITA da clases E.G.B Informes, teléfono 200898. De 12 a 2.

Fincas

SE VENDEN naves industriales en carretera Madrid Informes Construcciones Serrano calle Legión Española Teléfono 201543

VENDO seis servicios centrales Padre Silveiro 2-7.º C

OCASION Vendo local céntrico 200 metros cuadrados, con patio, más dos pisos encima vacíos muy soleados; daría barato Informes teléfono 202339.

SE VENDE piso Avda Sanjurjo 38-1.º 12 Con muebles o sin muebles Soleado servicios centrales calefacción y agua caliente

VENDO casa completa planta baja 100 M más tres pisos, centro Plaza Mayor, reformada ideal para Bancos, cafeterías, etc Agencia Inmobiliaria Santos C/ Madrid, 69. Aitor

SE VENDE pisos zona calle Madrid, nuevas Servicios centrales cinco habitaciones, todo parquet, maderas nobles Damos facilidades Agencia Inmobiliaria Santos C/ Madrid, 69. Aitor

SE VENDE piso calle Lavaderos, nuevo, calefacción individual cuatro habitaciones, bien de precio Facilidades Agencia Inmobiliaria Santos C/ Madrid, 69. Aitor

RODEO 2.000

VAQUERA SHOP

SANTANDER, 21

¡REGALA!

CAMISetas DEL

BURGOS C. F.

A SUS CLIENTES

DEPORTES RUERA

CARAVANING Distribuidor exclusivo de CARAVANAS HERGO

Mod. BAMBI 4 plazas 3 mts. ... P.V.P. 154.000
Mod. GACELA 5 plazas 3,7 mts. ... P.V.P. 185.000
Mod. IMPALA 2 dormitorios ... P.V.P. 225.000

DISPONEMOS DE LA CARAVANA IDEAL PARA SUS NECESIDADES. AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO.

CAMPING — Todo para el Campista a los mejores precios. Distribuimos las mejores marcas nacionales.

NAUTICA — Practique su deporte favorito con el «coloso» de los fuera-borda. «YAMAHA», desde 2 a 55 HP.

En nuestra exposición le informaremos amplymente de todo tipo de embarcaciones de vela y motor.

DEPORTES RUERA

CALLE VITORIA, 19 BURGOS TELEFONO 20-38-37

(Abierto, sábados tarde)

anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34 teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO A SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad — Precio: Cuarenta pesetas hasta diez palabras. Cada palabras más, cuatro pesetas.

VENDO piso zona C/ Madrid cinco habitaciones dos servicios todo exterior servicios centrales facilidades Agencia Inmobiliaria Santos C/ Madrid 69 Alfor **VENDO** piso Pisonos 20-1º A Razón en el mismo

VENTA de pisos en distintas zonas Informes: Calle Vitoria, 164, despacho 21 Sr Urbano

OCASION Vendo local céntrico propio restaurante club, etc. exento contribución. Julio Sáez de la Hoya 1. tienda

VENDO piso amplio calefacción individual, 5 habitaciones Teléfono zona céntrica Agencia Santos C/ Madrid, 69 **SE VENDE** piso, por traslado zona del Carmen servicios centrales. Informes. en Padre Silverio, núm. 4. 3.º. B. Teléfono 202265.

VENDO local Punta Brava pequeño Teléfono 205332

VENDO piso zona Pisonos, próximo acabado. Razón Francisco Grandmontagne, 6, 2.º. B. De 4 a 7 tarde

MOLINO, reformado, 35 km., vend. Caza, pesca arbolado Teléfono 229003. (Desde 9 tarde)

VENDO piso pequeño, céntrico. Llamar teléfono 206958, de 2 a 5

VENDO piso lujo 145 m.² Servicios centrales. Llamar teléfono 208915.

VENDESE solar 5.000 m.² zona edificable, 4 m.3/ m.2 unidad urbana B-9. Informes, calle Madrid, 28, 1.º, derecha.

VENDO piso céntrico, servicios centrales. Teléfono 201854.

VENDO local céntrico 223 m.², propio restaurante, varios negocios. Teléfs. 225190 - 228317.

PISO se vende, calle Vitoria, 73. Razón, portera o teléfono 209439.

VENDO primer piso 100 m.², comodidades, gastos mínimos. Nuño Rasura 5, 1.º

INTERESANTE local comercial, completamente instalado, vend. buen precio. Informes, Doña Berenguela, 3. De 10 a 12 mañana.

SE VENDE piso céntrico servicios centrales. Telfs. 229863 ó 200974

SOLARES se compran Ofertas al apartado 250.

COMPRO piso; no importa zona. Pago al contado. Ofertas escrito, C. Pérez. Reyes Católicos, 18, 2.º

VENDO precioso piso a estrenar, en Carretera de Logroño, núm. 116, muy soleado. Consta de cuatro habitaciones, cocina baño, calefacción eléctrica y portero automático. Razón, Carretera Logroño, núm. 116, P/ 6.º. B.

PISO céntrico cinco habitaciones, soleado, calefacción, baño, parquet. Teléfono 204425.

OCASION. Local comercial Avenida Vena, 100 metros, vend. con facilidades. Agencia Santos. Calle Madrid, 69.

BAR con mucha clientela, zona barrio San Pedro, magnífico negocio, para profesional o conocedor del ramo, se vende. Agencia Santos, calle Madrid, 69.

SANTOS. Agencia inmobiliaria, facilitará su negocio haciendo suyo su problema. Será asesorado en cuanto le interese y le visitará en su domicilio. Teléfono 204002.

VENDO, en Avenida del Cid piso apartamento de cuatro habitaciones, con servicios centrales. Agencia Santos, calle Madrid, 69.

SE VENDE casa, pajar, 150 m.², en Quintanilleja. Informes, en Pisonos, núm. 30 1.º, Izquierda.

PELUQUERIA de señoras, se vende, céntrica, con piso en alquiler, calle Arco del Pilar, 10. 2.º. Teléf. 209637.

EXTRAORDINARIO piso, propio profesional, diez habitaciones, cuatro cuartos de baño, dos terrazas, ascensores. Avenida Sanjurjo, lado Sala Fiestas, mucho sol. Agencia Palencia. agente Propiedad Inmobiliaria.

BAR con vivienda 160 metros cuadrados, centricísimo, mejor negocio Burgos vend. imposible atender.— Agencia Palencia.

JOYERIAS, vend. local principio calle Vitoria 60 metros planta y piso encima, 160 m.². Otros negocios similares — Agencia Palencia

FINCAS propias construcciones chalets, siete kilómetros Burgos, 7.500, 15.000, 16.000 metros cuadrados, pegando pueblo con agua y luz; muy barato.— Agencia Palencia. Plaza de Calvo Sotelo, 6.

LOCAL 350 metros y patio 150 metros, fácil cubrirlos, pegando Juzgados, vend. 6.500.000 y alquiler 45.000 mensuales.— Agencia Palencia.

VIVIENDA lujo, 210 metros cuadrados, cinco habitaciones, salón 50 metros, tres cuartos de baño, armarios empotrados habitaciones y pasillos, galería mucho sol, llave mano, zona tranquila, calle Aparicio y Ruiz. Precio antiguo. Calefacción y agua caliente central.— Agencia Palencia.

LOCALES nuevos y seminuevos calle Vitoria, 220 metros local y 620 nave sin columnas; Santa Clara, 370 local y 370 sótano; Avenida Cid, lado principio, 575 local y 475 sótano; Capiscot, 280 metros y tres entradas; nave carretera Madrid, seis metros alto, 1.650, 1.300, 1.500 metros cuadrados, terminado, llave mano, barato.— Agencia Palencia.

BODEGAS terminadas, cemento, amplias, terreno sobre 2.000 metros, desde 150.000 pesetas total. Facilidades. Quintanadueñas. Agencia Palencia.

VIVIENDA elegante, seis habitaciones, dos baños, galería grande, mucho sol, terraza, servicios centrales, nuevo, barato, calle Clunia. — Agencia Palencia.

RESTAURANTES, Bares, Cafeterías diferentes zonas, vend. o traspaso.— Agencia Palencia.

AGENCIA PALENCIA en plaza Calvo Sotelo, 6, pueden atenderle en todo cuanto se refiera de propiedad inmobiliaria.

¡HOTELEROS! Magnífico hostel, edificio moderno, 30 habitaciones, bar-amerlano, 8.000 metros terreno, aparcamiento camiones, turismos, carretera general 1, cuatro kilómetros Burgos. ¡Ocasión! Facilidades.— Prigo. Moneda, 13.

¡COMPRO! para mi representado, finca rústica 50, 100, 500 hectáreas Prigo. Moneda 13

¡CHALET! Elegante, cuatro habitaciones, dos baños, terraza, precioso jardín, luces, situación inmejorable, playa, montaña, mejor sitio Marbella (Málaga), 4.000.000. Facilidades. Permutaría por terreno, piso casa vieja en Burgos.— Prigo.

¡MAGNIFICA! Vivienda, siete habitaciones, baño completo, servicio, calefacción individual, soleadísimo, frente a Audiencia. 2.550.000.— Prigo.

¡NAVES! 430, 630, 830 1.900 metros, diáfanos, dos entradas, carretera Logroño.— Prigo. Moneda, 13.

¡PARCELAS! Urbanización Fuentes Blancas, todos los servicios, agua, luz, 750 y 3.105 metros. 500.000, 1.000.000 pesetas.— Prigo.

¡LUJOSOS! Pisos edificio Gulmen, 7, 4, 3 amplísimas habitaciones, baños ideales, hilo musical, servicios centrales.— Prigo. Moneda, 11.

¡COMERCIANTE! Local diáfano, 225 metros, otros sótano. Plaza de la Cruzada.— Prigo. Moneda, 13.

¡LOCAL! propio comercio, 113 metros, La Flora. ¡Magnífica inversión! 1.550.000. Facilidades.— Prigo. Moneda, núm. 13.

¡LOCALES! 30, 60, 100, 200 metros. ¡Ideal! comercio. Paseo Fuentecillas. Prigo. Moneda, 13.

¡LOCALES! Edificio «Beyre», Paseo de la Isla, 53, 49, 70, 171 metros con sótano, adecuado tiendas.— Prigo. Moneda, 13.

¡BAR! Amplio, con vivienda, mucha clientela. Barriada Illera.— Prigo.

Ganados y aperos

VENDEMOS rebaño 200 ovejas Hermanos Sáez Torrecitores Lerma

VENDO 160 ovejas, 90 con cría. Interesados, preguntar. Valluércanes, Eliseo Andueza.

SE VENDEN dos vacas con dos terneros y a prueba en el trabajo. Emiliano Bañuelos Urbel del Castillo

VENDO cerdos destete. Huelgas 29.

VENDO 23 cochinos de recría. Teléfono 224723. Condasa Mencía, 93.

SE VENDE rebaño de ovejas emparejadas y abocadas a partir de 2.º Para tratar Manuel Franco en Mazuela

SE VENDEN de 70 a 80 ovejas emparejadas. Una trilladora marca «Forsa» en buen uso. Tratar Teófilo Cantero Tordomar.

SE LECCIONADORAS impladora Jubus para cereales y legumbres Manuel Rivera 4 Pa-nencia

COSECHADORA John-Deere, modelo 970, dos campañas, y Clayson, modelo 140, cuatro campañas. Garantía y facilidades de pago. Entrega domicilio cliente. J. Horcajo SA. Dr. Sancho, 4. Segovia.

VENDO novilla con cría. Citores del Páramo. Bernardino Peñaalba.

SE VENDE vaca próxima a parir. Informes, Gil Velasco. Olmillos de Sasamón.

SE VENDE mula y trilladora seminueva. Luis Arauzo, Paules del Agua.

OCASION. Cosechadora Braud, modelo 504, de 3.60 metros, como nueva, revisada. Garantizados. Suministros Sainz, Avenida del Cid, 25.

Huéspedes

SE ADMITEN dos personas a dormir, fijas. Pisonos, 71.

CEDO habitación, máximas comodidades. Vigón, 51. 4.º. F. 2.

DOY PENSION completa o dormir. Romanero, 30, 4.º. A.

SE OFRECE habitación a señorita, confortable. Teléf. 223044.

Pérdidas

EXTRAVIO perra capa perdiguera, colina. Inmediaciones de Santa Clara, Burgense. Informes, 206440.

EXTRAVIO perra perdiguera y perro hispanier, en Villatoro. Alvaro Villalain. Teléfono 204887.

HALLAZGO reloj señora. Preguntar, teléfono 206895.

Muebles

VENDO plano y enseres. Nuño Rasura, 5, 1.º (5 en adelante).

SE VENDE dormitorio completo, nuevo y cámara conservadora. Llamar al Teléf. 204392.

VENDO muebles bar, televisión y otros enseres; ventana aluminio, 2 por 1,34 m. Doña Berenguela, 10, 3.º. B.

Televisores

«ELBE» Televisión Lavadoras Servicio técnico oficial a domicilio Teléfono 220294

RADYTEL, Reparación televisores todas marcas. Instalación porteros automáticos y antenas colectivas, colocación rápida antenas UHF individuales. Fernán González, 40. Teléfonos. 200956 y 201385.

RADIO CARACAS. Reparación urgente televisores todas marcas y domicilio instalación y reparación antenas colectivas e individuales. Instalación rápida porteros electrónicos Servicios técnicos FRANDCIS y «Marconi». Calzadas. 18 Telf 221529

REPARAMOS al día televisores todas marcas. «Tele-Orly». Teléfono 224139

Traspasos

TRASPASO alimentación por traslado buena zona, mucha clientela Informes. San Francisco 11 bajo

SE TRASPASA boutique infantil, céntrica, moderna instalación, con género, por no poder atender. Interesados, llamar Telf. 222975. **SE TRASPASA** local 40 m.², con posibilidades de hacer entreplanta, muy propio oficinas. Calle Bernabé Pérez Ortiz, 1. Teléf. 206952.

OCASION. Magnífico negocio de casquería traspaso. Ideal para familia que se inicie. Facilidades de pago. Renta 1.300 pesetas mes.

NEGOCIO de papelería librería, para señora o familia, traspaso en zona de gran porvenir. Agencia Santos, calle Madrid, 69.

GARAJE con tren de lavado, de 350 metros, muy céntrico, traspaso, económico. Renta 10.000 pesetas mes. Agencia Santos, calle Madrid, 69.

TRASPASO local céntrico propio negocio, 9 metros de fachada y 5,50 metros de fondo, con trastienda. Muy buenas condiciones con existencias o sin ellas Firma muy acreditada Concertar entrevista al Telf. 200853.

TRASPASO bazar céntrico y bar. Informes, de 6 a 9 Teléf. 205953. **¡ACREDITADO!** Mesón, proximidades Capitania, muchas ventas, comprobadas.— Prigo. Moneda, 13.

¡BAZAR! Instalado, selecta clientela, buenas ventas, zona General Vigón, bajo alquiler. 1.850.000 pesetas.— Prigo. Moneda, 13.

¡HOSTAL! Acreditadísimo, cercanías Auto Estaciones, 18 habitaciones, amplio comedor, emplazamiento ¡ideal! Dos estrellas, bajo alquiler, lavadero, despensa, 2.800.000. Facilidades.— Prigo. Moneda, núm. 13.

Varios

FUNERARIA San José. Traslados, Entierros Avenida del Cid, 83. Teléfono 209452.

SE OFRECE pintor empapelador. Llamar teléfono 226131.

FOTO GRABADOS Confección rápida TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Precio ventajosos. Calle San Pedro Cardena, 34. Telf 207358 y «Papelería Tagra». Vitoria, 13 Teléf. 202852

Offset

y toda clase de trabajos tipográficos en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos» Calle San Pedro Cardena 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra» calle Vitoria, 13 teléfono 202852.

COMIDA DE DESPEDIDA OFRECIDA POR EL ENTRENADOR, SR. MÜLLER

Este recibió una placa de plata de los jugadores y la insignia de oro ofrecida por el «Landa Palace»

El Sr. Martínez Laredo, en su intervención, destacó la política seguida hasta el presente y la que se propone hacia el futuro

A primeras horas de la tarde de ayer, en el «Hostel Landa», el entrenador del Burgos, Lucien Müller, ofreció una comida en la que reunió en su alrededor a la Junta directiva del Burgos, gerente, jugadores y empleados, así como a los críticos locales de Prensa y Radio.

A los postres, el jugador Vallejo, en nombre de todos sus compañeros, le ofreció una artística bandeja de plata y asimismo D. Jesús Landa, propietario del «Landa Palace», en nombre de todos los empleados, que comparecieron en el comedor para rendirle dicho homenaje, le impuso la insignia de oro de dicho Establecimiento.

Ambos actos fueron subrayados con cariñosos aplausos de los asistentes, brindándose por el éxito futuro del técnico.

A continuación Lucien Müller pronunció unas palabras para decir que estábamos en los umbrales del final de una temporada que él calificaba de fenomenal. Sin embargo, faltaba aún para rematarla, la conquista del título de campeón y esperaba que ésta se consiguiera.

Subrayó que en Burgos había pasado un año fabuloso, en todos los órdenes, a lo cual se lo debía a todos cuantos allí estaban presentes.

Entrando en el capítulo de gracias, expresó su reconocimiento, al Sr. Martínez Laredo por la confianza que había depositado en su persona y el ofrecimiento de renovación que le había hecho, la cual había declinado por causas estrictamente profesionales; pero que él sería ya de por siempre un entusiasta aficionado del Burgos.

Extendió su referencia a los empleados del Club y a don Isidoro Díaz Murugarren, presente en el acto y al que calificó como «otro entrenador», pues cada jornada no olvidaba dar la «táctica espiritual».

Pasó a referirse a la Prensa y a la Radio, cuya crítica era necesaria, pues aunque a veces haya discrepancias, siempre sirve para estimular. Lo último tuvo un recuerdo para la afición, a la que agradecía su colaboración significando que ésta deberá acentuarse en lo sucesivo.

Entró luego a ocuparse de la plantilla con citas a Solana, Astorga, Petete y a dos hombres, a los que consideró muy importantes en sus respectivas misiones: Tino Domí calificándoles de piezas fundamentales en el engranaje general del equipo.

Al referirse a los jugadores, dijo que nunca había tenido una plantilla como la que se encontró en el Burgos. En el Castellón —dijo— «tuve muy buena; pero la del Burgos ha superado todo. Hemos subido no por los once que una y otra tarde han jugado sino por el concurso de todos. En este orden han sido tan importantes los once que han jugado como los quince que no lo han hecho. De todos ellos estoy plenamente satisfecho pues resulta más eficaz con frecuencia, estar en el banquillo que en el terreno de juego».

Do cara al futuro pidió los que continúen que sigan comportándose de la misma manera y con idéntico espíritu. Tras dedicar asimismo un cántico de



gratitud a don Jesús Landa Aparicio y a sus empleados, cerca de los cuales ha pasado un año muy cómodo y confortable, terminó con estas palabras:

«Muchas gracias a todos y mucha felicidad futura!»

A esta intervención de Lucien Müller, siguió la del presidente del Burgos, Sr. Martínez Laredo, quien comenzó por agradecer en nombre de todos los presentes las frases pronunciadas por Lucien Müller.

Seguidamente hizo un breve recuento de la acción que había presidido las actuaciones de la Junta directiva, significando que había sido fundamentalmente valiente, porque se había salido de los márgenes de unas posibilidades que a Burgos se le han señalado y que merced a ello, mostrándose osados en algunos aspectos, se había llegado a este fin que ahora se conmemoraba y que de otra forma no hubiera sido posible alcanzar.

Empezó por enumerar el fichaje de Lucien Müller, el cual ni fue fácil, ni económico, por escapar en principio a esas posibilidades que al Burgos se le reconocen; pero gracias a Dios se había tenido éxito.

Pasando a enumerar a la plantilla señaló que también el acierto había resido una decisión similar en torno a Ruiz Izartua cuya adquisición tampoco había sido barata ni fácil.

Dijo que todos habían cumplido bien en la plantilla y que en esta hora de celebraciones no se le ocurría una frase mejor ni más oportuna que

la empleada por don Santiago Bernabéu para subrayar la conclusión de una temporada feliz: «Los mejores han sido los suplentes!»

Aludió a la actuación de la Prensa y de la Radio con cuyas críticas unas veces han podido gustarnos o no; pero la verdad es que el resultado ha sido magnífico como lo acredita este arribo a la Primera División.

Hizo referencia a que en fecha reciente, con ocasión de una entrevista que le fue realizada en «Radio España», le fu preguntado: «¿era la razón del éxito y que él se limitó a decir que era un conjunto de circunstancias. Estamos en Primera —añadió— pero ya en Vigo les dije que mi ambición en favor del Burgos era la máxima y que esperaba no quedar el segundo ni el tercero, sino el primero y que esperaba que esto se confirmara el domingo, pues la afición se le merece todo debemos ser fieles a ese imperativo».

Nos ha prestado una gran ayuda —dijo— pero de ella espero más para la próxima temporada que es brillante, pero también habrá de ser muy exigente al hallarnos en la División de Honor.

Económicamente el Burgos tiene que ser muy apoyado, dijo. A este respecto agregó que a pesar de todos los avales prestados, todavía en los últimos días pasados había sido preciso aportar otros cuatro millones para atender los compromisos perentorios: presentados por primas y otras obligaciones. Llegado a este punto

hizo un elogio de la colaboración de trabajo y económica prestada en todo momento por don José María Quintano Vardillo. Señaló que él, por su parte, no podía prestar todo el tiempo que quisiera al Burgos; pero estimo —agregó— que en José María Quintano el Burgos tiene un futuro presidente, pues está rodeado de grandes condiciones, que el señor Martínez Laredo destacó.

También tuvo palabras de elogio para sus compañeros de Junta Directiva y refiriéndose al gerente D. Angel Díaz, destacó que está asistido de condiciones definidas por la fidelidad y sensibilidad humana. A este respecto proclamó que mientras él sea presidente del Burgos, Angel Díaz seguirá conmigo y el día que por cualquier circunstancia no desee continuar en el Burgos, tiene un sitio a mi lado para trabajar.

Entró luego a citar a los empleados y a Müller, anunciando que éste nos deja y que el domingo no estará con nosotros. Pidió a todos que hubiera comprensión hacia el motivo que le obliga a estar ausente, pues es una ocasión bella y comprometida para un padre, pues se trata de la Primera Comunión de una hija.

Situándose en el futuro del Burgos, dijo que la ocasión era bonita, aunque igualmente muy exigente. Señaló que el imperativo era de lucha, pues el nombre de Burgos iba a tener una mayor proyección en todo el ámbito nacional, esto obliga a todos a superarse, para lo cual recabó la colaboración unánime pues la tarea incumbente no sólo a unas personas, sino a todos.

Terminó diciendo: «Se va Müller, un gran técnico y viene Marcel Domingo, también un excelente técnico». Si partimos del hecho de que el técnico está considerado como el eje en el que gira el juego del equipo, éste va lo tenemos y confío en que siga una marcha armónica.

Müller se va a Zaragoza y yo le deseo los mejores éxitos porque considero que se los merece. Pero con esta misma sinceridad he de decir que es pero queda detrás del Burgos. Las palabras del presidente fueron corroboradas con largos aplausos.

DIVERSAS CUADRILLAS Y EQUIPOS EN EL HOMENAJE AL BURGOS

Desfilarán mañana por las calles y en «El Plantío»

Ya está conocido con todo detalle el programa de actos organizados en honor del Burgos y para conmemorar su ascenso. Poco o nada hay que agregar al respecto, si bien proceda registrar que serán muchas las entidades que se sumarán a este homenaje, las cuales desfilarán por las calles, a fin de dirigirse a «El Plantío» y posteriormente en el propio campo de juego, una hora antes de que se inicie el juego.

Según se nos ha anunciado, las «Peñas» que hasta el momento han prometido su concurso, son las siguientes:

Círculo Deportivo San Juan — Estandarte del Club, pancarta, blusas, juveniles uniformados. Entregará un obsequio al Burgos C. F., el capitán del equipo del Círculo, Goyo, que expresamente saldrá de la clínica con tal objeto.

Peñas Jóvenes de Gamonal — Estandarte, pancartas y blusas.

Club Deportivo San Esteban. — Blusas, dos equipos de juveniles e infantiles uniformados y pancartas.

Peña Sangar. — Majorettes, equipo juvenil uniformado y pancarta.

Club Deportivo Nido. — Blusas, equipo juvenil uniformado y pancarta.

Peña Recreativa Castellana. — Blusas y pancarta.

Peña La Parra. — Blusas, cohetes y pancarta.

Club Deportivo San José. — Tres equipos juveniles uniformados y una pancarta.

Banda de música de Poza de la Sal.

Banda de música de Briviesca con blusas.

Agrupación Burgalesa de Danzas Justo del Río.

Peña Guitarrista Burgense.

Todavía se espera la incorporación de algunos otros equipos, convocados por la Delegación de Fútbol.

Asimismo un aficionado se ha acercado a nuestro periódico indicando que ha mandado imprimir un «Alirón», especialmente compuesto en honor del Burgos, que será cantado y cuya letra dice así:

¡Alirón! ¡Alirón! — Burgos campeón.
Nuestro delantero centro es gran goleador /
cuando coge la pelota / todo el mundo grita ¡goll!
¡Alirón! ¡Alirón! — Burgos ¡campeón!

La fiesta, como puede apreciarse, va a ser por todo lo alto.

SE NECESITA ESPECIALISTA PARA CHORRO DE ARENA

Interesados, presentarse en GEA DE BURGOS, S. A. Polígono Villalonquéjar

(R. O. C. 18.606)

VARTA BATERIAS, S. A.

PARA SU DEPARTAMENTO DE CONTABILIDAD DE COSTOS

PRECISA

OFICIAL ADMINISTRATIVO

SE REQUIERE:

- Nivel de Perito Mercantil o similar.
- Preferible experiencia
- Servicio militar cumplido.

SE OFRECE:

- Jornada laboral de lunes a viernes.
- Sueldo a convenir.
- Posibilidades de promoción.

Interesados dirigir «curriculum vitae» a:

VARTA BATERIAS, S. A.

Dpto. de Personal

APARTADO 371 BURGOS

(R. O. C. 18.763)

EL BURGOS REPETIRA EL EQUIPO QUE JUGO EL DOMINGO EN VIGO

Por su parte el Osasuna anuncia una variante

Dos partidos concertados con el Málaga: el día 10 en nuestra ciudad y el día 12, devolución de visita a la capital malagueña

Mañana se echará el cerrojo oficial a la temporada de Liga, la cual ha resultado, dilatada y dura, aunque también brillante para el Burgos, pues en el curso de la misma se ha logrado el ascenso y es muy posible que se consiga el título de campeón, el cual habrá de sustanciarse ante el Osasuna, equipo que por su parte tiene que defender algo muy vital en su visita a «El Plantío». Nada más y nada menos, que su posible permanencia en Segunda División.

La Prensa navarra reconoce que el objetivo del bando navarro ha de ser vaciarse ante el Burgos para tratar de hacer positiva y rentable su visita. En «El Pensamiento Navarro» se escribe a este respecto:

«A Osasuna, aparte de lo que suceda por otros campos, le es menester puntuar en «El Plantío» frente al ya ascendido Burgos, que incluso aun perdiendo será el vencedor absoluto de Segunda División, siempre y cuando al Celta no se le ocurra derrotar al Huelva, en el campo de éste. Pero que nadie crea en acilidades por parte de los jugadores blancos castellanos, que desean despedirse de sus incondicionales con la conquista de los dos puntos».

«La cosa se muestra tan difícil como peliaguda. No es terreno fácil el del Burgos, tampoco las circunstancias se su-

man de forma favorable, abundarán los nervios. Así se presenta esta contienda Burgos-Osasuna. Los alicientes son atractivos tal vez para quienes se conviertan en espectadores, pero muy lejos de ostentar etiqueta pamplonesa».

En Navarra, conscientes de lo que se juega su equipo, se está organizando un tren especial y también se espera el desplazamiento de numerosos aficionados en coches particulares. Esa presencia de los seguidores pamploneses contribuirá a dotar de ambiente y colorido a la fiesta que se prepara en «El Plantío» para conmemorar el ascenso del Burgos.

En cuanto a equipo, los osasunistas se presentarán con una baja obligada, ya que su central Gelo se encuentra sancionado, por acumulación de tarjetas. En su lugar reaparecerá Berriozábal, estimándose que el resto del conjunto será idéntico al del domingo anterior; es decir, el siguiente:

Vicuña; Gabari, Berriozábal, Sánchez Rubio; Pascual, Marín; Echeverría, Luengo, Ostivar, Polo y Bosmediano.

El equipo llegará en la tarde de hoy sábado a nuestra ciudad.

EL BURGOS REPETIRA EQUIPO

Al final de la comida ofrecida por Müller al equipo ayer tarde, en el «Landa Palace», le preguntamos por el equipo que jugará ante el Osasuna. Su contestación es de que sería el mismo que jugó en Vigo. Incluso serán convocados los mismos que figuraron como suplentes en dicho desplazamiento. Por tanto, los quince jugadores citados son los siguientes: Navarro II, Gorospe, Vallejo, Gómez, Romero, Ruiz Igartua, Palmer, Garrido, Navarro I, Valdés, Ferrero, Planas, Juanito, Viteri y Adzic.

Quiénes jugarán serán éstos: Navarro II; Gómez, Romero, Palmer; Ruiz Igartua, Ferrero; Juanito, Valdés, Viteri, Navarro y Adzic.

Por cierto que Müller, tal como anticipamos oportunamente, no estará en el banquillo, pues permanecerá en Barcelona para asistir a la Primera Comunión de su hija menor. En consecuencia, en este día en que el Burgos posiblemente asista a la apoteosis de su proclamación

como campeón de Segunda División, quien se sentará en el banquillo será Antonio Solana ¡Suerte!

PARTIDOS CON EL MALAGA

A fin de dedicar un homenaje a los jugadores y destinar el producto de la recaudación a crear una prima de compensación en favor de los integrantes de las respectivas plantillas, han

sido concertados dos partidos con el Málaga.

El primero se disputará el próximo día 10, en «El Plantío» y la devolución de visita a los malagueños se producirá el día 12 de este mismo mes. Sobre estos encuentros ya tendremos ocasión de hablar; pero de momento quede la debida constancia de su celebración.

ARQUERO

Hoy proclamación de la «Reina» del Atlético Burgalés



El Club Polideportivo Atlético Burgalés, procederá esta noche a la proclamación de su «Reina» y Corte de Honor. Lo hará por

todo lo alto y con la brillantez que el caso requiere. A tal fin ha organizado un acto que tendrá por escenario el Club Tucán, donde el festejo dará comienzo a las once y media de la noche, imaginamos que con gran asistencia de socios y simpatizantes.

El título de «Reina» ha recaído en la encantadora señorita Esperanza Lacalle Lacalle de cuya belleza habla elocuentemente la fotografía que acompaña a estas líneas. Serán sus damas de honor, las igualmente simpáticas y guapas jóvenes Blanca Rosa Gutiérrez, Ana Rosa San José Franco y Raquel Vázquez Rodríguez.

Feliz reinado para todas ellas.

Un baluarte del ascenso

PALMER CALAFELL: FUERZA Y RAPIDEZ

«No he tenido suerte en el fútbol»

Mañana de sol. El verano se anuncia y el trabajo se hace más bíblico que nunca: hace sudar, aunque se realice con vocación. Con vocación y con sudores José Palmer Calafell, se forja en cada entrenamiento.

Mientras espero a Palmer, preparo mis cuartillas. Y recuerdo que a finales de Febrero de 1975, llegué al Burgos. Aquel mallorquín sigue manteniendo esa sonrisa que acompaña el mismo recuerdo, como si quisiera volver a vivir tiempos pasados.

—¿Cuál es tu historial deportivo?

—Mis primeras armas futbolísticas las hice en el equipo de La Salle de Palma de Mallorca, después estuve un año en el amateur del Madrid, permaneci tres años en el Castilla y actualmente en el Burgos.

—¿Volverías al Real Madrid? Estoy muy orgulloso de haber pertenecido al Madrid ¡Claro que me gustaría volver! pero cuando los técnicos del Real Madrid se equivocan no suelen rectificar.

—¿Y se equivocaron con Palmer?

—Creo que sí. En el Burgos he encontrado una oportunidad.

Habitualmente juega de lateral izquierdo. Nació el 31 de Julio de 1953 y prestó su servicio voluntario en la capital de España. Su patria chica es Andraits, localidad que cuenta con 12.000 habitantes y dista 25 kilómetros de Mallorca.

—¿Cómo se llevó a cabo tu fichaje por el Burgos?

—Por mediación de José Antonio Naya que mantuvo varias entrevistas con Antonio Ruiz y recuerdo que vine al Burgos por «cuatro perras».

—¿Cuándo acabas tu contrato con los de «El Plantío»?

—El 30 de Junio del presente año.

—¿Y habrá renovación?

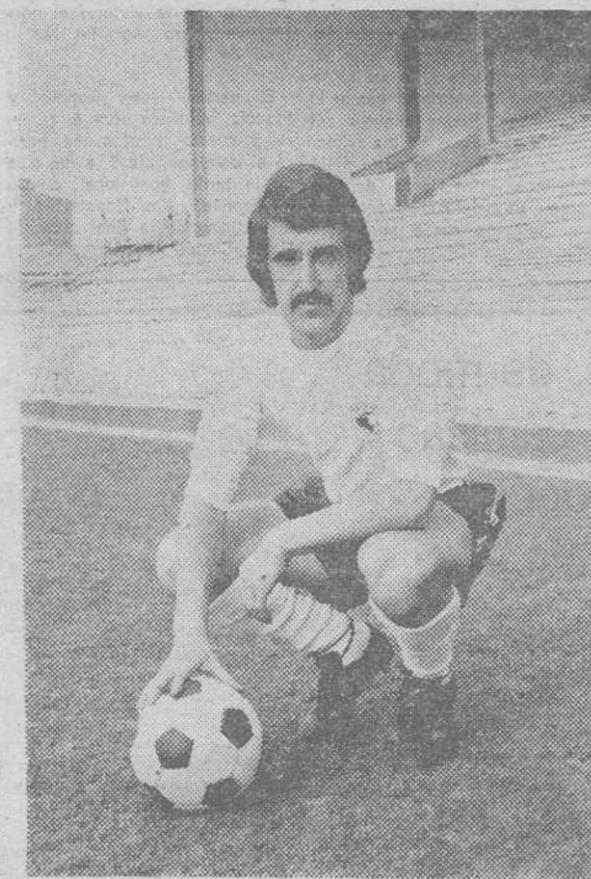
—Dependerá del acuerdo económico.

Cuando responde a un interrogante queda un instante meditando. Su vida deportiva empieza a estar llena de fechas importantes y de anécdotas.

PUDE JUGAR EN BARCELONA

Palmer es un lateral de la «nueva ola». Rápido, trabajador y exigente consigo mismo. Margina todo que sea halagador y me dice con algo de timidez:

—Cuando jugaba en el Casti-



lla, los equipos Barcelona y Espanol estaban interesados por mis servicios. Sin embargo, no me arrepiento, de haber venido al Burgos.

—¿Conoces a Camacho?

—Naturalmente. Es una buena persona y gran amigo. Recuerdo que cuando éramos compañeros en el Castilla, yo era el titular del equipo. Te contaré un secreto, para jugar en el Madrid hay que ser dos cosas: buen jugador y un gran relaciones públicas.

—¿Te puedes explicar mejor?

—A mí, no me gusta hacer la pelota a nadie.

—¿Y qué te gusta hacer?

—Trabajar en el entrenamiento diariamente.

—¿Has tenido suerte en el fútbol?

—Creo que no.

—¿Cómo es el carácter de Palmer?

—Muy reservado y procuro ser buen compañero y amable con las personas.

—¿Ha sido fácil tu carrera?

—Ni mucho menos. En esto

de la construcción ya que cuando deje el fútbol me dedicaré a la constructora que tiene mi tío en Mallorca.

—¿Eres ambicioso?

—Eso es relativo. Soy ambicioso por triunfar en el fútbol.

—¿Optimista?

—Todo. Tengo mucha fe en mí mismo.

—¿Te preocupa tu futuro?

—Hablar del futuro es hablar de incertidumbre. Pienso que lo tengo encauzado.

—¿Con el Burgos en Primera?

—Cuento con eso. La Primera División materializa uno de mis grandes sueños profesionales. Pienso que jugar en Primera es más sencillo que en Segunda.

—¿Has llegado a tu meta?

—No, de momento, no. Creo que he logrado una buena temporada aunque todavía puedo hacerlo mucho mejor.

José Palmer Calafell, un joven futbolista que está asistido por esa ilusión que le puede llevar a culminar sus metas. En el Burgos ya lo ha logrado. El éxito viene acompañando al mallorquín. Tiene fuerza, buen toque de balón y rapidez.

Lucien Müller, el entrenador «ascensor» lo descubrió y Palmer se ha erigido en pieza básica dentro de ese engranaje del Burgos que lo ha conducido a Primera División. Terminó la entrevista y seguimos hablando de otras cosas. Palmer tiene, sus esperanzas. Ya cobró esas 75.000 pesetas que ganó en una apuesta al presidente del Club. Pero siente el fútbol, porque lo lleva en la sangre.

La mañana continuaba de sol. El verano cada vez más cerca. La Primera División espera.

LOPEZ OCHOA

FUTURO TECNICO EN LA CONSTRUCCION

Como buen mallorquín le gusta la paella y sigue los pasos de su Mallorca. Con algo de pena y de nostalgia nos comentaba:

—El Mallorca anda fatal. Su directiva se dedicó a fichar «veteranos». Hace cinco años a mí me dejaron porque pedía «cuatro perras»... Todo esto que ocurre me da un poco pena, porque el Mallorca es un equipo de solera.

—¿Qué haces en tu tiempo libre?

—¡Uff!... estudiar y alternar con mis amigos cuando hay permiso.

—¿Y qué estudia Palmer?

—Me preparo para técnico de

PRUEBAS JUVENILES

Hoy, a las cinco de la tarde, en las pistas de la Ciudad Deportiva Militar, se celebrarán las pruebas correspondientes a la primera jornada del Trofeo «Juan Sastre», valedero únicamente para la categoría de Cadetes.

Las pruebas a disputar, son las siguientes:

100 m., 400 m., 500 m., 4 x 100 m., peso, disco, martillo, jabalina, altura, longitud y triple.

Coincidiendo con estas pruebas se celebrará la primera jornada de la campaña de promoción deportiva, con arreglo al programa que poseen los delegados de los equipos.

NORTON

OFRECE CALIDAD Y SERVICIO CON SUS PRODUCTOS DE

ABRASIVOS: MUELAS, BANDAS LIJA, DIAMANTE, ETC.

Distribuidor:

Exclusivas CARACENA

C/. MADRID, 69

TELEFONO 207731

BURGOS

SE VENDE

PISO EN GAMONAL

CON O SIN MUEBLES

Avisar

teléfono:

221337

Torneo juvenil de la UEFA

ESPAÑA CAYO EN LA SEMIFINAL

La Unión Soviética venció por tres goles a cero

Budapest. (Por José Luis MAR-MOL, enviado especial de «Afil»). — La selección juvenil española ha sido batida esta tarde por tres goles a cero por la Unión Soviética, en encuentro de semifinales del torneo europeo de la «UEFA». Al descanso se llegó ya con dos a cero en el marcador.

ESPAÑA. — Blay; Pastor, Sabido, Romero; Cortés, Navajas; Corchado, Pérez García, López Ufarte, Juanín y Traba. En el comienzo del segundo tiempo, Pelegrín sustituyó a Traba, y en el minuto 27, Nando reemplazó a Cortés.

Arbitró el colegiado alemán federal J. Redefelds, que tuvo una actuación correcta. Salvo en una jugada en la que la defensa soviética incurrió en penalti a López Ufarte, que no señaló.

Los tres tantos del encuentro fueron conseguidos por el extremo izquierdo Nasztesevskij, el hombre más peligroso de la selección rusa. El primero llegó a los ocho minutos de la fase inicial, en una buena penetración de Bresszonov, que descolgó a la defensa española, centró sobre el extremo y éste, a bocajarro, llevó el primer tanto al marcador.

A los 29 minutos, otra vez el mismo jugador recibió un buen pase de Bereznoj, ganó por pies a la defensa española y batió a Blay al que también burló en su desesperada salida.

El tercero llegó a los 17 minutos del segundo tiempo. Nasztesevskij burló a tres defensas españoles y consiguió tranquilamente el último gol de la tarde.

Tiempo lluvioso, terreno en

buenas condiciones, a pesar del agua caída en los últimos días, y asistencia de unas tres mil personas en los gradados.

La victoria soviética no admite paños calientes. Ha sido real y contundente. Venció la URSS por técnica, colocación, juego y, sobre todo, por fortaleza física.

Por su parte, el equipo español dio la sensación de complejo de inferioridad, natural a poco que los muchachos se hubieran enterado de quiénes componían el cuadro soviético, algunos de cuyos jugadores parecen tener bastantes más años de los 18 permitidos por la «UEFA» para este torneo juvenil.

La selección española hizo lo que buenamente pudo en los primeros minutos del encuentro, manteniendo una táctica de contención para ir bajando paulatinamente en su juego hasta quedar casi borrada del estadio del Ferencvaros. Cada vez que los rusos se hacían con la pelota, el peligro rondaba la meta de Blay, que se vio materialmente fusilado en los tres goles.

Hubo una jugada que pudo haber aminorado algo el resultado final. Se produjo a los 11 minutos del segundo tiempo.

Krajosko derribó dentro del área a López Ufarte, pero al señalar la falta el colegiado lo hizo fuera del área. Quizá el 2-1 hubiera dado más fuerza a la selección española y no se hubiera visto tan burlada como lo fue en los últimos minutos del encuentro, ya que en los primeros de esta segunda parte salió otra con bríos, para derrumbarse ya definitivamente al conseguir los rusos su tercer gol.

La causa principal ha sido clara: los jugadores no podían físicamente con los rusos, los que incluso entrenaron esta misma mañana, a las ocho, durante bastante rato en los alrededores del hotel.

Se ha conseguido en este torneo vencer en el grupo de clasificación a equipos como Turquía, Islandia y Suiza; pero se cayó ante Rusia que tiene una estimable técnica y sobre todo una importante fuerza física.

El entrenador del Real Madrid, Miljan Miljanic, que se encuentra presenciando la fase final del torneo en la capital húngara, y que observa algunos jugadores por si fueran útiles para su club, manifestó al final del partido que el conjunto ruso parece compuesto por auténticos profesionales, y que ante esta contingencia España no ha podido hacer absolutamente nada. «Los soviéticos son hombres de gran fortaleza física, auténticos atletas que además juegan al fútbol y a los que ha sido imposible batir», dijo Miljanic.

En la otra semifinal, entre Hungría y Francia, el encuentro terminó con empate a un gol, y en la serie de penaltys se alzó con la victoria el conjunto húngaro, por un tanteo total de 5-3.

El partido entre España y Francia, valedero para el tercero y cuarto puestos, se jugará el domingo, día 8, a las tres de la tarde, hora local, cuatro en España, en el Népstadion, y a continuación la final entre la Unión Soviética y Hungría.

PRIMERA REGIONAL PREFERENTE

Ultima jornada de la competición

El Atlético Burgalés se despide hoy aquí, frente al Cuéllar

El Burgos Promesas la cerrará mañana en Ponferrada, ante el líder

Una nueva coincidencia con la actuación del equipo de la Deportiva Militar motiva el que también en esta ocasión el Atlético Burgalés haya optado por anticipar su partido con el Cuéllar, último de la competición, que ambos equipos disputarán esta tarde en el campo de la carretera de Logroño, a partir de las siete menos cuarto.

El conjunto segoviano anda situado por el centro de la clasificación, pero se da la circunstancia de que tras él marchan tres conjuntos leoneses, a sólo dos puntos de distancia. Dos de ellos, La Bañeza y Cultural Promesas juegan en casa, ante el Guardo y la Arandina, respectivamente. El otro el Fabero tiene que desplazarse a Benavente. Para ninguno de ellos será fácil la victoria, pero todos lucharán con ahínco, por la sencilla y poderosa razón de que si descienden siete, ahora mismo se salvaría solamente el Cultural Promesas, hundiéndose los otros dos. Lucharán por tanto al límite de sus posibilidades porque en este partido se juegan algunos de ellos, incluido el Cuéllar, el permanecer en la actual categoría o desaparecer de ella. Es fácil deducir por tanto el aire que lucirán esta tarde los segovianos, que, dicho sea de paso, han solicitado árbitro neutral, habiendo sido designado el leonés Basurco Zabaleta.

Es casi seguro que para este partido Tinín no pueda contar con el portero Cuti, que ha venido actuando como titular, ya que se encuentra lesionado. Existía también la duda de De la Granja, por si eran ya cuatro las tarjetas acumuladas. Se comprobó finalmente que no, y se cuenta con él. Salvo cualquier otro posible imprevisto de última hora, la formación inicial de los atléticos será ésta: Ramón; De la Granja, Moral, Blanco; Tomás Zamorano; Del Val, Marquina, Hortiguéla, Patri, Tejedor.

Con ellos están citados, para posibles cambios, Cuti, Baratas, Isidro, Satur y Cuesta.

Nos gustaría que ya que la campaña realizada por el equipo local no ha resultado lo brillante que se deseaba, lo fuera al menos esta terminación.

BURGOS-PONFERRADINA

A los burgalesistas les ha tocado viajar en una fecha en la que sin duda hubieran preferido quedarse en casa. Qué se le va a hacer. Para colmo, aunque mejor será decir por suerte, mañana tienen que medirse con el líder del grupo, la Ponferradina, que ha tenido una actuación realmente espléndida. Ojalá que a los discípulos de Solana les salga un

partido como el del domingo pasado, del que el propio entrenador local dijo que había sido el mejor de la temporada, a pesar de que el resultado obtenido fue corto, pero favorable. No sería mala hazaña la de regresar con algún positivo con el que poner broche de oro a esta competición, en la que el conjunto blanquínegro ha tenido altibajos, pero mejorando últimamente. Esta vez Solana si tendrá que quedarse aquí, a pesar de lo dicho al principio, obligado por la ausencia de Müller. En consecuencia viajarán con el equipo alguno de los señores Juez, Maxi o Jaime. A no ser que quieran sacrificarse los tres... En cuanto a jugadores, integrarán la expedición: Llorente, Cipri, Ruiz, López, Maldonado, Marco, Tasio, Rodríguez, Femiño, Quique, Baranda, Sastre, Javi, Sevilla y Eliseo. Iniciarán el viaje mañana, a las ocho de la mañana.

VICTOR MANUEL

Mobylette

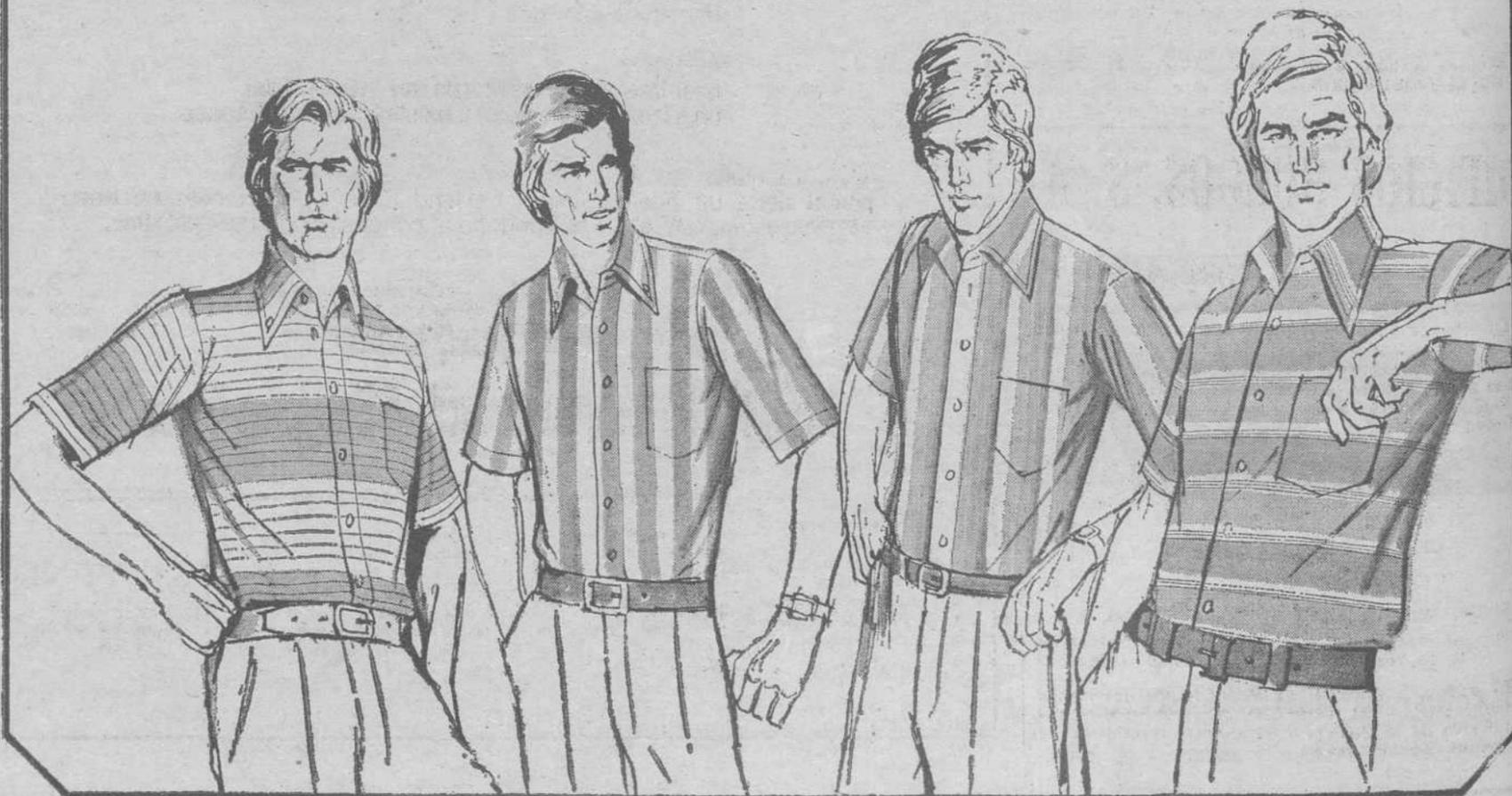
MENOS AVERIAS

Rayas, de moda en las camisas veraniegas de algodón y polyester

GALERIAS CAMPO Avda. del Cid, 2

CONFECCIONES CYLSA Santander, 3

CONFECCIONES CAMPO Queipo de Llano, 1 (Esq. Almirante Bonifaz)



Los días 11 y 25, reuniones de la Junta directiva de la Federación Española

A fin de preparar la próxima asamblea de fútbol que presentará asuntos del máximo interés

Hacia la creación de un comité de fútbol profesional

Madrid (De nuestra Redacción). — La Junta directiva de la Federación Española de fútbol se reunirá este mes de Junio en dos ocasiones. Se trata de una excepción, pues hasta ahora solamente se reunían en una ocasión. Ahora los temas futbolísticos han llegado

a tal extremo y adquirir tal envergadura que el próximo pleno del fútbol español, previsto para el día 8 de Julio, necesita dos reuniones de trabajo para prepararle.

Estas dos reuniones están previstas celebrarse los días 11 y 25 del presente mes de Junio, como decimos. El presidente nos ha asegurado que el tema principal de estas reuniones será la asamblea general ordinaria de este deporte.

Este año dicha asamblea se presenta llena de interés, sobre todo por los temas que se dicen presentarán los presidentes del Atlético de Madrid, Barcelona, Athletic de Bilbao y Real Sociedad y que han tratado en diferentes reuniones. Se refieren principalmente a determinadas renovaciones del fútbol español a nivel de competiciones y de régimen interno.

La Federación Española, a través de su presidente, también tiene previsto presentar lo que podríamos llamar contraofensiva. El señor Porta intentará determinadas medidas para que el fútbol español se democratice. Su idea principal es descentralizar las diferentes categorías del fútbol sobre todo en las categorías de profesional y aficionado y juveniles. Por lo que respecta al fútbol profesional se intentará la formación de un comité profesional, formado por diferentes miembros al frente del cual estaría un presidente, todos ellos elegidos por votación de todos los clubs. El presidente de este comité profesional sería a su vez vicepresidente de la Federa-

ción Española. Con el comité de aficionados y juveniles no habría necesidad de tal cosa pues ya está formado desde hace tiempo y así su presidente, don Rafael Caravantes, es vicepresidente de la Federación Española de Fútbol.

Después, una vez formado el comité de fútbol profesional sería el momento oportuno de estudiar sus problemas y tomar las medidas correspondientes. En fin, por lo que se dice y comenta, los intereses de los cuatro presidentes de los clubs que podríamos decir forman la oposición, no coinciden con las ideas federativas. Por todo ello el próximo pleno será movidito. El presidente de la Federación piensa entrevistarse con los presidentes del Atlético de Madrid, Barcelona, Athletic de Bilbao y Real Sociedad antes del día 25 de este mes para tratar estos asuntos.

J. J. PARADINAS

VOLVIO DEL PAIS DEL "PETRODOLAR"

Puskas: espera triunfar en España

«Me hubiese gustado entrenar al Burgos»

Puskas, el que fue uno de los jugadores más famosos del fútbol mundial estuvo en Burgos. Está de vacaciones. Ha vuelto de Arabia Saudita. «Cañoncito-Pum» estuvo en el país del «petrodólar» y pasará unos días en Bilbao.

Puskas, como futbolista consiguió todo en el fútbol y como entrenador se ha visto sumido en la decepción. Sin embargo, Puskas lleva el señorío dentro. A veces, hace frases hirientes. Coincidimos con un húngaro más atento que otras veces, en el «Landa Palace». Saludó a Lucien Müller y le dijo: «Enhorabuena Lucien».

Hubo un abrazo y una sonrisa. Luego Puskas nos atendió con una amabilidad sorprendente. El humo del café cortaba sus palabras. Y ésta fue nuestra primera pregunta:

—¿Qué tal por Arabia Saudí?

—Bueno, en este país, el fútbol empezó en 1958 de una forma oficial y hay falta de posibilidades.

—¿Pero muchos dólares?

—Sí, desde luego, pero sirven para otras cosas.

—¿Qué hace ahora Puskas?

—Estoy de vacaciones y voy a Bilbao a visitar a mis nietos.

—¿Y a fichar por el Athletic?

—Bueno, llegué a España el lunes y no he leído la Prensa.

—¿No tiene ofertas?

—Siempre existen en cualquier parte.

—¿Le hubiese gustado entrenar al Burgos?

—Es un deseo que de momento no puedo cumplir. Me hubiese gustado haber entrenado al Burgos. Su ciudad merece tener un equipo en Primera División.

—¿Ha fracasado como entrenador?

La pregunta no gustó a Puskas. Pero en esta ocasión estuvo más amable, más realista y sobre todo más sincero. Su tono de voz se eleva. No pasó nada y me dijo:

—No me puedo quejar. Con el Panathinaikos fui subcampeón de Europa.

—¿Y con el Alavés y Murcia?

—En España no he tenido tiempo para trabajar. Con el Alavés fui secretario técnico y con el Murcia ya era entrenador. Al Murcia llegué cuando había pocas posibilidades de salvación.

—¿Todavía no ha triunfado como «mister»?

—Espero hacerlo pero en un equipo que merezca la pena.

—¿Qué hará si no hay ofertas en España?

—Pues habrá que ir a otro país. Últimamente he estado en Alemania jugando un partido de «viejas glorias». Y en estos momentos estoy cansado del fútbol y necesito un descanso.

—¿Entrenador caro?

—Para mí el dinero es secundario.

—¿Lo dice porque ha venido del país del «petrodólar»?

—En absoluto. En la vida hay cosas más importantes que el dinero. Aunque ya nadie trabaja sin dinero.

Es una realidad, Puskas ha aprendido algo más. El café estaba en su punto. Puskas se fue. La conversación podría alargarse pero no había tiempo. Puskas sigue siendo un «idolo» y como entrenador ya ha iniciado una nueva andadura. Es un nuevo capítulo en su vida deportiva. Un húngaro que fue al país del petróleo. Volvió a España en donde triunfó como futbolista. ¿Triunfará como entrenador? Sólo el destino y el tiempo lo saben.

Puskas, ¿quién no le recuerda? Ayer estuvo en nuestra ciudad. Ahora busca su futuro como técnico. Suerte.

LOPEZ OCHOA

BALONMANO

Mañana, la final del Trofeo Presidente

El lunes, entrega de premios en la Casa del Deporte

En la capital de la Ribera, se jugará mañana, la final del Trofeo Presidente, entre los equipos Deportivo Aranda y Sagrada Familia de Burgos. El partido ha suscitado interés entre los aficionados arandinos. Dos equipos que han llegado por méritos propios a la final que promete ser sumamente interesante.

La temporada del balonmano burgalés se clausurará el próximo lunes, con la entrega de trofeos y distinciones. El singular acto se iniciará a las 7,30 de la tarde y acudirán ejecutivos del deporte local y provincial.

TALLERES AUTO NORTE, S. A.

Por acuerdo del Consejo de Administración se convoca a los señores accionistas de esta Sociedad a la Junta General Ordinaria que se celebrará en el domicilio social, Ctra. de Madrid-Irún 1-3 el próximo día 26 de Junio de 1976 con arreglo al siguiente orden del día:

- 1.º Examen y aprobación si procede del Balance y Cuentas del ejercicio 1975.
- 2.º Nombramiento de accionistas Censores de Cuentas para el ejercicio 1976.
- 3.º Ruegos y preguntas.

Miranda de Ebro, 2 de Junio de 1976. — EL CONSEJO DE ADMINISTRACION.

EDIFICIOS BURGOS, S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA

Se convoca a los señores accionistas a Junta General Ordinaria, que tendrá lugar el día 23 de Junio de 1976 en primera convocatoria y al siguiente 24, en segunda, ambas a las 19 horas en el domicilio social, calle General Sanjurjo número 15 de Burgos, con arreglo al siguiente Orden del Día:

- 1.º Examen y aprobación si procede, de la gestión social y de las cuentas, balance y memoria de la sociedad, correspondiente al ejercicio económico de 1975
- 2.º Designación de Censores de Cuentas para el ejercicio de 1976.
- 3.º Ruegos y preguntas.
- 4.º Aprobación del Acta de la Junta o nombramiento de dos accionistas interventores al efecto.

En Madrid, veintiséis de Mayo de mil novecientos setenta y seis. — EL CONSEJO DE ADMINISTRACION. Fdo.: Emilio de la Guardia y Pérez-Amat (Presidente del Consejo de Administración)

Tres promesas de Leyland España.

1.ª Promesa

Leyland España garantiza la existencia y suministro de recambios legítimos y originales, para cualquiera de los modelos Morris, MG, Mini, Victoria y Austin

2.ª Promesa

Mantener en toda España una Red de Concesionarios, con material y personal especializado, encargado de la atención de dichos modelos.

3.ª Promesa

Mientras exista un Morris, un MG, un Mini, un Victoria o un Austin, existirá Leyland España.

Viaje tranquilo.

Usted tiene un buen coche y Leyland España le promete un buen servicio. Compruébelo, acercándose al concesionario más próximo.



Leyland España.

Concesionario Oficial en esta zona: _____

TALLERES FAUSTO - Ctra. de Logroño, 11 - BURGOS

DOBLE COLUMNA

Por ARQUERO

EL OSASUNA

Partido dramático para los navarros que van a comparecer en «El Plantío» acuciados por la necesidad de luchar por su propia supervivencia en Segunda División. Está metido de lleno en el «pelotón de cola» y muy seriamente amenazado de descenso si no consigue hacer fructífero su paso por el campo burgalés.

El Burgos aparece en la vertiente opuesta; en la del triunfo que puede llegar a revestir caracteres de apoteosis si se confirma la conquista del título de campeón. A éste puede acceder de diversas formas: perdiendo —si también pierden el Celta y el Málaga en sus salidas— empatando y por supuesto, ganando.

Pero sigamos con el Osasuna. Los navarros constituyen el equipo que menos puntos ha sacado en sus desplazamientos. Solamente tres a lo largo de todo el torneo, mediante la consecución de otros tantos empates, registrados en Cádiz (0-0), Calvo Sotelo (2-2) y Coruña (0-0).

A pesar de su notoria falta de eficacia, a la hora de jugar en ambiente extraño, se había ido manteniendo con bastante discreción, ya que en «El Sadar» conseguía defender su parcela con bastante regularidad. Pero en fecha reciente, el 6 de Mayo, que marcaba la jornada 33, sufrió un tropiezo gravísimo, que puede resultar fatal. Cuando estaba con tres negativos, perdió en su casa ante el colista y ya desahuciado Tarragona, con lo cual éste no se alivió en su suerte —que ya estaba echada— pero, posiblemente, hundió al Osasuna, pues con su carga de cinco negativos y por su «goal average», lo más probable es que descienda automáticamente, siempre y cuando no saque algo en su visita a «El Plantío».

Además del Tarragona, en Pamplona consiguieron puntuar a lo largo de la temporada, el Calvo Sotelo (2-2), Celta (0-2), Ensidesa (2-3) y Tarrasa (1-1). Cedió en total ocho puntos, lo que no constituye excesivo quebranto; pero el problema del Osasuna ha radicado en que no consiguió neutralizar o atenuar su cuenta, pues ya hemos dicho que fuera de casa ha sido el equipo más inoperante de toda la Segunda División.

El Osasuna pretendió mantener la temporada con el mismo equipo que consiguió el ascenso de Tercera, en la temporada anterior. Ese ha sido uno de sus errores. Prácticamente, se limitó a fichar tan solo a Polo —hermano del exterior que actuó en el Burgos la campaña pasada— y esta política cauta o restringida en dicha materia no le ha dado resultado.

Cuenta en sus filas con dos hombres acreditados como buenos realizadores: Echeverría y Ostivar y su cuenta de goles a favor es notable, pues tiene registrados 46, lo que no está mal. Sin embargo y por el contrario, su cobertura ha dejado mucho que desear. Lleva encajados 53 goles, lo que le convierte, junto con el Murcia, con 57, como el equipo más vulnerable de toda la Segunda División.

SUCURSAL

Se hace extraño el día en que uno se echa un periódico a la cara y no se encuentra con alguna referencia al Real Madrid y a Juanito. Todos hablan de esta posible transferencia. Empezamos por hacerlo nosotros, siguieron luego en diversas ocasiones, los deportivos «As» y «Marca» y han seguido posteriormente, otros más sesudos y dedicados a información general, como «Informaciones» «Ya»...

Este último, en una noticia publicada por su redactor Valdivieiso, indica que el Club burgalés será una posible «sucursal» del Real Madrid, pues en cambio del traspaso de Juanito, el Burgos puede recibir diversas cesiones y apoyos del equipo madridista.

No sabemos de dónde procederán los informes de Valdivieiso; pero me parece que no están muy acordes con la realidad. No sabemos si Juanito acabará o no en el Madrid. Eso, el tiempo lo dirá. Ahora bien, lo que nosotros podemos afirmar por ahora y anticipadamente es que si el «Real» aspira a sus servicios, tiene que afrontar la cuestión «de frente y por derecho».

Es decir, poniendo dinero sobre la mesa de negociaciones y no promesas de cesiones. Por ahí, el entendimiento no los consideramos precisos a pesar de las ya repetidas «comidas de trabajo» mantenidas por los prohombres de uno y otro club.

JORDAO

Hay un acusado run-run de traspasos diversos. Aparte los ya efectuados hasta el momento, los jugadores que más están en el candilero, es el burgalesista Juanito, el ovetense Carrete y el defensa españolista Ramos, de quien se dice que se le disputan el Barcelona y el Real Madrid.

Sobre extranjeros, el fichaje más notable hasta el momento es el del portugués Jordao, hombre de color. Se dice que estará la próxima temporada en el Zaragoza a las órdenes de Müller. La definición que se ha hecho de dicho jugador por el «redactor-jeff» de «A Bola», es la siguiente:

«Es especialmente técnico, mejor ejecutante que atleta de formación africana y con habilidad natural para el fútbol. Físicamente no es fuerte pero es de los mejores realizadores portugueses. Es un excelente intérprete del fútbol total por eso no es un delantero en punta y su juego recuerda a los grandes ases de la escuela húngara. No puede compararse con los representantes de la furia española o con Zarra, pero es un pequeño Di Stéfano aunque menos efectivo».

Esa es la semblanza que se ha dado de este lusitano de color, que en la campaña venidera esperamos ver en las filas del Zaragoza.

COPA DE EUROPA DE «ESPERANZAS»

Participará España

Berna (Alfil). — Veinticuatro países, entre ellos España, han formalizado ya su inscripción para la primera edición de la Copa de Europa de «esperanzas», menores de 21 años. Los partidos de esta Copa de Europa se disputarán de 1976 a 1978.

Los países que han formalizado su inscripción, según lista publicada hoy para la Unión Europea de Fútbol (U.E.F.A.), son los siguientes: Alemania del Este, Inglaterra, Austria, Bélgica, Bulgaria, Dinamarca, Escocia, España, Finlandia, Francia, Grecia, Hungría, Italia, Luxemburgo, Noruega, Polonia, Portugal, Rumania, Suecia, Suiza, Checoslovaquia, Turquía, URSS y Yugoslavia.

Alemania Occidental y Holanda, no figuran aún en la lista de equipos inscritos.

ESTUDIANTE:

El SEGURO ESCOLAR te protege en los casos de Accidente Cirugía, Tuberculosis, Neoropsiquiatría, Fecología Intortunio.

MAÑANA, PROMOCION DE ASCENSO A 1.ª REGIONAL

Partidos entre el Tardajos y Belorado para proclamar campeón

Efectuado el correspondiente sorteo en esta Delegación provincial, en la noche del día 2 de los corrientes, en presencia de los delegados de los Clubs contendientes para dilucidar el puesto de campeón absoluto de Segunda Regional Ordinaria, así como la promoción de ascenso entre los segundos clasificados de dicha categoría para ocupar el tercer puesto en Primera Regional por vacante producida por la retirada del C. D. Capiscot, se dio el siguiente resultado:

Día 6 de Junio, en Tardajos, a las 18 horas, Tardajos - C. D. Belorado.

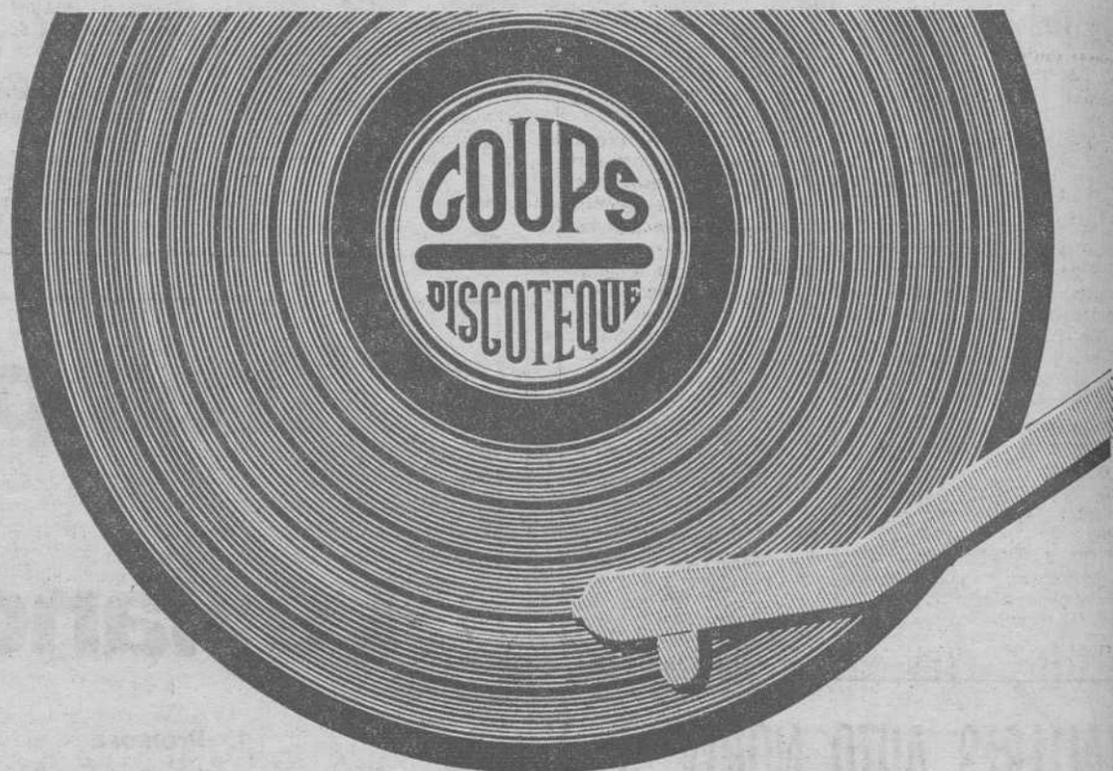
Día 17, a las 18 horas, en Belorado, C. D. Belorado - C. D. Tardajos.

Y para promoción entre el Burgos C. de F. y el Oña C. de F.;

Día 6, a las 11,45, en Pallafría, campo número 1, Burgos C. de F. - Oña, C. F.

Día 13, a las 18 horas, en Oña: Oña C. F. - Burgos C. de F.

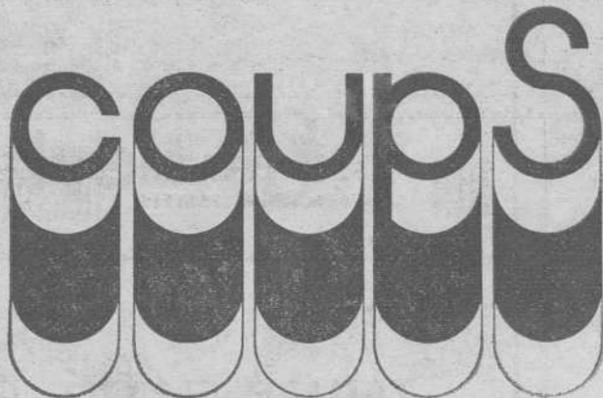
Caso de que en el último partido se produjese empate, se jugará una prórroga de media hora dividida en tiempos de 15 minutos y si terminada la misma persistiese se dilucidará por el sistema de penaltis.



Perdonen

COUPS-Discoteque se disculpa ante sus clientes y amigos por las molestias que ha causado la obra anexa.

Este problema llega a su fin gracias a la inminente apertura de un nuevo COUPS.

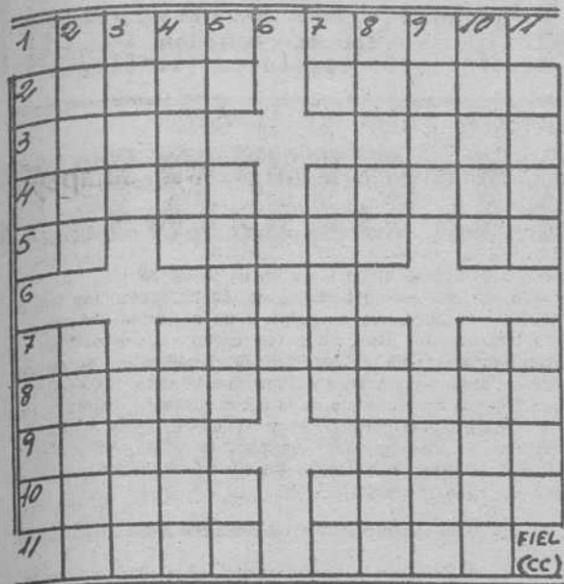


RESTAURANT

Avda. Reyes Católicos (Edif. América), BURGOS

Estilo del buen comer

Pasando el rato



HORIZONTALES. — 1: Ave zancuda venerada por los egipcios. Comarca burgalesa con yacimientos petrolíferos. — 2: Obstruye Carente de transparencia. — 3: Insignia y prebenda del colegial. Moneda persa. — 4: Instrumento de labranza. Arbol betuláceo de flores blancas. — 5: Símbolo del sodio. Musa de la poesía elegíaca. Pronominal. — 6: Nombre de mujer. — 7: Interjección despectiva. Lleva a cuestras Interjección de dolor. — 8: Ración dada a una tropa en marcha. Recorte o igualo el pelo. — 9: Uní con puntadas. Epocas históricas. — 10: Falsifica. Atrevido. — 11: Composiciones líricas. Garganta.

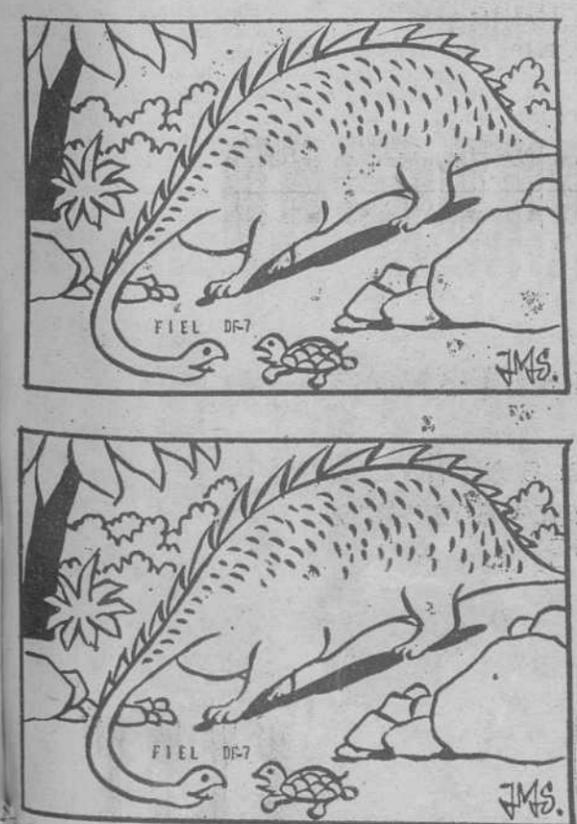
VERTICALES. — 1: Décimo día del mes solar persa. Arbol verbenáceo cuya madera se emplea en construcciones navales. — 2: Repite. Elemento primario de la materia. — 3: Abertura o entrada. Tostad. — 4: Decreto de un sultán turco Amontona. — 5: Siglas comerciales. Membrana externa del oído. Campeón. — 6: Terminación de número fraccionario. — 7: Neutro. Amarraba. Rey de Batanea. — 8: Piedra preciosa de lustre resinoso. Pongo tirantes los cabos o velas de una nave. — 9: Sabio de la ley judía. Río ruso. — 10: Suceso imprevisto. Quemada. 11: Mamíferos plantígrados. Sulfato de cal hidratado.

Solución al crucigrama anterior:

HORIZONTALES. — 1: Divo. Olas. — 2: Canas. Cabal. 3: Eter. Paja. — 4: Rosal. Gabán. — 5: As. Seras. Ra. 6: Gol. — 7: ¡Ah! Dolor. Sa. — 8: Zocos. Nidal. — 9: Orín. Moro. — 10: Ramal. Vacan. — 11: Sara. Aseo.

VERTICALES. — 1: Cera. Azor. — 2: Datos. Horas. — 3: Inés. Cima. — 4: Varas. Donar. — 5: Os. Legos. La. 6: Rol. — 7: Oc. Galon. Va. — 8: Lapas. Rimas. — 9: Abad. Doce. — 10: Sajar. Sarao. — 11: Lana. Alón.

DIBUJOS CON SIETE ERRORES



POR NO PODER ATENDER VENDO 3.260 m² CUBIERTOS, DE NAVES CON VIVIENDA

Agua. Teléfono y luz industrial, en finca totalmente cercada, con entrada de camiones. Aptas para cualquier industria. Cerca de Aranda de Duero.

Interesados, llamar al teléfono 459 32 36 de MADRID.

Y VA DE CUENTO...

LOCALIDAD DE «TENDIDO»

Era un turista extranjero que desde la Costa del Sol se había trasladado a Madrid para presenciar alguna corrida de la «Isidrada». Su conocimiento del castellano era casi nulo, por lo que se valía de un diccionario de bolsillo para dar frente a la diferencia lingüística.

Fue una tarde a la plaza. Estaba abarrotada. Pero tras muchos esfuerzos logró ocupar un asiento de tendido, aunque se vio plegado como las sardinas en banasta. No pudo aguantar más. Sacó su diccionario, consultó lo que le interesaba y dijo algo así como esto:

—Señores, no puedo estar sentado y tengo localidad de «tendido».

pues en él hay una escena que ni Calderón ni Shakespeare hubiesen podido imaginaria.

—¡No me digal! ¿Y qué representa esa escena?

—Una disputa de dos enamorados a través del telégrafo sin hilos.

CONSEJO DE UN HUMORISTA

El consejo es de Enrique Jardiel Poncela. Este:

«No es higiénico usar cinturón, ni tampoco es higiénico usar tirantes. Pero si no se usa una u otra cosas, el pantalón se cae, así es que haga usted lo que más quiera».

La CHISPA de Olmo



EUROPA PUEDE PERDER LA CARRERA DE LA ENERGIA TERMONUCLEAR

Las cinco principales naciones del Mercado Común no se ponen de acuerdo respecto a la construcción de un gran Centro de investigaciones

Bruselas (Crónica FIEL, Servicios Especiales EFE, por Manuel Molares de Val, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Las investigaciones para aplicar la fuente de energía de los siglos próximos están paradas en Europa porque cinco países del continente se pelean entre sí. La fusión termonuclear, única forma de energía económica y no contaminante que se conoce será dentro de algunos años el motor del Mundo, pero la Europa del Mercado Común puede llegar tarde a conseguirla.

Temperaturas dichas durante largo tiempo, prácticamente se habrá conseguido la energía pura, la energía del futuro, quizá para varios siglos venideros.

La investigación JET, conocida también por la de los plasmas (plasma es el gas magnetizado en las condiciones dichas) debe realizarse en una zona de Europa con características concretas. Lo más importante es que en ella exista un aprovisionamiento de energía eléctrica ilimitado para las inmensas necesidades del JET.

nitivamente el emplazamiento del JET.

Los ministros de energía comunitarios se reunirán en Bruselas el próximo 18 de Junio. Teóricamente deben decidir ya sobre el JET. Pero dos días después se celebrarán en Italia las elecciones que podrían llevar a los comunistas al poder. Es muy probable, por tanto, que no se decida nada al respecto.

Mientras tanto, los casi 300 científicos europeos que esperan la orden de «adelante» se están poniendo nerviosos, y algunos piensan ya entregar sus conocimientos a los norteamericanos, quienes, por cierto, les están haciendo muy buenas ofertas económicas.

Tras la forma de aplicación de esta energía están ya los neses. Y el mundo será tributario de la nación que llegue primero: a ella la comprarán las centrales energéticas.

GAS MAGNETIZADO

El secreto de esta fuente de energía está en saber cómo liberar de manera controlada átomos de hidrógeno pesado (deuterio) y tritio. La Comunidad Económica Europea se propuso esto a través de su organismo especializado, el Euratom. A la vista del proyecto, otros países no comunitarios se prestaron a participar en las investigaciones, el primero España y seguidamente Suecia y Suiza.

Hasta ahora, de varios candidatos, sólo un lugar de Italia, Ispra, era el que más ventajas ofrecía. Pero en Italia los comunistas pueden llegar al gobierno y esto ha aterrorizado a los demás países comunitarios.

CIENTIFICOS NERVIOSOS

Gran Bretaña, Alemania Federal, Francia, Bélgica y la misma Italia se encuentran enfrentadas ahora en cuanto al lugar donde se instalará el JET. No existen problemas económicos: sólo cuesta unos 175 millones de dólares, todos están de acuerdo en llevar adelante el proyecto inicial, pero no se ponen de acuerdo ni cuándo ni dónde.



No creas lo que te dice María porque es una...

Salución al jeroglífico:

Un lechón gordo.

Se decidió llamar JET (Joint European Tours) a la base de investigaciones. Se trata de un centro experimental común donde, con intensidades hasta de tres millones de amperios se debe elevar el gas básico magnetizado a una temperatura de cien millones de grados Celsius. Hasta ahora esto se ha logrado en un tubo bautizado como tokamak, pero el tiempo máximo conseguido en la experiencia ha sido de medio segundo.

Cuando se consiga estabilizar el gas magnetizado a las tem-

Por otra parte, para muchos científicos, el JET es la base, pero no toda la investigación. Según ello el JET sólo es el 20 por cien de lo que se necesita para llegar a la energía por fusión nuclear. Ha habido ya reuniones para decidir defi-

VENDO FINCA

8.000 metros cuadrados, zona Fuentes Blancas, urbanizada, arbolado frutales, agua chafel con todos los servicios informes.

MODERNICE

SU MAQUINA DE COSER

Muebles de todos los estilos y para todas las marcas. Mínimo espacio. Abonamos 500 Ptas. por su mueble antiguo.

CASA GARRIDO

ALFA

VITORIA, 27

■ **DON CELES** ■ **Por OLMO** ■





SU POCO PESO LE SALVO NOTICIAS AL CIERRE



Este niño danés llamado Lars, de seis años, debe su vida a su poco peso, ya que sólo pesa 15 kilos. Precisamente esa ligereza de peso permitió que, cuando cayó al interior de un depósito de agua helada, permaneciendo en su fondo 25 minutos, su cuerpo se congelara enseguida, con lo que el cerebro necesitó menos oxígeno del normal para no morir. Tras una hora de intensa lucha, los médicos consiguieron volver a la vida a Lars, que hoy juega feliz. — (Foto FIEL).

● SALVA A UN NIÑO QUE CAIA DE UN NOVENO PISO

Málaga (Logos). — El celador de la Residencia Sanitaria «Carlos Haya», Francisco Montero Lara, de 36 años, se dirigía a casa de unos familiares al salir de su trabajo y cuando pasaba a la altura del bloque tercero de la urbanización de «El Atabal», observó que un niño pequeño caía al vacío desde una ventana del piso noveno. Sin dudar, Francisco Montero se puso debajo de la ventana y logró recoger al pequeño en el aire. Inmediatamente lo trasladó a la Residencia Sanitaria, donde sólo se le apreció retención de orina. El niño se encuentra en perfectas condiciones.

● «OPERACION ATLANTICO» PARA TURISTAS HACIA ESPAÑA

París (Efe). — La operación de regulación de tráfico más importante realizada hasta ahora en Francia se llamará «Operación Atlántico» y estará destinada a ayudar a los turistas franceses que se dirijan a España por carretera este verano, declaró anoche en rueda de Prensa el director del tráfico por carretera, Michel Feve. El marco territorial de esta operación se extenderá desde la región del río Loira hasta la frontera española. La estrategia consistirá en medir el tráfico y canalizarlo por distintos itinerarios y ayudar a los automovilistas. Cerca de cien mil hombres, diez aviones, doce helicópteros y mil vehículos con altavoces se utilizarán en la operación, además de setenta cámaras electrónicas situadas en los «puntos calientes» para analizar cada cinco minutos la situación del tráfico.

● ASESINATO DE CINCO POLICIAS MEXICANOS

Tecatepec (Estado de Méjico) (Efe). — Tres mujeres y cinco hombres de la «Liga comunista 23 de Septiembre» ametrallaron esta mañana en Méjico a once policías, de los cuales cuatro murieron al instante. Uno más falleció en el hospital. Seis uniformados resultaron con heridas de gravedad. Los guerrilleros desarmaron a todos los policías después de que los ametrallaron. «Somos miembros de la Liga comunista 23 de Septiembre», dijeron antes de disparar, según la versión de uno de los policías heridos. Los policías se disponían a «pasar revista», para salir a vigilar esta populosa ciudad. Los agresores huyeron en dos automóviles. Entre sus víctimas figuran un comandante y un subteniente. Frente al lugar donde fueron ametrallados se encuentra una escuela primaria, desde la cual, cientos de niños observaron la agresión a los policías. Los guerrilleros también robaron armas automáticas que tenían los policías en una caseta.

● DIPUTADOS AGREDIDOS EN LISBOA

Lisboa (Efe). — Dos diputados del Partido Comunista en la asamblea de la República fueron agredidos esta tarde cuando salían del Palacio de Sao Bento al término de las tareas de la asamblea. Jaime Serra y Francisco Miguel, miembros ambos del Comité Central del Partido Comunista portugués, fueron agredidos por un grupo de refugiados de las antiguas colonias portuguesas situados frente al Palacio de Sao Bento. Los diputados que iban en automóvil con sus familiares fueron perseguidos por los refugiados quienes rompieron los cristales del vehículo y luego los agredieron. La intervención de la Policía puso término a la agresión.

● SE ENTREGA EL RESPONSABLE DE DOS EXPLOSIONES

Luxemburgo (Efe). — El responsable de dos explosiones ocu-

rridas el pasado 31 de Mayo en un barrio de Luxemburgo ocupado por emigrantes portugueses, se ha presentado hoy a la Policía alegando que se debió a un accidente provocado por su inexperiencia. Se trata de un chófer de una compañía petrolífera que dejó escapar por las alcantarillas el contenido de su camión cisterna, aproximadamente unos 10.000 litros de gasolina. A consecuencia de la doble explosión resultaron muertos dos súbditos portugueses y un luxemburgués, heridas unas veinte personas, mientras un centenar más perdieron su vivienda y fueron alojadas en un albergue turístico de las proximidades de la capital.

● IMPREVISTA AUDIENCIA DE BREZNEF A MELO ANTUNES

Moscú (Efe). — Inesperadamente, el ministro portugués de Asuntos Exteriores, Ernesto Melo Antunes, fue recibido esta tarde en el Kremlin por el primer dirigente soviético, Leonidas Breznev, con el que mantuvo una larga conversación de unas dos horas. La alteración del programa quedó patente en el hecho de que el ministro portugués había convocado a las 18.30 en la Embajada de su país una conferencia de Prensa. Tras esperar una hora, los periodistas soviéticos y extranjeros invitados, recibieron las excusas del ministro a través del embajador y la conferencia quedó aplazada para esta noche en la estación de Leningrado, de Moscú, de donde sale el ministro para la antigua capital rusa, que visitará mañana sábado, antes de marchar el domingo a su país. La información oficial soviética subraya con respecto al encuentro Breznev-Melo que la URSS y Portugal expresaron la firme voluntad de «promover por todos los medios la disminución de tensiones, la normalización del clima internacional y la consolidación de la paz».

COSAS VEREDAS

Nueva York (Efe). — Una viviente de un grupo de acuarela pintada por Adolfo Hitler fue vendida anoche en una subasta, en 4.000 dólares (unas 265.000 peset).

La acuarela que representa una iglesia de Munich, pintada entre 1914 y 1918, fue adquirida por Keith Wilson, abogado, que colecciona objetos que tengan alguna relación con la segunda guerra mundial.

HOMENAJE A UN CABALLO

Palma de Mallorca (Cifra). — Un singular homenaje ha sido rendido por la Policía Municipal Montada, de flores en forma de corona para el caballo «Descarado», super-

«Descarado» tiene 23 años, presenta ya síntomas de agotamiento y es un ejemplar tan apuesto como bien adiestrado, que siempre ha figurado en cabeza en todos los desfiles y manifestaciones de la Policía Municipal Montada.

El homenaje ha consistido en una última exhibición pública de sus habilidades y en la imposición que se le ha hecho de una corona de flores en forma de herradura, todo ello en el parque de Bellver.

El Consejo de ministros de ayer

(Viene de la página 12)

Real decreto libre de derechos para la importación de 25.000 Tms. de coque de hulla de granulometría igual o superior a 80 mm. (P. A. 27.04) con destino a la industria metalúrgica.

Real decreto por el que se establece un contingente arancelario libre de derechos para la importación de 475.000 Tms. de coque de hulla de granulometría inferior a 80 mm. (P. A. 27.04) con destino a las empresas siderúrgicas integrales.

Reales decretos sobre modificaciones arancelarias.

Real decreto por el que se amplía la lista-apéndice del arancel de aduanas.

Real decreto sobre tráfico de perfeccionamiento activo.

Expedientes de inversión de capital extranjero en España.

Expedientes de inversión de capital español en el extranjero.

Informe sobre conversaciones con el Mercado Común.

Informe sobre evolución favorable de la contaminación de las aguas de La Coruña.

Informe sobre evolución favorable de la contaminación de las aguas de La Coruña.

INFORMACION Y TURISMO

Informe sobre Prensa nacional y extranjera y otros asuntos del Departamento.

VIVIENDA

Expediente de autorización del gasto para satisfacer el justiprecio del polígono «Meseta Orcasitas», de Madrid.

Expediente de pago del justiprecio de determinadas fincas del polígono «Elviña», de La Coruña.

Expediente de enajenación de parcelas del polígono «La Magdalena», de Avilés.

Expedientes de gasto por un valor superior a los 103 millones de pesetas.

ORGANIZACION SINDICAL

Informe sobre viaje a Ginebra.

Informe sobre asuntos sindicales varios.

EL NUEVO INTERVENTOR GENERAL DE LA ADMINISTRACION CIVIL, ES BURGALÉS

Don Augusto Gutiérrez Robles, nuevo interventor general de la Administración del Estado, nació en Villadiego (Burgos) en 1920 e ingresó en el Ministerio de Hacienda en 1942, habiendo prestado servicios en las Delegaciones de Hacienda de Las Palmas, Castellón, Badajoz y Ciudad Real, en el establecimiento minero de Almadén y Arroyanes y en la Dirección General del Tesoro y Presupuestos. En la actualidad y desde 1965, era subdirector general de Contabilidad en la Intervención general de la Administración del Estado. Formó parte de la comisión que redactó el anteproyecto de la Ley General Presupuestaria. Perteneció a los Cuerpos especiales de intervención y contabilidad de la Administración civil del Estado y contadores del Estado. Es intendente y profesor mercantil.

Los primeros quintillizos japoneses



Tokio. — Los primeros quintillizos del Japón — dos niños y tres niñas — a su llegada al aeropuerto internacional de Tokio, acompañados por su padre, Yorimitsu Yamashita (derecha), de 33 años de edad, de médicos y enfermeras del Hospital Kagoshima, donde nacieron el día 31 del pasado mes de Enero y del que acaban de ser dados de alta. — (Foto CIFRA GRAFICA-UPI).